Ta-Kung-Pao
342 Hennessy Road
Hong Kong
督印人 費彝民
第二萬三千九百七十九號
地址：香港軒尼詩道三四二號
電話總機：七二八二一一
今日出紙兩大張 零售港幣一毫
香港有利印務有限公司承印

大公報

毛主席語錄

無產階級文化大革命是使我國社會生產力發展的一個強大的推動力。

中國萬噸輪首次到達北美
東風輪抵加拿大大受歡迎

數百溫哥華市民手揮「毛主席語錄」迎接
船員列隊迎客人登輪參觀一同高唱歌曲高呼口號

【美聯社加拿大．不列顛哥倫比亞省溫哥華十一日電】星期一，五百多名溫哥華市民，他們大多數揮動着「毛主席語錄」，歡迎新中國第一艘訪問加拿大的輪船。當時，該輪船靠泊此間港口。

長五百呎、重一萬八千八百噸的「東風」號貨輪，經過加拿大海關、移民及衛生當局人員的例行手續後，向公衆開放。

「東風」號船長說：「我們在這裏逗留約一周，將裝載小麥等返上海。」

船長十分高興地接待來賓，在歡迎會上，他用橙汁汽水招待所有客人。

在客人登輪參觀時，六十三名船員排列在甲板上，他們和客人一起高唱歌曲和高呼口號。參觀人士大部分是華裔加拿大人。

（本報編者按：溫哥華在加拿大太平洋岸，其下爲美國華盛頓州。）

生產能力比文革前增二．六倍
粵化肥業大發展
上半年化肥產量比去年同期增加二成
全省絕大部分縣社有化肥廠 高效新化肥續湧現

【中國新聞社廣州十日電】廣東省化肥工業戰線的廣大工人，貫徹執行毛主席的「備戰、備荒、爲人民」的偉大方針，大力發展化肥工業，使全省的化肥工業從小到大，出現了朝氣蓬勃的新局面。一九六九年全省化肥產量超過了歷史最高水平。今年上半年，化肥產量又比去年同期增長百分之二十，高效化肥新品種也不斷湧現。

解放前，由於國民黨反動派的統治，廣東省的化肥生產是空白點。解放後才發展起來。一九五八年，在黨的社會主義建設總路線的光輝照耀下，化肥工業邁開了大躍進的步伐。特別是在這場無產階級文化大革命中，廣大革命羣衆徹底粉碎了大叛徒劉少奇的反革命修正主義路線，極大地煥發了大辦化肥工業的積極性，使全省化肥生產建設以空前的規模和速度迅猛發展，化肥生產能力比無產階級文化大革命前猛增二點六倍。

由於貫徹了「兩條腿走路」的方針，現在的廣東省化肥生產已經遍地開花，出現了羣衆大辦「小化肥」，各行各業辦「小化肥」的新局面。東莞氮肥廠在建設過程中，充分發揮了大搞羣衆運動的威力，僅用了半年時間就建成投產；今年上半年，生產節節上升。現在全省絕大部分縣、社都有化肥廠，許多工業企業，如製糖、造紙、製鹽、釀酒、食品等工廠，也都利用「廢料」、「廢氣」、「廢液」製造化肥，辦起了小化肥車間，投資少，建設快，收效大，直接爲當地農業生產服務，受到了貧下中農的熱烈讚揚。

技術革新運動在廣東省的化肥工業戰線上也得到了廣泛開展。許多氮肥廠破除了生產合成氨必須用焦炭和優質無煙煤塊的洋框框，利用本省、本地的低質煤成功地生產出合成氨。茂名化肥廠廣大革命工人還對工藝和設備進行了革新，使產量猛增。現在，廣東省已經能夠成批製造化肥設備，並且逐步建立起化肥科研、設計和安裝隊伍，爲大規模發展化肥工業打下了良好的基礎。

美帝國主義和日本軍國主義

日本知名人士岡田春夫發表文章

【新華社北京十日電】東京消息：日本知名人士岡田春夫在「毛澤東思想」月刊七月號上發表題爲「美帝國主義和日本軍國主義」的文章，摘要如下：

經歷了六十年代的大動蕩、大分化、大改組，「創造世界歷史的動力」的人民力量日益壯大，階級陣線分明了。

在今天，特別是從柬埔寨問題發生以後，印度支那形勢正在向前發展的今天，使我們強烈感覺到的，就是在全世界範圍內，敵我陣線非常分明。窮途末路的美帝國主義，正在網羅走狗反動派，擴大絕望的侵略戰爭。對此，印度支那人民英勇的武裝鬥爭以及全世界人民的革命鬥爭則針鋒相對，正在進行着激烈的鬥爭。在這種形勢下，尖銳地擺在我們面前的問題是，是站在帝國主義一邊，還是站在人民的一邊？是選擇戰爭的道路，還是選擇革命的道路？第三種立場、第三條道路是沒有的。

在這個問題上表現得最滑稽可笑的，還是蘇聯修正主義的立場。蘇修政府，迄今爲止尚未承認在民族統一陣線領導下的柬埔寨王國民族團結政府是唯一的正統政府。所以，它現在仍然繼續和美國中央情報局扶立的傀儡政權朗諾之流保持着「外交關係」，互設着大使館。在朗諾一伙發動了反革命政變以後，蘇修政府，馬上通過其駐聯合國的代表提出「召開新的日內瓦會議」的建議，隨後又撤回了這項建議，這是全世界衆所周知的事實。但是，在蘇聯自己也強烈讚賞過的「亞洲會議」上，受知代表日本提出了「接受了美國旨意」而召開的雅加達「亞洲會議」的建議，並被會議通過。日蘇兩國間的這種一致，並不是奇怪的事情。在蘇修的心目中佔統治地位的不是支持印度支那人民的民族解放鬥爭，而是如何防止擴大成爲他們頭疼的病根的亞洲戰火。因此，就只能是讓朗諾之流也坐在「和平談判桌」邊，從結果來說就是使這個風前殘燭似的「政權」合法化，穩定化，同時，也就幫助了美帝國主義的侵略。

美帝國主義自從在越南開始正式的軍事介入和侵略以來，已經經過了十年的歲月。在這十年中間，在「特種戰爭」、「局部戰爭」等各種形態的越戰中，美國使用了除原子彈以外的一切武器，兵力除了自己本國的五十三萬地面部隊和西貢僞軍之外，還糾集了朴正熙集團、泰國等亞洲走狗的軍隊進行慘無人道的屠殺。戰場也擴大到了轟炸鄰近中國邊境的越南北方和老撾。但是，他們得到的結果，只有悲慘的失敗。同時，它還使用了「和平談判」、「停止轟炸（越南）北方」、「撤退美軍」等種種政治騙局，而在暗中卻企圖得到戰場上的勝利和擴大侵略，但結果只是連遭失敗，加深了自己的危機。尼克松政府的上台，也決不能幫助他們擺脫困境。去年，尼克松在關島發表了「新亞洲政策」，大肆宣傳要實行「越南化」，撤退美軍，「實行印度支那的和平解決」。但是，今年以來，卻把戰線擴大到了老撾，繼而又在柬埔寨發動了反革命政變，同時又在「摧毀庇護所」的名義下，一舉把戰火擴大到了柬埔寨全國。擴大戰火，將南越、老撾、柬埔寨、泰國等傀儡們捏合在一起，把印度支那三國人民和整個印度支那置於他們的統治之下，企圖重整其已經破產了的亞洲政策。尼克松的這種狼子野心，已經被世界人民看穿了。

（下轉第三版）

遼寧省工業持續上升
上半年總產值增成六
鋼煤石油機床等主要產品均大幅度增長

【據新華社瀋陽十一日電】遼寧工業交通戰線各級黨組織和革委會遵照毛主席關於「歷史的經驗值得注意。一個路線，一種觀點，要經常講，反覆講。只給少數人講不行，要使廣大革命羣衆都知道」的偉大教導，緊密結合三大革命鬥爭實際，廣泛開展羣衆性的路線分析活動，不斷提高廣大幹部和羣衆的階級鬥爭和兩條路線鬥爭覺悟，促使廠礦企業革命和生產呈現出更加欣欣向榮的新景象。

進入偉大的七十年代以來，在戰無不勝的毛澤東思想指引下，遼寧工交戰線各級黨組織和革委會帶領廣大革命羣衆深入開展經濟領域的兩條路線的鬥爭，掀起了革命大批判的新高潮。在這場鬥爭中，鞍山、瀋陽、撫順等地一些企業的工人羣衆，針對阻礙企業革命和生產發展的一些主要問題，運用路線分析的方法，分清兩條路線問題上的是非，進一步明確前進的方向，使廣大幹部和羣衆受到了深刻的階級鬥爭和兩條路線鬥爭的教育，推動了企業鬥、批、改羣衆運動的深入發展，不斷奪得革命和生產的新勝利。遼寧省革委會及時總結了他們的經驗，並且在全省工交戰線加以推廣。幾個月來，從省到市，從各專業局到各企業，普遍展開了羣衆性的路線分析活動，出現了人人講路線，事事講路線的大好政治局面。

鞍鋼廣大工人在毛主席關於「中國應當對於人類有較大的貢獻」的偉大教導鼓舞下，提出要革新技術，挖掘生產潛力，讓鞍鋼爲社會主義建設作出更大的貢獻。這項革命建議一提出，有些人便認爲鞍鋼「企業已經定型」，「生產已經到頂」，「沒有多少潛力可挖」。廣大工人羣衆在各級黨組織和革委會的領導下，就這一問題展開了路線分析。在路線分析中，廣大工人羣衆一致指出，那種認爲「沒有多少潛力可挖」的說法，是見物不見人的表現，是劉少奇反革命修正主義路線餘毒沒有徹底肅清的反映。他們以毛澤東思想爲武器，狠批了專家治廠、技術掛帥、洋奴哲學、爬行主義等修正主義黑貨，掃除了前進道路上的思想障礙，挖掘出巨大的生產潛力，爲祖國社會主義建設做出了越來越大的貢獻。

本鋼鋼廠去年改建九號電爐，由於沒有很好清除劉少奇反革命修正主義辦企業路線的影響，依靠少數人提出了一個貪大求洋的方案，結果施工半年多，損失近百萬，還不能投產。今年改建五號電爐，廣大革命羣衆高舉「鞍鋼憲法」偉大旗幟，狠批了專家治廠、貪大求洋、爬行主義、洋奴哲學等反革命修正主義黑貨，提出了一個自力更生、因陋就簡的方案。他們苦幹加巧幹，結果沒有要國家增加投資，就多快好省地改建了電爐，使鋼產量提高了百分之八十。通過總結五號和九號電爐正反兩方面的經驗，使廣大羣衆更加清楚地認識了什麼是社會主義，什麼是修正主義，什麼是毛主席的革命路線，什麼是劉少奇的反革命修正主義路線，從而進一步提高了執行毛主席革命路線的自覺性。這個廠的廣大工人認真總結了上兩次的經驗之後，現在正着手改建另外三座電爐，決心創造更優異的成績，爲偉大領袖毛主席爭光。

遼寧工交戰線通過廣泛開展羣衆性的路線分析活動，極大地提高了各級領導和廣大革命羣衆的兩條路線鬥爭覺悟，進一步調動了廣大工人羣衆、革命幹部和革命技術人員的社會主義積極性，促進了工業生產的持續上升。今年上半年，全省工業總產值比去年同期提高了百分之十六，鋼、鋼材、煤炭、石油、變壓器、鼓風機和各種金屬切削機床等主要產品，產量都比去年有大幅度增長。同時，新產品、新技術、新工藝、新設備不斷湧現，僅瀋陽、鞍山、旅大等十一個市統計，今年以來已搞成技術革新六千多項。

第一座百立方米
寧夏高爐建成出鐵
位於石嘴山 由本省自力建成

【據新華社銀川十一日電】在無產階級文化大革命勝利前進的凱歌聲中，寧夏在石嘴山新建的第一座一百立方米的高爐已勝利出鐵。

修建這座高爐的任務，一開始是由外單位的一個專業安裝隊承擔的。當工程進行到一半的時候，這個安裝隊因爲有更重要的任務被調走了。這時，有人主張依靠上級另安排專業力量，坐等外援。但是，廣大工人堅持走自力更生的道路。他們批判了那種「兩眼向上，兩手向外」的依賴思想，提出：「爲了讓高爐早日出鐵，沒有安裝隊也要幹！」廣大工人用毛澤東思想指揮戰鬥，發揚敢想敢幹的革命精神，勇敢地擔起了修建高爐的重擔。缺少材料，在廢礦堆裏找，缺少配件，自己動手造，沒有經驗在幹中學。他們以一顆紅心、一雙鐵手，改革和製作各種設備部件和工具，不但解決了生產的急需，還爲國家節約了大量資金。礦石破碎機需要安裝一個擺動節，任務非常緊迫，工人們就自己動手做。他們用毛澤東思想武裝頭腦，反覆進行試驗，終於造出了堅固耐用的擺動節。就這樣，廣大工人和幹部擰成一股繩，克服了一個又一個困難，攻破了一道又一道難關，保證了高爐的早出鐵。

三線變一線 送電告成功
浙江嵊縣爲農村多快好省發展電力事業作出貢獻

浙江省嵊縣人民發揚敢想敢幹的革命精神，打破高壓線路使用三根電線送電的老規矩，在一萬伏農用高壓線路上，成功地實現了只用一根電線送電，爲中國農村多快好省地發展電力事業作出了貢獻。

上圖：嵊縣電機廠的工人，破除迷信，解放思想，努力奮戰，製成了單相變壓器，實行了一根電線送電。這是工人和當地社員用土辦法安裝單相變壓器。

中圖：嵊縣電機廠工人組成「三結合」研究小組，自己設計製造成功單相和三相兩用的全出力電動機。這是「三結合」研究小組正在進行新式電動機的試驗。

下圖：電力公司工人和社員一起架設一根電線送電的應用線路。

我新任駐錫大使
馬子卿離京赴任

【新華社北京十一日電】中華人民共和國新任駐錫蘭特命全權大使馬子卿，今日乘飛機離開北京前往錫蘭赴任。

蘇丹貴賓訪問空軍
參觀我自製戰鬥機
詳細瞭解了性能特點 並參觀步兵射擊表演

【據新華社北京十日電】蘇丹民主共和國革命指揮委員會主席、總理兼外交部長加法爾·穆罕默德·尼邁里少將和由他率領的蘇丹友好代表團，今天由中國人民解放軍副總參謀長邱會作、北京部隊負責人鄭維山陪同，參觀了中國人民解放軍空軍某部和北京部隊某部。

蘇丹貴賓參觀了這個部隊的軍械修理所、衞生科製藥廠、副食品加工房、糧米加工房、連隊文化革命室，觀看了毛澤東思想宣傳隊戰士業餘演出隊演出的文藝節目，參觀了步兵武器實彈射擊表演。

蘇丹貴賓在空軍某部參觀了我國自己製造的戰鬥機，詳細了解了這種飛機的性能和特點。

尼邁里主席等離開這兩支部隊時，指戰員們敲鑼打鼓，高呼口號，熱烈歡送蘇丹貴賓。

今天，尼邁里主席等蘇丹貴賓由外交部負責人韓念龍陪同，還參觀了北京第一軋鋼廠，受到工廠革命委員會負責人和工人羣衆的熱烈歡迎。

上海革委會設宴
歡迎南也門貴賓

【據新華社上海十一日電】上海市革命委員會今晚舉行宴會，熱烈歡迎努巴伊主席和由他率領的南也門人民共和國代表團。

當努巴伊主席等南也門貴賓，在上海市革命委員會副主任王洪文等陪同下來到宴會大廳時，大廳裏響起熱烈的掌聲，熱烈歡迎南也門貴賓。

中山水陸交通發展

紅山

開闢水陸聯運線六十五條

廣東省中山縣是個著名的水鄉。這裏的人民在偉大領袖毛主席和中國共產黨的英明領導下，發揚自力更生、艱苦奮鬥的革命精神，修築公路，架設橋樑，建造碼頭，開闢航線，積極發展交通運輸事業，大搞客貨水陸聯合運輸。近年來，開闢水陸聯運線六十五條，設聯運點一百三十二個，把全縣的公路和水上航道連結在一起，做到客運一次購票，一票到家，貨運一次托運，全程負責。這樣，大大促進城鄉物資交流，方便旅客來往，有力地支援了工農業生產。

「橫琴海」上築公路橋

中山縣位於珠江下游，是個河涌交錯的水網地區。在毛主席的「備戰、備荒、爲人民」的偉大戰略方針指引下，縣革委會充分發動羣衆，修路架橋，開闢航道，加強公路、橋樑、渡口、碼頭的維修保養，開拓水陸聯運，大力發展水陸交通運輸事業。

古鎮人民公社的羣衆過去坐車到縣城石岐鎮很麻煩，首先要乘船橫渡一百二十多公尺寬的「橫琴海」，然後再步行到小欖人民公社車站去乘車，這樣才能到達石岐鎮。如果遇到狂風暴雨，河水上漲，渡船不開，就無法去乘車。去年，古鎮人民公社的廣大貧下中農和社員羣衆遵照毛主席關於「自力更生」、「艱苦奮鬥」、「破除迷信，解放思想」的偉大教導，以愚公移山的精神，決心在「橫琴海」上建築公路橋，溝通公社到縣城的公路交通線。他們自己設計，自己施工，苦戰六個月，終於在「橫琴海」上架起了一座水泥橋，把古鎮和石岐鎮的陸上交通銜接起來。

港口人民公社是個大沙田區，過去交通不便，雨天路滑難行。廣大貧下中農和社員羣衆自己動手，羣策羣力，修築港口到縣城之間的公路。他們駕船到十公里外的地方，運來了沙和石，修築路面，建造橋樑，改變了過去單車難行人難行的狀況，使公社到縣城有了水陸兩條交通運輸線。

現在，全縣的汽車線路伸展到十三個人民公社、四十個大隊，並且新增設了三十六個上落點。

汽車線伸至十三個公社

在加強陸上交通運輸的同時，中山縣交通戰線的廣大革命幹部和工作人員，爲大力支援工農業生產，方便廣大羣衆，還積極開闢水上航線，加強水上交通運輸。他們除了在主幹航線上增加班船，多設上落點外，還根據河涌縱橫，水水相連的特點，大力增加「鄉渡」、「墟渡」，開闢通向農村，方便羣衆的機動班船航線。這些，受到廣大羣衆的歡迎。

中山縣交通戰線上的革命工作人員，爲了把全縣水陸交通聯成一片，提高運輸效率，加速物資周轉，做到方便羣衆，有力地支援工農業生產，他們積極開展客貨水陸聯運工作。新灣糖廠距離縣城三十多公里，過去運蔗糖到外地，需要派二人到縣城和廣州辦理運輸手續，不僅拖延了運貨時間，而且浪費人力、物力。實行聯運後，只要在工廠所在的公社辦理一次托運手續，就可以把蔗糖迅速地運到目的地。

過去，從古鎮公社到拱北要中轉三次，一些從澳門回來的同胞如果在小欖或石岐住一晚，現在只要在古鎮公社買了從古鎮到拱北的聯運票，就可以連續乘車到達拱北，而且當天就能回到澳門。

如箭在弦的歐美貨幣戰

·柳門·

巴黎航訊

已到好幾個星期了，歐美之間醞釀着一場貨幣戰。專家們預計，這場貨幣戰將激烈非凡，其結果不是歐洲共同市場的全盤瓦解，便是美元統治資本主義世界的壽終正寢。

西歐對美元更缺乏信心

這次行將到來的歐美貨幣戰的起因，是西歐各國對作為國際貨幣的美元江河日下的頹勢失去信心，其近因則在於美國政府企圖強制實行各國貨幣間的浮動兌換率，再加上了七月中旬美國國會財政委員會通過有關紡織品及皮鞋進口限額的規定。

美國國會財政委員會的保護貿易措施的通過，等於將美國的紡織品及皮鞋進口減低百分之三〇乃至百分之四〇。這是為數五億美元的生意。此外，該保護貿易措施還涉及美國工業產品出口的減稅免稅，甚或直接了當的津貼。尤其引起歐洲經濟集團成員國的憤怒的是：美國國會財政委員會這種攻擊共同市場的農業政策，認為這個農業政策的存在損害了美國剩餘農產品向西歐及世界各國的銷路。

實際上，美國國會財政委員會的保護貿易措施，為的是要拼命維持美元的國際貨幣地位。可是，十年來的國際收支逆差已經超過三百億美元的龐大數字。這逆差現象幾乎是以幾何級數的驚人速度上升的，僅去年一年期間，逆差數字便達七十億美元，預計今年更將超過八十億美元。

這樣巨額的美元不斷以幾何級數的速度向外流，所造成的後果是顯而易見的。在美國當政者看來，這是不花本錢的自肥生意，可是大量持有美元的其它國家就不能不擔心不斷地吃虧了。華盛頓政要的如意算盤是：美元既然是國際貨幣，它的價值等於黃金，因此，各國應將美元存作外匯儲備之用。這是多少年來華盛頓一直對其「盟邦」及其它「附庸國」的基本原則。

自一九三九年到目前的三十一年間，美元貶抑了其原有價值的百分之六三。三十一年前的一美元，到目前僅剩下三角七分的購買力。在目前，美元每年貶抑價值百分之六以上。

搶購風潮是否將會重現

過去一年半，尼克松曾經揚言要採取以限制信貸方法來制止通貨膨脹。可是，印度支那戰爭費是步步高升的通貨膨脹的根源，美國無法限制信貸的結果使得利息利率的高漲：一般的年息已高為百分之九乃至百分之一〇，歐洲美元有時竟高達百分之一八。在這種影響之下，物價高漲、生產萎縮、失業增加，經濟衰退的現象都將停了。

近月來不斷向西德、日本及瑞士施加壓力，迫它們將自己的貨幣升值，換句話說，美國明知道華盛頓收支逆差及通貨膨脹打擊的美元，而不肯將已大大貶抑了原有價值的美元公開貶值而求之於脅迫他國貨幣升值，以解救自己身受的厄運。這種風險外逃，投機市場自然要興風作浪，美元將陷於加劇貶值。

目前許多西方財政金融專家擔心的是，一九六八年十一月、一九六九年九月和十月國際貨幣的搶購風潮的重現。

關於美元的弱點，尤其是關於美元的不能維持的現象都將停了。在這情況之下，美元步入了搶換黃金的階段。從今年六月初旬開始，許多大量持有美元的私人資本家（連美國人在內），紛紛拋售美元，換取比不願意持有美元的西德馬克和瑞士法郎。就在六月十日那一天，是有五億美元被換成馬克。十二億美元資金在六月份的幾天內逃避西德，七月一日一天也有三億美元走向同一道路。

這種美元大量湧入的投機浪潮，也是由美國當局激起的。為着防止美元的繼續外流，華盛頓繼以國際貨幣市場的出現，法國貨幣專家貢克·盧維夫早在六十年代初期便提出警告：從去年開始，一個新的事實發生了：這就是一九六九年十二月間在海牙召開的共同市場六國首腦會議，決定建立歐洲貨幣單位，以代替日益脆弱、貶抑的國際貨幣美元。

美國的所謂「浮動兌換率」

一年以來，為着挽救美元，華盛頓曾公開向西方各國施加壓力，要大家接受一個各國貨幣間的「浮動兌換率」機制。換言之「浮動兌換率」就計人的原意，各國貨幣間的兌換率如有較大的浮動幅度，便使所謂投機可避免，因而阻止投機風潮的危機，加拿大接受了這種「浮動兌換率」，西歐各國卻極力反對這種辦法。

歐洲共同市場國家決定了建立歐洲貨幣單位，它們希望這種貨幣能成為歐洲經濟集團內部的貨幣單位和自成體系，不願意中途放棄自己的體制，再次跟隨美元漩流。何況當前所謂「浮動」也者，僅限於他國貨幣自由升降的「浮動」，但美元本身卻永遠依照每一盎斯黃金三十五美元的不變價值。

根據這些法國專家的意見，美國這個「浮動兌換率」的邏輯，正是不折不扣的對歐洲共同市場的作戰機器。因為，共同市場的有利發展，對於美國經濟的前途是莫大的威脅。

共同市場國家已對美國及其它候補成員國提出嚴重警告。要加入共同市場，必需一致反對「浮動兌換率」，否則連申請也不必申請了。（一九七〇年八月三日寄自巴黎）

加州聖伯納迪諾市連續三天暴動
美黑人槍戰警察
黑人狙擊手奮勇作戰　玻璃擊傷警長

【新華社加州聖伯納迪諾十一日電】身穿避彈背心、頭戴鋼盔的警察說，他們今天同狙擊手、黑人青年在當地著名的黑人居住區的一個地區發生槍戰。警察說，一名二十一歲的青年被警察槍彈擊傷，另有五人受傷，受傷者中包括市警察長在內，他是被飛散的玻璃擊傷的。據說，警車被子彈擊穿許多窟窿，同時，一個公共福利中心被投擲燃燒彈。有十人被捕。

昨天是聖伯納迪諾市西區五個街口的地區連續第三天發生暴動。星期六、星期天警察都奉命開到這個地區驅散用石子投擲汽車的青年人。警方說，一羣白人青年和一羣黑人青年打鬥後，騷亂便開始。警方說，他們今天使用了轎車、馬槍、卡賓槍同狙擊手、狙擊手都是從樹後面射擊的。警方說，最新的騷亂是因一輛警車被青年人投擲石子襲擊開始的。另一些警察在街上面協助逮捕狙擊手的射擊。

我解放軍戰士撰文讚揚美國黑人鬥爭

短評

美國黑人必能獲得徹底解放

中國人民解放軍某部　戰鬥

偉大領袖毛主席在一九六三年八月八日關於支持美國黑人的正義鬥爭的聲明中指出：「美國黑人正在覺醒，他們的反抗日益強烈。」七年後的今天，美國黑人的抗暴鬥爭正在持續地發展，並以新的戰鬥姿態，向美帝國主義的反動統治發動了進攻。

美國黑人所受的奴役和壓迫是駭人聽聞的。尼克松政府上台後不斷槍殺無辜黑人，只不過是美國黑人受壓迫的一個小小的縮影。美國統治集團動輒使用暴力，使美國黑人認清楚了：必須以革命的暴力來對付反革命暴力。美國黑人走上武力抗暴的道路，正是美國黑人鬥爭的一個顯著的特點。現在，許多地方的黑人已經成立了武裝自衛組織。在今年六月的一次抗暴鬥爭中，佛羅里達州港口城市的幾千名黑人，不顧反動當局的禁令，進行了激烈搏鬥。他們除了用石塊、瓶子反擊軍警以外，還拿起槍枝和投擲自製的燃燒彈進行自衛，用武力把警察趕出了黑人區。面對這不可阻擋的革命形勢，美國統治集團驚慌萬狀。尼克松政府的一個副部長也不得不承認：「我對今年夏天非常擔心……政府是坐在火藥桶上。」

美國黑人鬥爭的另一個新特點是，他們的鬥爭日益和美國工人階級和廣大勞動人民的革命鬥爭結合在一起。美國黑人的鬥爭，得到越來越多的美國白色人種中的勞動人民和進步人士的支持。不論是什麼膚色，美國廣大人民越來越清楚地認識到：美國廣大黑人同美國白人中的廣大勞動人民，有着共同的利益和共同的鬥爭目標。

偉大領袖毛主席指出：「美國黑人爭取解放的鬥爭，是全世界人民反對美帝國主義的總鬥爭的一個組成部分，是當代世界革命的一個組成部分。」美帝國主義是全世界人民的共同敵人。在反對美帝國主義的鬥爭中，廣大的美國黑人和美國人民，是同全世界人民站在一條戰線上的。全世界人民團結起來，互相支持，互相援助，堅持鬥爭，最後一定能把美帝國主義徹底打倒，美國黑人也一定能獲得徹底解放。

（原載八月八日北京「人民日報」）

柬解放軍加強壓力
金邊偽軍倉皇佈防
柬民族統一戰線新聞處發表七月中旬八月初戰報

【法新社金邊十一日電】朗諾軍最高司令部已經加強了金邊市內的安全措施，原因是發現一隊解放軍，企圖爆炸湄公河畔的一大海軍基地。

阿姆隆說，本月份每天都有激烈的戰鬥。今天，金邊以南三十五公里的達烏繼續有戰鬥，同時，位於金邊以北一百二十公里的磅湛省府被射進五枚迫擊砲彈。

另外，位於金邊以東五十公里的波羅勉省府，被擊中兩枚迫擊砲彈。茶膠省（在金邊南三十六公里）內的三壁鎮也受到襲擊。阿姆隆說，金邊東北三十二公里羅加江沿岸幾個城鎮，以及金邊西南三十公里丹波寺市鎮的守軍也遭到襲擊。

【據新華社河內十日電】據越南通訊社援引柬埔寨民族統一陣線新聞處的消息報道，柬埔寨民族解放武裝力量七月中旬至八月初在茶膠、磅湛和波羅勉、磅士卑、暹粒等省多次襲擊朗諾右派軍隊和西貢偽軍，殲滅敵人大批有生力量。

報道說，七月十四日到十六日和二十八日，……三日，砲擊偽軍地方部隊駐地，……增援的敵軍的軍車三輛，……蘇和西貢偽軍，並在通往三號公路的伏擊了一支偽軍車隊，打死打傷敵人一百零五名。

在波羅勉省，西貢偽軍七月二十六日出動海軍陸戰隊和別動隊三個營，到砂勞附近地區「掃蕩」，柬埔寨民族解放武裝力量多次猛烈殺傷敵人，使偽軍遭到嚴重損失。

據初步消息，民族解放武裝力量在砂勞附近南十公里地區伏擊西貢偽軍一個別動營的戰鬥中，經過一個小時的戰鬥就殲敵一個連，重創兩個連，其中打死打傷敵人二百多名，繳獲大批武器和軍用物資。

美失業人數又激增
上月達四百五十萬
有人寄了一千五百封求職信無一件成功

【新華社北京九日電】華盛頓消息：美國經濟狀況越來越糟，失業人數越來越多。據美國官方顯然是縮小了的數字，七月份美國失業率為百分之五，失業人數達四百五十萬。是一九六五年二月以來最高的一個月。

美國報刊透露：「越來越多的熟練工人和高工資工人也參加了失業的隊伍，今天，行政人員、經理、工程師、技術人員也遭到（失業的）嚴重打擊」。技術水平較低的工人失業人數更多，青年工人的失業率已達百分之十五左右。在美國反動統治集團的種族歧視政策下，黑人、波多黎各人、墨西哥族人中的青年工人失業率竟高達百分之三十至五十。

工人失業以後，生活更加困苦，他們為了尋找新的職業，到處奔波。新澤西州的一個失業者說：「寄出去的求職信像皮球扔到牆上一樣，照樣的彈回來。我的一個朋友和我的處境相似，他寄出一千五百封求職信，沒有一件成功。」「美國新聞與世界報道」供認：「失業對越來越多的人，包括新近畢業的青年人來說，是一種新的痛苦的經歷。在大多數有固定職業的人中，也越來越多的人為失業而擔憂。」

美國失業人數的大量增加正導致國內的階級矛盾進一步激化，促使美國人民革命羣衆運動的進一步興起，給美國反動統治集團以新的打擊。

波多黎各人爭獨立
蛇島掀起反美示威
顯示小國人民不畏強暴敢於鬥爭的精神

【新華社北京十日電】深受美帝國主義殖民統治的奴役和壓迫的波多黎各人民，正在日益廣泛地、不斷開展反對美帝國主義侵略、爭取國家獨立的鬥爭。五日，在波多黎各有七百多居民的蛇島上的美國海軍憤怒高呼：「美國佬滾回去！」這充分顯示了小國人民不畏強暴、敢於鬥爭的革命精神。

這次反美示威，是在美國衆議院軍事委員會四日公布了要把蛇島居民強行搬遷的「勸導」的建議之後舉行的。蛇島居民表示決不離開這個島子，堅決不讓美國海軍霸佔。在蛇島人民鬥爭的強大壓力下，波多黎各殖民總督路易斯·費雷被迫宣稱：「任何一個人都不會遷出蛇島。」

今年以來，位於波多黎各主島以東的蛇島居民不斷舉行示威和集會，強烈抗議美國海軍霸佔他們的土地用作軍事基地，並同波多黎各其他地區人民一起掀起了一個把美國海軍趕出蛇島的羣衆性鬥爭。六月十日，波多黎各首府聖胡安的羣衆到美國軍事基地外面舉行示威，抗議美帝國主義的這一罪行。波多黎各社會主義鬥爭聯盟近來發表了聲明，號召人民起來反對美帝霸佔蛇島土地的罪行，號召人民為獨立而鬥爭。

蛇島人民的鬥爭只是整個波多黎各人民反美鬥爭的一部分。今年來，波多黎各人民積極投入鬥爭，反對尼克松政府侵略東南亞和印度支那的戰爭，反對美帝國主義的「後備軍官訓練團」的法西斯計劃。在美帝頭子尼克松宣佈出兵入侵柬埔寨後的第四天（五月三日），成千上萬憤怒的波多黎各人湧上聖胡安的街頭，排成十人一行的隊伍，舉行了聲勢浩大的反美示威，強烈抗議美帝擴大侵略印度支那戰爭的新罪行，反對強迫波多黎各人到越南和柬埔寨去為美國侵略者賣命。示威羣衆高舉着反美標語，沿途高呼：「我們波多黎各人不當美帝國主義的炮灰！」「不許再派波多黎各人到印度支那去！」「美國佬滾回去！」等口號。

今年三月四日和十二日，波多黎各大學數千名學生舉行了反美示威，強烈反對美帝在波多黎各推行「後備軍官訓練」的法西斯軍事訓練計劃。示威學生包圍了美國「後備軍官訓練隊」的大樓，並且在這個大樓的樓上懸掛了「美國佬滾回去！」的大字標語。他們向大樓猛烈地投擲石塊，衝進了「後備軍官訓練隊」的總部，把大批反美標語貼到「後備軍官訓練隊」的一個倉庫。早在去年秋季，波多黎各學生就不斷舉行強大的反美示威，要求取消強加在他們頭上的訓練後備軍官的反動措施和拒絕服兵役。去年十一月十三日，波多黎各全國各地三萬五千多羣衆在聖胡安舉行了命名為「反對兵役制和反殖民主義」的反美示威，這是波多黎各人民實行「義務兵役制」以來規模最大的一次全國性反徵兵示威。

與此同時，波多黎各的工人階級也展開了反對美國壟斷資本對他們殘酷剝削的鬥爭，在鬥爭中顯示了工人階級的力量。美國壟斷電氣公司設在波多黎各帕爾梅萊地區的一家工廠的工人，從去年年底舉行的罷工到今年六月中旬已經堅持了八個月。工人們為了反對美國壟斷資本家任意解僱工人，要求增加工資和組織工會的權利舉行了罷工。他們的罷工得到了附近地區的居民的熱情支持。美國芝加哥三家電廠的工人也給美國通用電氣公司的波多黎各工人表示兄弟般的支持，寫道：「我們感謝你們的鬥爭，爭取這次罷工的勝利。」

波多黎各人民反美鬥爭的不斷高漲，有力地打擊了美帝國主義的殖民統治。可以預料，波多黎各人民必將掀起反對美帝殖民統治、爭取國家獨立的鬥爭的新高潮。

美國五角大樓自認
美戰機轟炸柬埔寨
平均每天五十架次
有時且達九十架次使用燃燒彈汽油彈

【美聯社華盛頓十一日電】五角大樓人士今天證實，美國戰鬥轟炸機本月份在柬埔寨加倍空襲解放軍目標。

這些人士說，自八月一日以來，美國戰鬥飛機平均每天出動五十架次，在柬埔寨全國轟炸解放軍，支援朗諾軍，而在七月份期間，平均每天出動二十四架次。

據美國記者報道，目擊者說，載有凝固汽油彈和普通炸彈的美國飛機，日前在這裏為被圍攻的朗諾軍提供空中支援。

在過去一周中，與地面戰鬥激劇增加，八月七日這一天，達到最高紀錄九十架次。差不多與此同時，美國戰鬥機進行激戰。

這些人士說，七月間，美國戰鬥機從未有一天出動超過四十五架次，有些日子，甚至不到十架次。

距老撾邊界十二哩
民軍攻阮軍陣地
阮軍增援部隊着陸即挨打

【法新社西貢十一日電】阮軍方面發言人今天說，過去三十六小時，游擊隊發動八次攻擊，其中一次攻擊阮軍的一個山嶺前哨陣地，擊斃一名阮軍，擊傷二十四名。這個前哨陣地在順化西北部，距離老撾邊界十二哩。

這次攻擊，是游擊隊發動的猛烈攻勢的一部分。

昨天美國直升機運送了阮軍第一步兵師增援部隊，但是當他們降落時就遭到猛烈的砲火。該陣地在順化市西北四十哩的內地。

當第四批增援部隊着陸時，遭到了傷亡。據阮軍發言人說，這個營已經在陣地外圍同游擊隊激戰。

北部戰役的一個游擊隊據說……

蘇聯霍亂流行
三個共和國地區被封鎖
傳軍隊向隔離營的逃跑者開槍

【美聯社莫斯科十一日電】蘇聯官方報紙透露，蘇聯三個共和國的一些地區發生了霍亂。……都是取道這些地區前往高加索的。

上星期四，官方首次發表有關霍亂症的報道，至於霍亂的程度，則沒有消息，官方說，已採取防疫措施，但未曾表示已發現多少病例。

遊客方面，據蘇聯國際旅行組織昨天說，已禁止他們到克里米亞的幸運港口及高加索黑海旅遊地巴統、蘇呼米和索契等地旅行。

在莫斯科的車站，曾張貼出通告，只有當地居民和持有特別通行證的人能夠前往克里米亞、高加索或裏海沿岸。通告說，從八月九日星期日開始，任何人不能買票到黑海土爾科謝尼或裏海的馬哈奇卡拉以外的地方旅行。

駐莫斯科外國大使館也關切這種情況。他們已勸告他們的職工要用肥皂和熱水洗滌水果和蔬菜，其中有些使館甚至由飛機供應防疫針疫苗。

莫斯科盛傳一項消息，阿斯特拉罕地區的西瓜收成全部被毀壞，不過這項消息未經官方證實。

莫斯科盛傳的另一項消息是，沿伏爾加河岸駛行的火車已停駛。車上乘客被下令留在沿鐵路線搭起的篷帳中，原因是他們中間有人有霍亂嫌疑。

據西方未經證實的報道，蘇聯軍隊已開到這些地區，並對有些企圖逃避檢疫的假遊客頭上開槍，因為他們試圖從他們的巢中逃出。

敍利亞國家元首
與阿拉法特會談

【法新社大馬士革十一日電】大馬士革電台報導，敍利亞國家元首阿塔西和巴勒斯坦解放組織主席兼巴勒斯坦游擊隊組織法塔赫的領導人阿拉法特舉行會談。

廣播沒有說出他們兩人會談的詳細內容，也沒有提到阿拉法特是什麼時候抵達大馬士革的。

沖繩進步學生
棒打美國軍官

【路透社沖繩首府那霸十一日電】十五名左派的「中核」派學生組織成員，今天在這裏一所法庭外用木棒襲擊美軍軍官。當時，該軍事法庭正開審一名美軍士兵。

被襲美兵名靜雷曼·史密斯，因特麗大人，美軍上士，被控於五月三十日企圖強姦一名沖繩中學的十五歲女學生，並把她毆打。

這次事件已引起了羣衆的抗議示威。

有五名「中核」派組織成員，潛入法庭內，張掛反美標語。

蘇哈托將訪荷蘭
荷人民示威「歡迎」
雅加達學生昨天再度上街

【路透社海牙十一日電】反蘇哈托委員會正在計劃一項遊行示威。這項示威將於九月一日當印尼「總統」蘇哈托在荷蘭進行四天訪問時，在阿姆斯特丹開始舉行。

新近組成的「蘇哈托不受歡迎」委員會要求阿姆斯特丹市議會不要參加招待「這個印尼人民的暴君」的任何儀式。

委員會在一項聲明中說，「荷蘭當局認為

「印尼人民的暴君」

目前要歡迎的人，代表着一個殺人兇手的政權，這個政權的新法令是在成千成萬進步的印度尼西亞人民，特別是共產黨員和民族主義者的屍體上建立起來的。」

（印尼外長馬利克昨天在雅加達對新聞記者說，蘇哈托仍將前往訪問。）

【法新社雅加達十一日電】雅加達的衛理公會大學生今天在首席檢察官辦公室外舉行示威，抗議貪污，結果約有三十名學生被警方拘捕。

警方沒收三塊六呎乘四呎的標語牌，這是學生們舉在首席檢察官辦公室外面的。

一塊標語牌上寫着「高爾和貪污握手」，另一塊上畫了一個骷髏頭，警告說，「官，你的死期已到」。第三塊牌上寫「總首席檢察官說，你在這裏幹什麼！」

昨天有一千五百名學生擁擠在首席檢察官的辦公室，跟着今天他們又舉行了示威遊行。

政局動盪不安　經濟危機益深重
意大利再換政府
科隆博任總理是戰後第卅二屆政府

【新華社北京十一日電】羅馬消息：在意大利政治經濟危機日益深重和人民鬥爭運動高漲的形勢下，意大利再次更換政府。八月六日，前國庫部長科隆博被總統薩拉加特批准任總理，組成了第二次世界大戰以後的意大利第三十二屆政府。

參加新政府的有天主教民主黨、社會黨、社會民主黨和共和黨。這個以天主教民主黨為主的「四黨聯合政府」，像魯莫爾政府一樣，魯莫爾政府是在今年三月二十八日宣誓就職上台的，僅維持了一百天。

由科隆博組成的這一屆二十七人內閣，除總理外，保留了原政府內閣成員以外，沒有什麼變動。他只撤換了兩名部長，天主教民主黨佔了包括總理和部長在內的十六個職位，其他三個黨分到了十一個職位。

意大利政府的頻繁更迭，是意大利政局動盪不安、經濟危機日益深重的反映。據報道，今年第一季度意大利的工業生產增長率繼續放慢，開始生產的工廠數目大大減少。意大利的對外貿易逆差，今年上半年達到九億八千多萬美元。意大利貨幣里拉的價值繼續下跌，物價高漲，苛捐雜稅和房租有增無已，失業現象日益嚴重，人民生活日趨貧困。

在這種情況下，意大利人民反對壟斷資產階級的剝削和壓迫的鬥爭風起雲湧，給意大利統治集團以猛烈的衝擊。據不完全統計，今年半年多以來，意大利工人舉行十萬人以上規模的罷工達三十多次，百萬人以上的罷工達七次。罷工鬥爭規模之大、範圍之廣，持續時間之長，是近年來所罕見的。由於工人的罷工，使壟斷資本遭受嚴重的損失。據估計，今年三月份，壟斷資本損失了一千七百三十多萬個工時，意大利最大壟斷企業之一的菲亞特汽車廠宣佈，由於工人的罷工，將使今年汽車產量減少六分之一。

面對日益深化的經濟危機和蓬勃發展的人民鬥爭，意大利統治集團的內部矛盾也日益加劇。意大利統治集團經過一個月的四出奔走，組成了政府，但無法擺脫它所面臨的困境。西方資產階級通訊社紛紛指出，意大利的政府危機，「今年秋季會重新發生，並會更加嚴重」。

研究共同使用美在日基地
美日間將舉行談判
日防衛廳長官中曾根康弘下月赴美

【路透社東京十一日電】美國官方人士今晚說，美國同日本現正研究辦法，以便能共同使用美國在日本的軍事基地。

這些人士說，初步的建議，是美日兩國的軍事專家最近在華盛頓一次會議上提出的，其詳細內容大致將在不久的將來在東京舉行。

美國官方人士又說，較早的時候，美國曾經建議共同使用基地，以便補充日本一部分防衛需要，但是這項建議碰上了立法上和憲法上的困難。

他們說，在困難的問題中，一項是，還有，就是根據目前美軍地位協議，在緊急情況發生時，美國回到已放棄的設施也有各種困難。

他們又說，雙方現在仍在探索，目的在獲得一項能夠克服在日本和平憲法規定下的任何法律問題的共同計劃。

日本防衛廳長官中曾根康弘下月訪美國時，將有機會就這個問題進行會談。中曾根康弘是堅決主張日本自衛部隊接管美國在日本的基地的。

美國官方人士說，對於共同使用基地問題的實質談判，將在中曾根康弘抵達華盛頓之後，在東京舉行。

縱橫談

從「豬仔船」到萬噸遠洋輪

我國萬噸級輪船「東風」號到達加拿大西岸的溫哥華港口，受到了熱烈歡迎。

據外電說，這是中國自製的遠洋輪船到達加拿大的第一艘，因此它也是中國自製遠洋輪船到達北美的第一艘。（位在中美洲以南的拉丁美洲，中國輪船早已到過古巴等地。）

這件事又一次說明，我國遠洋航運事業，在偉大領袖毛主席和偉大的中國共產黨的英明領導下，在一窮二白的基礎上，獲得了飛躍的發展。

尤其重要的是，這艘第一次航行到北美洲的中國輪船，乃是中國勞動人民在戰無不勝的毛澤東思想指引下，發揮自己的智慧和勞動，自行設計、自行施工、用自己的資源建造出來的。

我們不僅有「東風」號這一艘萬噸級，我們還有更多的萬噸級貨輪，如「朝陽」號、「高陽」號、「天津」號、「風雷」號、「安源」號……

幾年以來，我們的遠洋輪船駛到了東南亞、南亞、非洲，駛到了北歐的冰城，駛到了東南亞各個港口。

我們的遠洋輪船負擔着海運貿易、加強友好的任務。

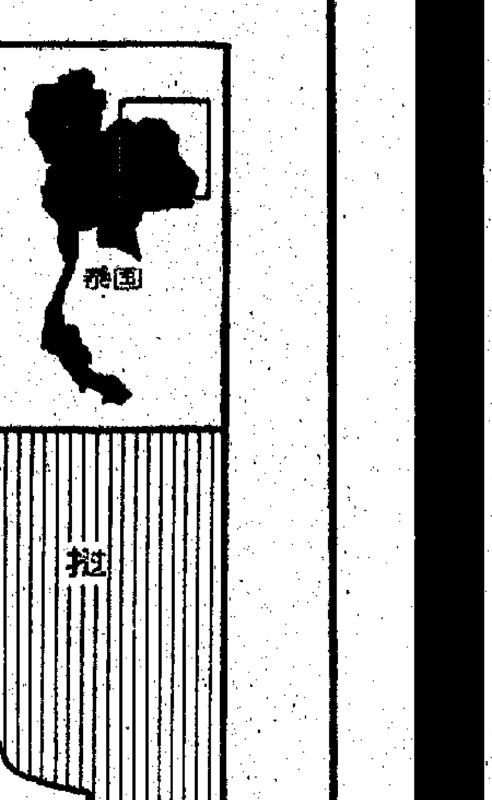
在解放之前的幾十年中，中國人民在反動統治之下，被迫飄洋過海，出外謀生，乘的是不見天日的「豬仔船」，到了彼岸，過的是牛馬不如的悲慘生涯。

現在，從太平洋西岸駛到太平洋東岸的船隻，已經不是那種慘絕人寰的「豬仔船」了。從「豬仔船」到自製萬噸級輪船，這是多麼巨大的變化！

「東風」號駛抵溫哥華，受到熱烈歡迎，說明了當地人民對新中國的友誼，說明了華僑及華裔人士為祖國船隻首次到來而感到的興奮。

我們的朋友遍天下。我國人民與世界人民的友好往來和進行國際貿易，是美帝與任何其他敵人所阻擋不了和封鎖不了的。

施君玉



美帝國主義和日本軍國主義

（上接第一版）

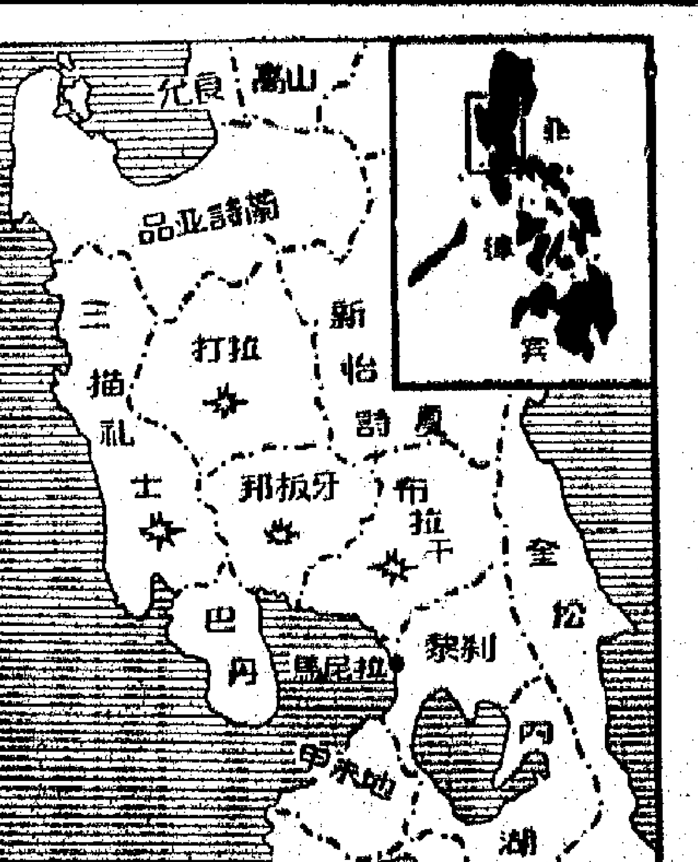
圖畫世界

菲共泰共的鬥爭與東南亞局勢

圖：陳金　文：新華

東南亞地區的革命形勢大好，除了印度支那三國人民的革命武裝力量給予美偽侵略軍以擴大打擊外，泰國、馬來亞、菲律賓、印尼、緬甸的武裝鬥爭，均在蓬勃發展。其中，泰國武裝力量已將烽火燃及泰國三十六府，及菲律賓新人民軍反「掃蕩」大捷，受到注意，這是菲共、泰共積極領導的結果。

菲律賓共產黨一九六八年十二月重建後，領導群眾的革命鬥爭。它領導的菲律賓新人民軍最近粉碎了菲律賓當局反動軍隊的「大掃蕩」，取得重大勝利。據馬尼拉報紙透露的極不完全的統計，新人民軍在這次反「掃蕩」中，打死反動官兵、地方反動武裝、僞村長共四十五人，打傷十人。馬尼拉報紙驚呼：「一場游擊戰爭已經（在菲律賓）開始了。」



菲新人民軍「反掃蕩」大捷

菲律賓反動當局的這次「大掃蕩」是從今年五月下旬開始的。從五月二十四日開始，菲律賓反動當局出動幾千名陸軍、保安軍、直升飛機和中呂宋的全部「別動隊」，向打拉、邦板牙、三描禮士、布拉干等省的新人民軍進行遍村、逐屋的大規模「掃蕩」。敵人在「掃蕩」中，依仗兵力上的優勢，叫嚷要滲透到中呂宋最遙遠的地區，摧毀新人民軍的根據地。但是，經過半個月的「掃蕩」，敵人除了丟下三具屍體外，連新人民軍的影子也沒有看到。六月中旬，「大掃蕩」進入了第二階段，反動派還選擇新人民軍活躍的地區——打拉省康塞普西翁等地駐紮援兵，在直升飛機的配合下，進行「重點掃蕩」。然而新人民軍再次跑到打拉市附近活動，他們叫嚷：只有大規模的軍事行動，摧毀新人民軍，中呂宋才有「和平和秩序」。但是，反動派的「重點掃蕩」仍然落了空。

正當反動軍隊疲於奔命的時候，新人民軍在七月四日晚上主動出擊，在打拉省康塞普西翁的公路上伏擊保安軍巡邏車，把車上十三名反動官兵打死了六名，打傷五名，打響了「反掃蕩」的第一仗。七月十一日晚上，人民武裝又在邦板牙省伏擊陸軍的巡邏車，全殲車上七名士兵，再戰再勝。十一日，在八達雁和甲美地兩省交界的卡里仔山區，新人民軍同保安軍也發生了「激烈的槍戰」。消息傳到馬尼拉時，戰鬥仍在進行中，保安軍已有傷亡，急電求援。最近，人民武裝還在打拉、邦板牙、三描禮士等省和安慧珍斯市附近殲滅小股敵人和特務，僅打拉省就「一星期內激戰四次」，打得反動派喪魂落魄，惶惶不安。馬尼拉的反動報紙驚呼，「大掃蕩」的結果是新人民軍的活動卻「更加激烈」。

泰共五年來的革命鬥爭

泰國共產黨領導泰國人民在泰國東北部普潘山區開展革命武裝鬥爭，已經有五年了。五年來，革命武裝鬥爭的烈火在泰國越燒越旺，人民武裝力量在戰鬥中成長壯大，美國侵略者及其走狗他儂—巴博賣國獨裁集團的反動統治受到沉重打擊。泰國人民武裝鬥爭有力地支援了印度支那人民和東南亞各國人民的反帝鬥爭。

泰國的大好革命形勢，正是這樣勝利地發展着。儘管美國—他儂集團出動了大批反動軍警，使用了飛機、坦克、大砲、凝固汽油彈等現代化武器，對泰國各地人民武裝發動不斷進攻，不斷地發動大規模軍事「圍剿」，但都遭到可恥的慘敗。人民武裝在同美泰反動派的軍警的激烈戰鬥中，越戰越強，不斷奪取敵人的武器裝備自己。

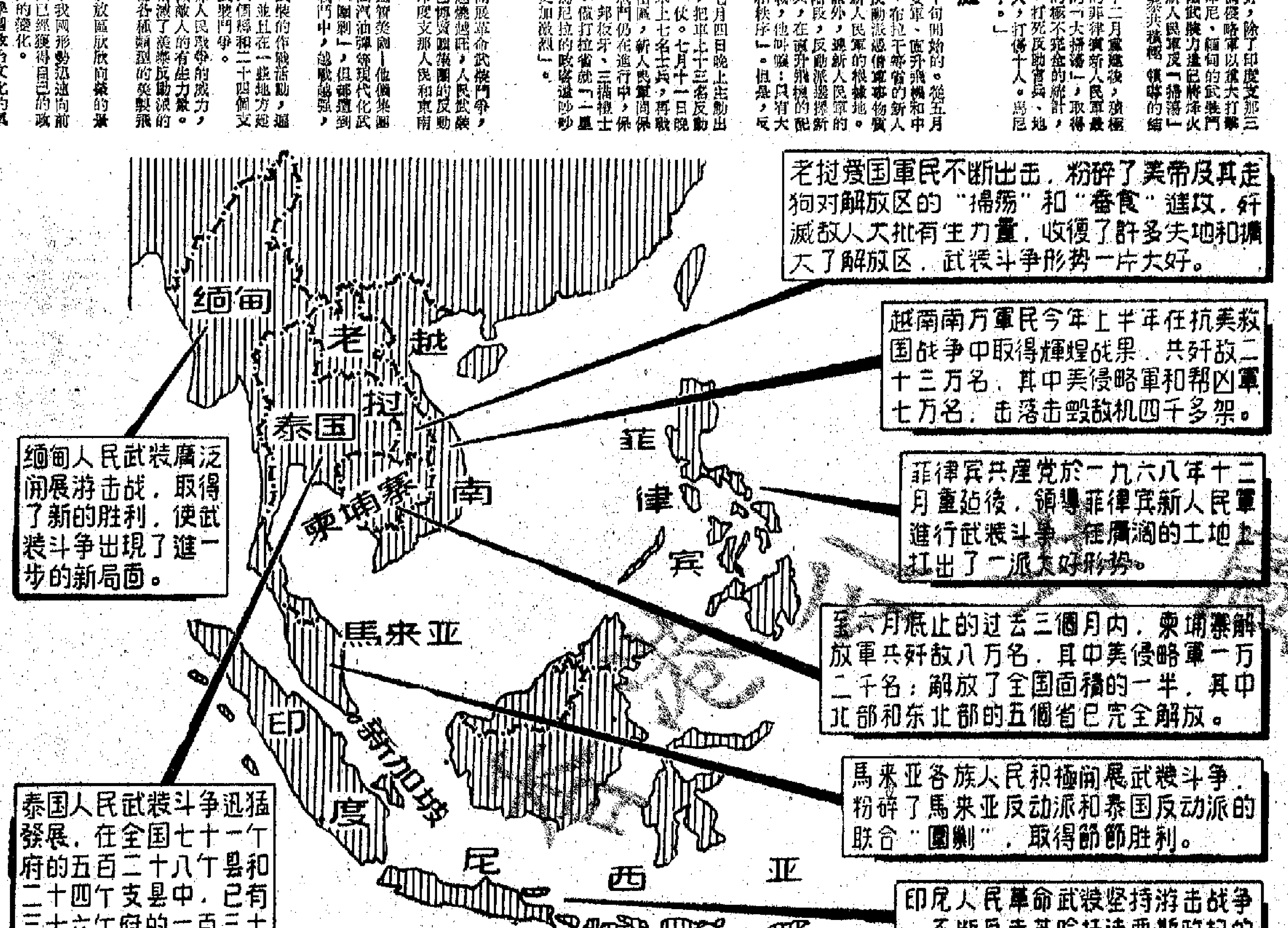
目前，人民武裝力量經常大量地殲滅敵人，人民武裝的作戰活動，遍及泰國東北部、北部、中部和南部的廣大山區和農村，並且在一些地方建立了根據地和游擊區。在全國七十一個府的五百二十八個縣和二十四個支縣中，已有三十六個府的一百三十多個縣廣泛開展了武裝鬥爭。

泰國人民武裝力量在廣大人民群眾的支援下，發揮人民戰爭的威力，廣泛開展游擊戰，運用機動靈活的戰略戰術，大量消滅敵人的有生力量。據不完全的統計，五年來，泰國各地人民武裝力量共消滅了美泰反動派的軍警五千名以上，其中包括一批美國侵略軍，擊落擊傷各種類型的美製飛機八十餘架，繳獲了敵人大批武器彈藥和軍用物資。

「泰國人民之聲」電台廣播一篇報道，介紹泰國解放區欣欣向榮的景象：

由於泰國共產黨領導下的武裝鬥爭的勝利，推動了我國形勢迅速向前發展，在許多地方已經建立起人民的革命政權，在人民已經獲得自己的政權的解放區，人民在政治、經濟和文化生活上起了巨大的變化。

在解放區，人民的學校一個一個地建立起來。人們學習政治文化的氣氛十分活躍，到處都可以聽到朗誦毛主席語錄的聲音。



美帝國主義和日本軍國主義

（上接第一版）

特別值得提及的是，美帝國主義的這種罪惡行徑，不能不喚起印度支那三國人民進一步的覺醒和更劇烈的反抗。在過去十年的千難萬險中取得偉大勝利的越南人民以及老撾人民、柬埔寨人民的英勇的武裝鬥爭，現在正在迅速地擴展到整個印度支那，反美民族解放鬥爭正在出現一個空前未有的新高潮。美帝國主義已經深深陷入印度支那人民的人民戰爭的汪洋大海，印度支那半島正在成為它的墳墓。

面對着這種形勢，四月上旬，發表了中朝聯合公報，四月下旬，又發表了印度支那人民最高級會議的聯合聲明。現在，北起朝鮮，經過中國，直到整個印度支那的亞洲數億人民團結一致的戰鬥旗幟，已經高高樹立起來。亞洲的民族解放鬥爭由此獲得了本質性的發展，進入了一個新階段。因為亞、非、拉是世界革命的主要戰場，所以這個鬥爭的新發展給世界革命開闢了新的前景。

毛主席五月二十日發表的聲明是當代的綱領性的文獻，在以印度支那為中心的亞洲新形勢到來之際給予世界人民以強有力的鼓舞，對世界革命作出了新的展望，喚起了更大的決心，指明了行動的方向。

毛主席在聲明中說：「弱國能夠打敗強國，小國能夠打敗大國。小國人民只要敢於起來鬥爭，敢於拿起武器，掌握自己國家的命運，就一定能夠戰勝大國的侵略。這是一條歷史的規律。」

「印度支那三國人民加強團結，互相支援，堅持持久的人民戰爭，一定能夠排除萬難，取得徹底勝利。」

「目前，在世界範圍內，正在出現一個反對美帝國主義鬥爭的新高潮。第二次世界大戰後，美帝及其追隨者不斷地發動侵略戰爭，各國人民不斷地用革命戰爭打敗侵略者。新的世界大戰的危險依然存在，各國人民必須有所準備。但是，當前世界的主要傾向是革命。」

今天，人民的鬥爭正在全世界範圍內朝着極為有利的方向發展。與幾年前相比，就是表現在印度支那的人民戰爭和亞洲、非洲、拉丁美洲的民族解放鬥爭，歐美各國人民的革命鬥爭，已經匯合在一起，日益成為世界發展的偉大主流，而在其反面，以美帝國主義為頭子的帝國主義、現代修正主義和各國反動派，只不過是世界發展中的一股逆流。

我們面臨着的一九七〇年的形勢，從戰略上看，是大好的。在我們周圍雖然還有種種困難，但是首先需要的是堅信我們的鬥爭前途是處於非常有利的形勢之中，是要下定決心，是要行動。

不言而喻，雖說美帝國主義面臨着滅亡的危機，但它「不會自行退出歷史舞台」。它不僅不會自行退出，相反，它越是面臨危機，就越會不擇手段地進行瘋狂掙扎，就越要企圖網羅它的走狗和傀儡進行殊死的反撲。這就意味着今天在亞洲這種有利於我們的戰略形勢下，還存在着一種危險，這就是它們將瘋狂地製造一種緊張的局勢。現在必須明確地指出這一危險。

必須特別注意，日本軍國主義復活的問題就是在這種形勢下提出來的。不言而喻，美帝國主義在第二次世界大戰以後，特別是自從朝鮮戰爭以後，一直在扶植日本軍國主義。美帝國主義在亞洲的侵略越是陷入困境，它就越發努力加緊復活日本軍國主義。目前，日本軍國主義發展的自衛隊和軍事工業，以及根據日美「安全條約」而使日本全國軍事基地化，已經成為面臨滅亡危機的美帝國主義侵略亞洲的不可缺少的因素。去年十一月的日美聯合公報的實質就是根據它們的「用亞洲人打亞洲人」的「新亞洲政策」而提出的挽回敗局、起死回生的對策。另一方面，在掠奪人民的基礎上取得「高速度發展」的日本壟斷資本，也在通過復活軍國主義積極地對外擴張，並急切地需要獲得資源。它認為這是勾結美帝國主義侵略亞洲，並在其中發揮骨幹作用來恢復過去軍國主義勢力範圍的絕好機會。因此，日美聯合公報就是美日共同的侵略宣言。於是，日美「安全條約」被「修改」了。日美聯合公報就是肯定日本軍國主義已經復活。是否肯定日本軍國主義已經復活，這對我們的鬥爭是一個極其重大的問題。

在我們周圍存在的證明軍國主義已經復活的事實是舉不勝舉的。警察權力的異乎尋常的殘暴化，以至達到了滿不在乎地槍殺人民的程度，對於集會和遊行進行殘酷的限制和鎮壓，準備出動自衛隊維持治安等等，這些都是國家政權的法西斯化，這不都是軍國主義復活已經成為現實的具體證明嗎？把神話教育包括在內的教科書的制定，電影、電視等對軍國主義思想的積極宣傳，壟斷資本對於飛機、導彈、原子工業等部門的擴張和經濟的軍事化，工人、職員被迫參加自衛隊的規定，中曾根的自主防衛論，達六萬億日元（約合一百六十六億美元）之巨的第四次防衛力量整備計劃，在「歸還沖繩」的名義下進行的大規模的海軍、空軍擴軍計劃，經濟界的根深蒂固的海外擴張論等等，等等，所有這些，不正是軍國主義的復活已經走上軌道的明顯的標誌嗎？

「代代木」（指日修）的總書記宮本卻說：「日本軍國主義的復活雖然已經到了給亞洲各國以威脅的階段，但是還不能說軍國主義、帝國主義已經完全復活了。徵兵制還沒有復活，按照原則，也還不能向國外派兵。」這和佐藤榮作的邏輯不是完全一樣嗎？這個事實，是他們的修正主義本質的自我暴露。

中朝聯合公報這樣說：「對日本軍國主義不能抱幻想，不能對它存任何期望。」「看不到日本軍國主義的危險性，而同佐藤政府親近，那就是鼓勵日本軍國主義向海外擴張，那就是加強美帝國主義在亞洲的地位。」

「世界上一切革命人民必須採取一致行動，制止和粉碎日本軍國主義的侵略野心。」

如上所述，承認不承認日本軍國主義復活，現在對於日本人民來說已經成為一種根本性的立場問題。就是說，這是站在帝國主義一邊還是站在人民一邊，選擇戰爭的道路還是選擇革命的道路的問題。

在日本軍國主義問題上，還有一個重要的內容，就是和美帝國主義的關係問題。

根據美帝國主義的世界戰略，特別是美帝國主義的亞洲戰略的需要，今天的自衛隊的基本方面被牢固地控制在美軍的手裏。這就清楚地表現在日美兩國的軍事指揮中樞及其指揮系統的關係上。例如，我去年在國會裏揭發的「松前—伯恩斯」秘密協定規定，航空自衛隊府和美國第五航空隊司令部（在東京都府中市），聯合起來進行協同作戰。但是，其指揮中樞是美國第五航空隊司令部，指揮和命令要由這裏發出。

以上所說的這種對美帝國主義的從屬關係，和三十年以前的日本軍國主義是不同的。但是，如果因此就認為今天的日本軍國主義完全沒有一點獨立性，那也是錯誤的。例如，自衛隊是否能獨立行動呢？不是這樣。正如從「三矢作戰計劃」也可以知道的那樣，一旦有了情況，就要立即成立美軍佔優勢的聯合司令部，在這個司令部的指揮下，自衛隊將進行作戰。這就是說，在美國壟斷資本的對外侵略野心已經暴露的基礎上，才給予自衛隊獨立性。但是，在最近這樣的情況下，要求自衛隊獨立的傾向也強烈起來。

日本軍國主義雖然是跟從美帝國主義的意圖，但是隨着美帝國主義陷入滅亡的危機，它自己也企圖逐漸地進行公開的殖民主義統治，與此同時，還在「日本的防衛圈」、「歸還沖繩」的名下，企圖把日本本土沖繩化，對亞洲人民來說，已經復活了的日本軍國主義已經成為更大的侵略勢力。同時，還進一步在法西斯化方面表現出來，也就是對日本人民將進行愈加殘酷的鎮壓和壓迫。

美帝侵略印度支那戰爭的擴大，在整個亞洲進行侵略和挑起新的戰爭的危機正在與日俱增。這是因為在軍事上、政治上、經濟上都面臨破產的美帝國主義正在進行垂死的掙扎。而且東山再起的日本軍國主義被召去參與這個陰謀，它由身擔當要來的危險性也很大。

日本軍國主義就是這樣逐漸地暴露出它的本性。但是，和它的面臨滅亡的主子美帝國主義一樣，這種兇暴決不表示它的強大，而是表現了它的本質上的致命的虛弱。

今天的亞洲人民，已不再是過去的亞洲人民了。取得了無產階級文化大革命勝利、團結着的七億中國人民，正在社會主義建設道路上邁進的朝鮮人民，還有正在用英勇的武裝鬥爭爭取祖國解放的道路上突飛猛進的越南人民、老撾人民、柬埔寨人民，都已經團結起來了。「當代最偉大的革命力量之一」的亞洲、非洲和拉丁美洲的民族解放鬥爭的烈火正在熊熊燃燒。而且，與三十年前不同，現在，日本人民在沖繩，在本土，已經奮起反帝反修的鬥爭，正在為粉碎日美「安全條約」，為打破法西斯制度而進行着流血的鬥爭。很明顯，如果日本軍國主義膽敢再一次企圖實現「大東亞共榮圈」的迷夢，那麼它只能得到一個與美帝國主義一起被埋葬的下場。

「美帝國主義和一切反動派，最後都逃脫不掉自己的滅亡的命運。」

打倒美帝國主義，粉碎日本軍國主義，這是當前賦予日本人民的緊急的、最大的鬥爭課題。公然侵略越南、侵略老撾、侵略柬埔寨，侵略亞洲人民的美帝國主義直接的根據地，就是包括沖繩在內的日本全國。在敵人的根據地裏戰鬥的日本人民的任務，是極其重大的。只有在這種鬥爭中，才有真正的無產階級國際主義的團結，才有和戰鬥的亞洲人民之間的親如骨肉的戰鬥友誼。

偉大的亞洲人民的反美反帝統一戰線的旗幟，已經鮮明地舉起來了，強勁的革命鬥爭，正在發展到一個新階段。讓我們也高高舉起反對美帝國主義、反對日本軍國主義的旗幟，在這個旗幟下，突出以學生、青年、工人和戰鬥的人民的鬥爭，團結起不分階級的廣泛的人們的各種形式的鬥爭，戰鬥到底，和戰鬥的亞洲人民團結在一起，堅決地戰鬥到底吧！

正如毛主席所教導的，勝利一定屬於人民。

「全世界人民團結起來，打敗美國侵略者及其一切走狗！」

國際資料

波多黎各

【新華社北京十日電】國際資料：波多黎各

波多黎各是一個擁有二百七十多萬人口的島國，位於西印度群島的大安的列斯群島東端，面積八千九百平方公里。

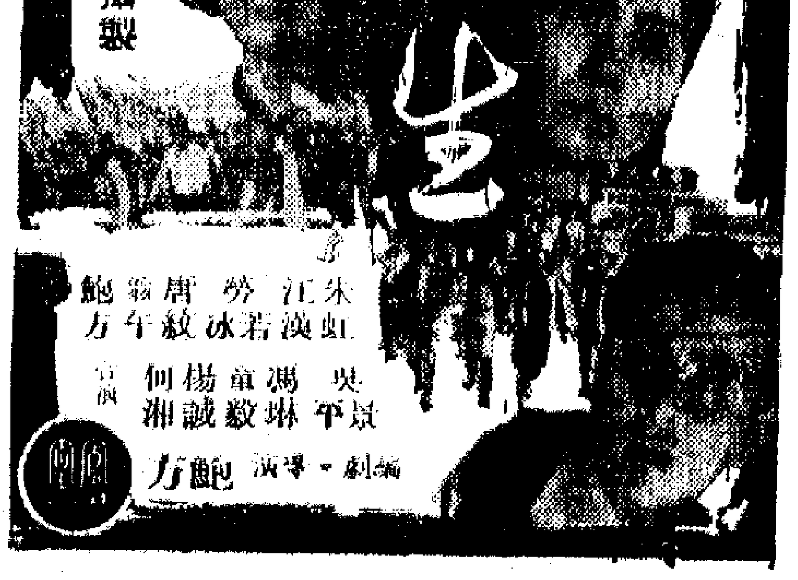
波多黎各原是西班牙殖民地，一八九八年美西戰爭後，被美帝國主義武裝佔領，淪為美國的殖民地。但是，波多黎各人民從來沒有停止過爭取民族獨立的英勇鬥爭。一九五二年七月，美國政府為了掩蓋其殖民統治和欺騙國際輿論，宣佈波多黎各成為美國的一個「自由聯盟」。但是實際上，波多黎各不僅仍然是美國的殖民地，而且美帝正陰謀把它變成美國的一個州。

波多黎各經濟以農業為主。蘊藏有金、銀、銅、錫、鉛、鎳、鈷等稀有金屬。美國壟斷資本控制着波多黎各的整個經濟命脈，每年從波多黎各攫取的利潤達三億美元以上。

波多黎各是美國在西半球的主要軍事據點，全島百分之十四的土地被美國霸佔來修築陸軍訓練場和導彈發射場等數十個軍事基地，駐有美軍五萬人。美國還通過它強加給波多黎各人民的「義務兵役制」，強迫波多黎各青年充當美帝侵略戰爭的炮灰。

波多黎各人民為了反對美帝國主義的殖民統治和爭取祖國的獨立，不斷地進行着頑強不屈的鬥爭。

普慶　南華　珠江　南洋　高陞　銀都
今晚六院
九點半映優先場　明天正式上映
獻給香港愛國同胞・獻給廣大知識青年・
高舉反帝愛國旗幟　維護中華民族尊嚴
讀什麼書　做什麼人　幹什麼事　走什麼路　朋友們應該有所抉擇。
大學生
鳳凰七彩闊幕攝製
朱虹　江漢　勞若冰　唐紋　翁午　鮑方　吳景平　馮琳　童毅　楊誠　何湘　合演
編劇・導演　鮑方
鳳凰



珠江　銀都　三最後場
玉女芳蹤
石慧・傅奇・平凡　演
長城七彩喜劇

高陞　今天最後三場
七彩古裝民間故事喜劇
鴛鴦帕
王葆真　張錚　江龍　石磊　主演
今晚九半時優先映　大學生　朱虹　江漢

南洋　今天最後三場放映
長城諷刺喜劇　傳奇
樑上君子
王葆真　劉戀　石磊　主演
今晚九時半優先場映　大學生　朱虹　江漢

中國高空行
南華　最後三場
中國之大舉世矚目　中國之高引人入勝
七彩　中文字幕

大公報　分類廣告

声明

遺失聲明

国药

中醫教授　蔡啓超　主診
胃病　喉舌　瘡毒　痔漏　風濕　耳鼻　皮膚　癧核

堅決響應偉大領袖毛主席的莊嚴聲明 首都人民支持世界人民反對美帝國主義鬥爭大會紀錄片到港

「團結戰鬥慶『五一』」彩色紀錄片亦同時運到

【本報訊】由中央新聞紀錄電影製片廠和中國人民解放軍八一電影製片廠聯合攝製的「首都人民支持世界人民反對美帝國主義鬥爭大會」和「團結戰鬥慶『五一』」兩部彩色紀錄影片，已運抵香港。這是我社會主義祖國七十年代拍攝的影片中第一次運到香港的影片。

「首都人民支持世界人民反對美帝國主義鬥爭大會」彩色紀錄片，紀錄了首都人民堅決響應偉大領袖毛主席發表的「全世界人民團結起來，打敗美國侵略者及其一切走狗！」的莊嚴聲明，舉行盛大集會和示威遊行的情景。香港愛國同胞正在展開深入學習、認真體會毛主席這個莊嚴聲明，要深刻認識「目前，在世界範圍內，正出現一個反對美帝國主義鬥爭的新高潮」的大好形勢，影片及時到達香港，這正是香港同胞渴望已久的。

「團結戰鬥慶『五一』」彩色紀錄片，紀錄了中國人民的偉大領袖毛主席、林副主席和首都工人、廣大軍民一起，歡慶七十年代第一個「五一」國際勞動節的情景。這也是香港同胞早已渴望一睹的影片。

誰毒害他們三兄妹

失蹤墮落自殺吸毒坐監悲劇出在一個家庭

可恨「新潮」毒氛懷改手段 請聽鄭伯在控訴

「一名年約二十歲青年，因吸毒及偷竊被捕，昨被判入獄X月……」

×××

「一名在『歡場』中找生活的少女，昨日與另兩名混血女郎成為迷幻藥毒下的犧牲品，她們服下大量迷幻藥後，神智大亂，用小刀把脈門及手腳割至鮮血淋漓……」

×××

「一名年僅四歲的女童，昨日在走廊間玩耍時，被色狼抱走非禮至重傷入院留醫……」

×××

以上是三則最近先後見諸報端的「社會新聞」。

七口之家的沉痛遭遇 阿德阿蓮阿燕三兄妹

三宗「新聞」的內容，已使人觸目驚心；然而，有誰知道，三宗「新聞」的背後，還隱藏着一個善良家庭飽受「新潮」毒氛和懷改手段的腐蝕和毒害的過程。

因吸毒及偷竊坐牢的青年、服迷幻藥及割脈自殺的少女、被非禮重傷的女童，他們是骨肉相連的兄弟姐妹。他們有父母，還有兩名十多歲的弟妹，一家七口，就住在千萬勞苦大衆聚居的徙置區。

昨日，在狹窄簡陋的徙置區走廊上，頭髮花白、滿臉皺紋的鄭伯，沉痛地談起了他的大兒子阿德、大女兒阿蓮、小女兒阿燕的種種遭遇，談起了他的一家在這三、四年間，尤其是這十多天來的變化，激憤、痛苦的神情不斷浮現在這個老泥水工人的臉上。

父母為生活奔波終日 無形毒魔侵蝕了家庭

鄭伯一家，原本是一個勤勞儉樸的家庭，鄭伯幹泥水這行已十多年了，鄭伯的妻子每日一起床，就得丟下家務和幾個孩子，到半山區的住宅去替人家洗衫，下午還要回到另一個洋人家庭中去煮餐和打掃地方，到天色黑齊後才拖着疲乏的身子回家。鄭伯夫妻兩人，為了一家生活，為了使幾個孩子有機會讀書，他們起早摸黑，整日在外辛勤勞碌。然而，就在鄭伯夫婦在生活重擔下忙於搵食，對子女無法照顧的情形下，社會上的「新潮」、「迷你」種種腐朽毒素，也就向這個家庭的下一代進行引誘和腐蝕。

阿蓮十五歲出外做工 被引誘墮入了小舞廳

「要個我阿蓮點樣講？唉！我哋兩公婆喺外邊搏命捱，到知道佢變壞時已經遲咗！」鄭伯帶着沉重的心情談起四年多前的事。那時的阿蓮，還只是一個十五歲的大孩子，小學畢業後，她告訴父母不想再讀書了，她要到工廠做工，就在工廠做工期間，阿蓮結識了一些壞朋友，漸漸，阿蓮一毫子也沒有拿回家中，新衫、新褲、用……，反而埋怨家裏沒有錢買新衫和行街睇戲，阿蓮單純的頭腦中只想着吃喝玩樂，父母關中勸導或責罵幾句，她也只當作「耳邊風」。終於，在一天鄭伯夫婦收工回家時，發現阿蓮收拾了一些衣物離家出走了。經過半個多月的到處找尋，鄭伯在一間小舞廳中把阿蓮半拖半勸的拉回家了。那時已是深夜二時半，鄭伯夫婦兩人聲淚俱下的苦勸女兒不要再跟壞人來往，不要再在酒色場中混下去，阿蓮只是呆呆的聽着。不料在半小時後，阿蓮媽在沖涼房內發現女兒留下的膠桶，阿蓮穿着睡衣、拖鞋又一次離家跑掉了。

「阿媽，我就快死啦」 自殺三女郎中有阿蓮

從那回再出走到今天，已經四年多了。四年多來，阿蓮已變成了另一個人，她在這幾年間，隔幾個月便回家探望父母和弟妹一次；每次回家，她也會帶來一些衣物和放下一些錢，鄭伯夫婦仍然一次又一次的勸她回家，但阿蓮只是苦笑着不回答。在燈紅酒綠的色情陷阱中，阿蓮愈陷愈深、難以自拔了。

「阿媽，我就快死啦……」上星期日下午，阿蓮媽突然接到女兒絕望呻吟的電話，當她飛快趕到女兒住處時，阿蓮已經被送到醫院去了。服安眠藥、飲滴露，阿蓮曾經幾番尋死，這次她與兩名同樣遭遇的女郎，服食迷幻藥後再割脈自殺，幸而獲救。在阿蓮出院回家後，阿蓮媽亦只能對臥在床上的女兒一再重覆他們夫婦兩人說了幾年的話：「阿蓮，唔好再做落去略，返屋企住，做工廠都好，一家人粗茶淡飯，捱都捱得安樂啲。」

阿德讀完小學當學徒 竟被引誘染上白粉癮

從一個純樸的少女，被不良社會風氣引誘而墮落到生不如死的「歡場」女子，這已是一件令人痛心的事情。可是就在同一個家庭裏，知道還有被不良社會風氣毒害的另一個受害者，他就是鄭伯的大兒子阿德。阿德讀完小學便輟學到機器廠當學徒。年紀小小的阿德，受到美國生活方式的影響，漸漸變壞，他經常不回家，人也漸漸變得消沉頹廢，直至去年某日，阿德回家告訴父母，說在外邊找不到工做，無法生活。阿德留在家的時候，鄭伯夫婦才痛心地發覺，原來阿德已染上吸食白粉的毒癮了。

吸毒偷竊被拉去坐監 囑度一樣有嘅嘢賣

大兒子上了毒癮，使鄭伯一家在這一年多來陷入了更大的痛苦和悲憤中。失業在家的阿德，被毒癮纏身，販賣白粉者的魔爪形影相隨地把他拉着，使他無法重新做人。數月前，阿德被拉去坐牢了，原因是吸毒與偷竊。在這次教訓之下，阿德會不會改過呢？鄭伯是這樣盼望的。不料，半個多月前，阿德從監獄回家，阿德更顯得人不像人、鬼不像鬼，在阿德失去行動自由的日子裏，仍然有一些人把毒品送到他的手上。「囑度一樣有嘅嘢賣……吸毒拉去坐監，入便一樣有得買、有得食，你話點搞！」鄭伯說：「我都睇到，而家社會風氣係好差略！」他說：「我都睇到阿德阿蓮，唉，但佢地又係太唔生性略……，但係，阿燕點解又畀人害成咁？唔通佢個四歲細路女都……」

色情風氣侵襲徙置區 四歲女童遭色狼毒手

最使鄭伯陰沉起來痛心的，就是小女兒阿燕日前慘遭色狼毒手。阿燕被非禮重傷入醫院留醫已八天了，仍然未能出院，這幾天，鄭伯為了到醫院探望小女兒，幾天沒有開工了。阿燕被害後，鄭伯一家和附近街坊都一致指出了：往這裏區的色情風氣的泛濫，使一個四歲女童也難逃色狼毒手。

並不是阿蓮阿德之過 應譴責那可恨的懷改

父母為兩餐奔波勞碌，無暇照顧兒女，這是此時此地千萬勞苦大衆家庭的共同處境，鄭伯一家只是一個縮影而已。應該受到譴責的，不是阿蓮、阿德，更不是阿燕；應該受到譴責的是使青少年腐化墮落的那些「新潮」、「迷你」……的不良社會風氣；應該受到譴責的是那些「新潮」之類毒素的懷改手法；更應是那些向青少年鼓吹腐朽的美國生活方式的文化劊子手。

本報記者

摩門教一名年輕女教徒 昨在美籍「會長」室服毒

遺書給「會長」及父母表示「不願再活下去」

【本報訊】一個入了摩門教四年的女教徒，昨日下午二時許，在石硤尾街五十三號八樓的「耶穌基督末世聖徒教會」（即摩門教會）深水埗分會會所的美籍會長室內服下四十粒「阿司匹靈」藥丸昏迷，後被送院。該女教徒遺下兩封遺書，表示「不願再活下去」。

該女教徒姓盧，廿一歲，住深水埗東沙島街創業大廈十X號A四樓，有八姊弟。四年前，盧女被人拉入了摩門教，對甚麼事情都顯得很悲觀，看不出自己有甚麼前途。由於她的「虔誠」，被任為教會的「主日學」教師，經常參加美國人一手安排的教會各項活動。最近她雖轉行做車衣，但教會不少活動，她仍要去參加。

昨晨十時，石硤尾街的教會剛開門，盧女即上會看書。當時會內只有一名華籍職員。盧女忽對該職員說要打電話。該職員打開會長室門，讓她進內，但久久不見她出來，以為她跟美籍會長李利交談，因為這是常事，故不以為意。

迨至下午二時，美籍「會長」李利從外忽忽入內，直趨會長室，發覺盧女伏案上，已告昏迷，於是報警。據說，盧女服下四十粒「阿司匹靈」藥丸；室內遺下一個銀包，內有遺書兩封，一致李利，表示「不願再活下去」；一致家中父母。

原來，盧女企圖自殺前，曾致電她的女教友，表示「非常悲觀」，言中透露死意，該女教友轉告李利，李利在該女教友處獲得消息，於是匆匆趕回會所。

打鼓嶺大藏械案 全部為美製軍火

包括無聲手槍手榴彈配件子彈 軍火專家供述檢獲及檢驗經過

【本報訊】新界打鼓嶺坪輋水流坑山邊的一間神秘木屋，今年五月廿九日搜出一批軍火，包括一枝零點三二口徑美國史密夫廠製的無聲手槍、一枝零點三八口徑的左輪手槍、四個美國製的手榴彈配件及一批美國製的子彈。被捕的九名男子，涉嫌行劫三間銀行及一間金舖。此案昨在北九龍裁判署作初級偵訊，警方兩名軍火專家出庭供述搜獲美製軍火及檢驗經過。昨天呈堂的美製軍火包括一枝零點三二口徑無聲手槍、一枝零點三八口徑左輪手槍及一批子彈，至於四個手榴彈之配件，因為危險，留在警察總部。

軍火專家供稱：本年五月廿九日凌晨一時半，他與一隊警員及兩男子前往新界打鼓嶺坪輋水流坑的一間木屋搜查，由同行的一名男子指引下，在右邊屋角掘出一個紙包，內有一枝零點三八口徑的左輪手槍，用報紙包裹，外面套上一個膠袋。該手槍編號五六五八九六〇，柄部繫有一條白繩，該手槍性能良好。紙包中有三十二顆子彈，適用於零點三八口徑手槍。另一紙包內有一柄刀，另一袋內有一柄刀。

他又說，由同行的另一男子指引下，在屋後發現一隻瓦甕，甕面有三個膠袋，袋中有紙包，每包內有兩個美國製造的手榴彈配件。接着又搜出一個玻璃瓶，被一個鐵罐蓋住，內有二十二顆零點三八口徑手槍用的子彈。同時，又在另一袋內搜出一枝零點三二口徑的無聲手槍，係美國製造。此外，在一個紙袋內有若干粉末，並有十二顆零點三二口徑無聲手槍用的子彈，其中四顆子彈有曾被上膛及被退出的痕跡。

另一名軍火專家供稱，今年二月六日上午八時五十分，警探四六九二號交來一顆零點三二口徑的子彈。這種子彈適合於零點三二口徑的手槍發射。事後曾作檢查報告：去年八月廿二日，他前往尖沙咀加拿分道滙業銀行，在該處地上檢獲兩枚零點三八口徑的彈頭，在現場檢得一批玻璃碎片，是被子彈所造成。他繼在門口對上的天花板檢驗，發現隱蔽燈罩被子彈貫穿，但無法找到彈頭。八月廿八日，他再次到滙業銀行檢查，從木上的彈孔證實發射的子彈為左輪手槍。

此案被告男子共九人：㈠曾祥，住坪輋村；㈡張棣，四十四歲，又名張欽，卅六歲，住坪輋村；㈢王蔚南，「安全護衛員」；㈣林輝，又名林欽，卅歲，無職業；㈤林慶，又名林福，四十一歲；㈥尹時定，卅五歲；……戚志良，卅一歲。

五項控罪：㈠控第一、二、三、八、九被告，五月十一日，行劫滙豐銀行……；㈡控第四、五、九被告，行劫華僑銀行五萬二千九百元；㈢控第一、七、九被告，八月廿二日，在九龍地區，行劫滙業銀行……；㈣控第一、二、五、六、九被告，一月五日，在九龍地區，行劫七寶金行港幣六萬元、加拿大幣四百四十元、美金七百元、日元七萬元、一批金飾價值十一萬六千六百零七元一角。㈤控第一、二被告，五月廿九日，在新界地區，非法藏有一枝零點三二口徑的無聲手槍、一枝零點三八口徑的左輪、四個手榴彈配件、十二顆零點三二子彈、五十四顆零點三八子彈。

昨證供未畢，今續訊。

各行業團體祝國慶 紛紛成立籌備委會

包括長洲各界同胞、香港中國回協、中西區街坊、果菜行工商總會、香港汕頭商會及水產行業等

【本報訊】各行業、團體紛紛組成慶祝中華人民共和國成立二十一周年籌備委員會，迎接七十年代第一個國慶節。

在各行業、團體的籌備委員會議上，代表們一致指出，祖國在偉大的七十年代頭一年，社會主義革命和社會主義建設繼續取得偉大成就；世界革命在猛烈發展，人民在闊步前進，在國內外一片大好形勢下慶祝國慶節，具有深刻的意義，要更熱烈、更隆重、更深入地展開慶祝活動，更廣泛地團結廣大群衆，更加深入學習和宣傳毛主席的「全世界人民團結起來，打敗美國侵略者及其一切走狗」的莊嚴聲明。

長洲各界同胞昨日組成慶祝中華人民共和國成立二十一週年籌備委員會，即席選出正副主任委員及各部門負責人，展開工作。

香港中國回教協會慶祝中華人民共和國成立二十一周年籌備委員會，已告成立，昨日舉行首次會議，會上通過有關決議，並選出各部門人選。

中區、西區街坊籌備慶祝國慶節，昨日舉行會議，組成「中區、西區坊衆慶祝中華人民共和國成立二十一周年籌備委員會」，並推定各部門負責人，積極展開籌備慶祝工作。

港九果菜行工商總會慶祝中華人民共和國成立二十一周年籌備委員會，目前經已成立，昨天舉行籌委會會議，選出正副主任委員及各部門工作人員。

香港汕頭商會慶祝中華人民共和國成立二十一周年籌備委員會，於昨日組成，並選出正副主任委員及各部主任。

港九水產行業慶祝中華人民共和國成立二十一周年籌備委員會，亦於昨日成立，即席選出正副主任委員及各部門工作人員。

澳洲破獲販毒組織 香港客兩人被拘控

港警方曾搜查其在港住宅商行

【本報訊】最近有兩名本港居民在悉尼被捕，該兩人牽涉到一個國際性販毒組織。被捕的香港客，其一為印度人，名馬漢，另一為中國人，名馬送，年廿九歲。他們日前在悉尼法庭受審，被控將三十九磅大麻運入澳洲。本港警方日前曾在尖沙咀一帶多處搜查，包括該兩名在澳洲被捕者的住宅、公寓、商行和平時來往的朋友等人。警方對此事不作任何評論，至今仍未有逮捕任何人。

三聯選輯有關文章出版 美帝國主義並沒有放下屠刀

【本報訊】香港三聯書店最近出版了一本「美帝國主義並沒有放下屠刀」的時事讀物。該書輯入了「人民日報」、「解放軍報」社論「美帝國主義並沒有放下屠刀」，並選輯了有關的文章和評論，如「緊密團結，堅決粉碎美帝的新陰謀」、「揭露美帝在亞洲的侵略罪行」等，是學習當前亞洲形勢的一本較有分量的參考書。該書定價四角，各書店、國貨公司、戲院小賣部有售。

受英軍毒瓦斯折磨 居民促把它撤離港

否則將繼續影響工作及居民健康

【本報訊】駐港英軍在昂船洲島上施放毒瓦斯後，使長沙灣一帶居民飽受折磨，工作受到影響，他們對此大起反感，表示英軍施放「毒瓦斯」事件害很多人健康受損，應該將這個瓦斯撤離香港。

受毒氣吹襲的，包括長沙灣漁市場、菜市場、屠房、街市、工廠大廈、蘇屋邨及元洲街廉租屋、麗閣邨等地的工人、居民，受毒氣侵襲後，胸口翳悶，眼腫流淚，呼吸困難。前天下午，長沙灣漁市場工人接到其他地方工友、街坊不少電話，表示關懷。事後，當該區居民知道是駐港英軍施放毒瓦斯所致，紛表反感。一個住長沙灣蘇屋邨第八座的婦人說：「真係唔衰攞嚟衰，搵啲嘢試」……

香港紗廠美蔣分子 竟然帶領兇手入廠

繼毆打工人製造血案後 工人促警方負起責任懲辦兇手

【本報訊】香港紗廠的美蔣分子本月七日有計劃、有預謀地製造血案，毆打工人，激起了工人們的憤慨。據該廠工人揭露，前天晚上正當工人在開工的時候，香港紗廠的「自由勞工」副幹事韓某，竟然帶領已經離廠的一名兇徒入廠，手劃腳辦認工人。放工時，工人搭乘車，韓某及該兇徒亦上車認人。

美蔣分子不甘心失敗，陰謀繼續搗亂，但他們的卑劣行徑已被工人們識破，妄圖垂死掙扎。工人們對韓某等的鬼鬼祟祟行動，加以密切注視。

工會負責人指出，警方歷次來對香港紗廠的美蔣分子毆打工人事件都沒有切實負起責任，事件不了了之，工人們的人身安全毫無保障，而本月七日所發生的血案，是較為嚴重的一次，工會方面要求追究此事。警方對此事要負起應有責任，要徹底究辦兇手，追究主謀，要採取有效措施，保證今後不再發生類此事件，保障工人人身安全。

強颱風目前動向 對港影響將不大

【本報訊】強颱風「華蘭」昨天在台灣省之東太平洋上，動向可能稍偏北，目前看來對本港影響將不大，將吹向福建方面。但本港適有熱浪襲來。據廣東氣象台昨天下午報告，今年第六號強颱風，昨晚九時中心位於北緯二十二點五度、東經一二九度，中心附近最大風力十二級以上，正向西北緩慢移動，以時速十五公里向西北到西北西方向移動，十三至十四日將直接影響福建省和浙江省一帶。十三日起，本省東部和南海東北部海面將受颱風環流影響。該台並預告，目前本省受副熱帶高壓控制，未來兩天內氣溫較高。

本港天文台報告，昨晚七時，颱風「華蘭」中心位於台北之東南偏東約四百四十哩處，幾乎停留不動。該台昨晚八時前曾發出雷雨警告，昨晚與今晨有零星雷雨。

天氣與潮水

輕微西至西南風，除初時稍有密雲外，天色晴朗。下午最高氣溫約三十二度。

高潮 上午四時三十九分

低潮 下午一時五十一分

昨天的紀錄：氣溫 最高 三二點六度 最低 二六點五度；陽光 十一點六小時；雨量 無

豐年舉辦音樂會 下旬演兩天五場

普慶戲院十九預售門票

【本報訊】豐年娛樂公司主辦的一個音樂會，將於本月二十二日、二十三日，在普慶戲院演出兩天五場。

音樂會內容豐富，包括合唱部分就有三組，演唱「毛主席是我們心中的紅太陽」及外國革命歌曲，還有以革命歌曲為內容的男聲小組唱、女聲獨唱等。此外並有……。五場門票將於十九日（星期三）預售。

因賭起爭吵 老翁被刺傷

【本報訊】昨天下午二時許，慈雲山五十一座地下一間雜貨店內，一名六十二歲老翁因賭博與人爭執，被人用破玻璃樽刺傷右脅，血流如注，送院救治。被刺傷老翁……與妻子及七子女住慈雲山。

會考竟成奪命索？

「防止自殺會」宣稱，有四十四名會考生，自稱心灰意冷，企圖自殺。

【本報訊】香港防止自殺協會宣稱，日前下午英文中學會考放榜之後，該協會接到四十四名學生的電話，說他們因會考成績不好，心灰意冷，企圖自殺。該會發言人透露，每逢考試放榜之後，該會接到學生類似的電話特別多。港英不合理的教育制度，對青年學生身心的戕害，這是一例。

中文會考成績 亦比前兩年低

【本報訊】今年中文中學會考，今日放榜。據會考局表示，今年中文中學會考的總成績比前兩年都低。……

港九箱板廠同業謹啓

茲因近日起卸運輸工資等費用增加故箱板成本提高迫得由本年八月十六日起各種箱板每唐井增價二元正特此通告各木箱廠及各廠商並希見諒

建築商及承建商注意

敝礦場於本年六月十三日燃爆時，發生意外事件後，受礦務處限制，縮小石口燃爆之面積達百份之九十，因此生產率急劇下降，而所有一切費用，則無法節減，為維持員工生活，不得已自即日起將價格調整如下：

叶半石屎每唛二十五元正

三六分石屎每唛廿七元正

石粉每唛十二元五毫正

上列價格，係礦場交貨計，至於敝公司前與顧客簽訂合約，由於上述情況，未能依期供應，情非得已，敬希諒察。

平山石礦有限公司謹啓

一九七〇年八月十二日

第二張 一九……

提出停止 觀塘 徙置 工廈 留函指出迫遷 要求當局負責

不應扼殺中小工業

男扮女裝港客 在澳被騙逃

迎戰賓非加 屬商辦性質 澳方昨再飛函足總 只要怡和不要港隊

插手球會冠軍 國際足協為……

提出停止迫遷等五要求
觀塘徙置工廠大廈廠商昨往市局交涉
留函指出迫遷使廠商損失重大
要求當局負責作出具體的答覆

【本報訊】觀塘徙置工廠大廈第一、二座的六十一家中小工廠，爲反對當局無理迫遷，要求「回迫遷措施」，昨天上午派出代表六十餘人往訪市政局，提出五項要求，其中四名代表與市政局負責人見面時，留下一封反對迫遷的信件。

觀塘徙置工廠大廈六十一家中小廠被徙置處無理迫遷，廠商們曾一再向有關當局進行交涉，要求收回迫遷成命。但是徙置處卻無視這些中小廠商的實際困難，只答應把迫遷期延至十月底，到期一定要他們遷離。爲此，六十一家中小工廠派出六十多位代表，於昨天上午八時四十五分，再一次前往市政局進行交涉。當廠商代表到達市政局時，該局只允晤見四名代表。廠商們即推出趙京、張天麟、葉旭華、歐廣雄四人，與市政局負責人等見面，向市政局提出五項要求，並交出一封反迫遷的信件。

廠商們在給市政局的信中指出，六十一家中小工廠被誘遷進觀塘徙置工廠大廈，遠者一年多，近者僅數個月，有些剛開工生產，有些機器還未安裝好，即遭到迫遷的厄運。當局這樣做，勢必造成廠商們很大損失。

信中又說，被迫遷的六十一家工廠，共三百餘個單位，其中安裝重型機器者甚多，拆卸時必受到嚴重損失，此外還要支出一筆廠大的搬遷費用，廠商們損失頗大。

爲此，廠商們提出了五項要求，希望市政局接納其中的任何一項。五項要求是：

一、永久性延期；

二、有限期延期，期滿後除補償損失外，應由當局另撥地方徙置，並負責代拆遷機器及安裝完成，使能繼續生產；

三、以分期付款方式，以合理價值購買；

四、接受當局的合理加租，但以後不能再有迫遷事件發生；

五、未作決定之前，暫緩執行迫遷。

廠商代表還提出他們目前所處的困境。他們說，㈠他們這些工廠中，在生產時是有異味發出，私營工廠大廈是不受歡迎的，因此有些工廠曾一再被迫遷；㈡一旦被迫遷，有些機器設備經拆卸後，等於廢鐵而不能再用；㈢他們的工廠都是面積數百呎到一千呎的小工廠，而私營工廠大廈都是大面積的，所以不易租用；何況六十一家廠一起尋找更加困難。㈣廠商們還指出，他們資本有限，開業已不容易，分期付款或借債購置機器設備的債務未清；加上迫遷消息傳出後，銀行信貸收縮，原料商不願賒貨及追收欠賬，顧客不敢落單，以致生產退減。所有這些，比實際損失還要巨大。

市政局負責人及議員在事實面前不得不承認廠商們存在的困難確是事實；但是對於廠商們的合理要求卻未作出具體答覆，只表示予以考慮。昨天下午四時左右，市政局曾有人打電話給廠商，說「當局會重新考慮他們的問題」。

長洲要求建避風塘
事隔三年仍無着落
漁民要求當局重視他們的要求
早日在長洲坪洲南丫等處建塘

新界新聞

▲離島漁民希望有關當局在各離島漁民聚居的灣頭建避風塘。漁民指出，在風季來臨，許多漁民都要將魚艇駛去香港仔、醉酒灣，甚或旺角、銅鑼灣幾個避風塘避風，由於艇多塘少，時有「滿塘」之虞，離島艇很難及時入塘避風。

長洲漁民說，他們三年前就會同長洲鄉事委員會向有關當局提出，要求在長洲、坪洲、南丫等地方建避風塘，但至今未有獲得當局重視和答覆。漁民要求有關當局必須重視漁民的合理要求，確保漁民生命財產安全。

鳳凰新片「大學生」中一個感人場面

誤搭賊車乘客遇劫
匪徒續盜小巴行事

【本報訊】匪徒一再盜用小巴行劫。昨晨零時又有一男子誤上賊車而遭洗劫，被搶去手錶、墨水筆及現款三百五十五元，總共損失八百餘元。

誤搭賊車的男子，年約四十歲。他是在大埔道北九龍裁判署門外，截了一輛駛去新界的小巴。當時車內除司機外，尚有兩名乘客。

車行不久，坐在車廂內的兩名男子，突然向他鎚頸，並用皮帶加以綑綁，然後在他身上進行搜掠，車至新界大埔道五咪半，才將他推了落車，匪徒駕着小巴飛馳而去。

事主被推落車後，掙脫皮帶，步行至警署報案。

▲大嶼山最近發生小牛被殺害的事件，據說，這些小牛是遭犬隻所噬，近日來已有十六頭小公牛及小母牛被咬死。據漁農處發言人說，這些噬牛犬隻，並非野狗，而是村民飼養的家犬。漁農處說要聯同軍警在大嶼山追殺遊蕩犬隻。

漁農處發言人希望旅遊者或村民，於本月十三日及十四日兩天期間內，應盡量避免前往扁平附近，因爲他們在該地區追捕犬隻時，可能需要開槍射殺。

不應扼殺中小工業

編者的話

在當局大力推行高地價、高租金政策之下，觀塘徙置工廠大廈六十一家中小廠的被無理限期迫遷，已引起社會人士，特別是工業界人士的注意。他們認爲，目前地價及租金不斷高漲，以致到處刮起迫遷之風，而當局不但不予過止，反而帶頭迫遷，其影響是嚴重的。

當局曾口口聲聲說「要扶助中小工業」，現在對觀塘六十一家中小徙置工廠進行迫遷，卻是扼殺中小工業，豈不是自相矛盾而令人費解嗎？

這數十家中小徙置工廠提出的合理要求，當局應慎重的考慮，作出合理的安排。

新界兩處海灣
同時發現鯊魚
青山道海灘因此懸旗警告泳客

【本報訊】新界青山道咖啡灣及加多利灣昨日上午九時左右，發現有三條鯊魚出現，據說這些鯊魚身長約八呎，曾在距離海灘約三十五碼的海面出現。

青山道十九咪附近一帶海灘，昨天因此懸出紅旗示警。

本港沿灣發現鯊魚蹤跡後，市政事務處一發言人提醒游泳人士，於游泳時注意下列各點：㈠不要在沒有救生設備的海灘游泳。㈡不要在那些已懸出紅旗及貼出注意鯊魚告示的海灘游泳。㈢不要單獨游泳，因爲鯊魚通常會向單身泳客襲擊。㈣受傷後不要下水，因鯊魚嗜血腥。㈤明亮的物件亦會引起鯊魚的注意，如手錶、人的手掌及腳板底等。㈥在晚間，鯊魚會游近岸邊。㈦當遇着鯊魚時，要保持鎮定，不要驚慌失措，否則，會招來鯊魚的襲擊。如鎮定應付，鯊魚可能離開。

由於受近風暴影響，本港海面鯊魚失蹤後，從事製作蝦醬的……（下略）

男扮女裝港客在澳被警驅逐

【本報訊】澳門消息：警方日前在澳門一酒店拘捕一名由港赴澳之打扮妖艷怪狀的男扮女裝者，隨將他解返回香港。

被捕者年約廿歲，曾於上周五自港赴澳，當時長髮披肩，濃妝艷抹，身穿半透明的闊腳褲和緊身衫，身上吊滿各種新潮飾物，行起路來一搖三擺。澳門警方接獲線報，懷疑他的性別，於是實行跟蹤。

紡支棋賽今天開始

【本報訊】九龍紡織業職工總會主辦的象棋比賽，由今天開始，凡已報名參加的工人，可於今晚八時到會報到。

人參補丸新貨運到

【本報訊】人參係我國珍貴特產。天津中藥製藥廠出品的松樹牌人參補丸，以人參爲主的，以多種中藥，用科學方法提取其有效成份製成，能溫和補而不燥，功能補血寧神，助氣益智，補元氣，爲男女之良藥。本品新貨已運港供應，國貨公司、藥行有售。

婦人臥火車軌自殺
司機雖緊急煞掣卒難挽其性命

【本報訊】昨日上午十時，一名年約四十歲的婦人，在新界大埔滘火車站臥軌自殺。

據說當時一列由九龍開往羅湖的上行火車行經該處時，司機看見死者在一百五十呎前步行於接近路面鐵軌的小路旁，然而死者突然臥在火車軌上，司機立即緊急煞掣，但爲時已晚，死者頭部重傷，雙腳被輾斷。該列火車因此延遲半小時開出。消防人員到場將死者屍體搬走。

東亞輪大火 昨研究原因

【本報訊】去年七月發生的東亞輪大火慘劇，有十二名工人慘被燒死，另外多人受傷。該事件昨日在海事法庭開庭研究原因。昨午出庭作證的人均爲當時在船上目睹火後情形之工人。至於船長，刻下不在本港……本案將於今日繼續研訊。

華革體藝晚會本月廿二舉行

【本報訊】香港華人革新協會定本月廿二日下午七時半假灣仔修頓室內籃球場舉行會員聯歡體育文藝晚會，有男女籃球表演賽（該會會員及公民對電影演員）及文藝節目等。該會最近舉行的乒乓球團體、個人比賽及攝影比賽優勝獎，亦將同時頒發。

這次晚會是爲加強會員聯系而舉行的，全部免費招待會員及親友。該會會員可向各區負責人領取入場券。

大口環兒童骨科醫院
派員到廠商會設門診

【本報訊】中華廠商聯合會取得大口環兒童骨科醫院合作，每星期派醫生及護士到該會會所及九龍辦事處各舉行門診兩次，以診療十四歲以下病童爲限。所有治療，包括醫藥、手術、住院飲食等，全部免費，並對適齡留院兒童，其能行動者，在醫院課室上課，其未能行動者，則由教師至病床授課，直至離院爲止。

昨日爲該院派出醫生首次在廠商會舉行門診，由該會香港莊重文及各首腦予以款接，到診病童有七名，第二批登記病童多人，另訂期診療。該會亦經通告會員廠號，如有工友家屬兒童患骨科各病者，可填申請表送會，以便加以證明，轉送醫院安排門診日期，通知前往就診。

三院小學昨舉行畢業禮

【本報訊】東華三院小學暨職業訓練夜校畢業禮，昨天上午十一時在大會堂音樂廳舉行，到有三院主席李東海，總理黃乾亨、洗祖謙、鄭明滔……施展超暨各夫人，學生家長暨屬校員生等共千餘人。三院主席李東海在致詞中，透露三院第三及第四中學將次第興建。

一「大學生」明天上映
普慶等六院今晚同映優先場

【本報訊】鳳凰公司的彩色寬銀幕新片——「大學生」，已定期明（十三）日在普慶、南華、珠江、南洋、高陞、銀都六家戲院上映；今晚鳳凰公司在上述六院舉行一次九點半優先場。

在「大學生」裏，編導生動地創造了好些人物，比方充滿幻想，卻在血淋淋的現實面前覺醒的大學生楊懋怡；朝氣蓬勃，走在時代前頭的大學生魏如海；才學好、貪圖名利的……；苦大仇深、飽受不屈的來自農村的賣香煙少女沈玉蓮；決心在農村鍛鍊自己的女教師潘玲；樂於助人的手車伕老李；正義的愛國學者江教授及其太太……這些人物交織在「大學生」裏，串演着一個已經過去，但值得重視的時代故事。

兩小童又遭溺斃

【本報訊】昨天又有兩名孩童遭溺斃。其中一名兩歲大女童是上午十時在元朗唐人新村一個水氹遇溺，另一個兩歲大的男童，係上午九時半在荃灣華人永遠墳場對開海灘處溺斃。

迎戰賓非加 屬商辦性質
澳方昨再飛函足總
只要怡和不要港隊
七三分賬除去開支何來慈善

【本報訊】澳門足球總會前天剛寄了一封公函給香港足總，要求於本月廿二日派出香港代表隊赴澳迎戰葡萄牙賓非加隊。昨日，澳門足總又由專人送來一封急信給足總，說要取消第一封信，即不希望派出香港代表隊，而只要怡和隊「孤軍」赴澳作戰。

昨天澳門足總寫給香港足總的信，是由該會主席鮑馬壯派專人乘水翼船送來的，可謂「十萬分火急」。澳門足總這封信，也可說正中怡和的「下懷」，因爲該隊是極希望能有機會藉「怡和」名義赴澳迎戰賓非加的。

內幕消息透露：澳門足總所以兩日來寫了兩封不同內容的信，是因爲主辦方面的一家洋行與本港的怡和洋行早有接頭，並有默契；而澳門足總的第一封信，卻不知爲什麼竟然寫明要邀請香港代表隊，乃致有了第二封信的「更正」。而主辦方面的歐巴度，亦恐港隊「援兵」有誤，昨亦趕到香港，和他的有關方面接觸。

這次賓非加訪澳，不但搞得很亂，而且使到多方面的人士感到不甚愉快。目前港方存在一個問題，即澳方主辦這次賽事，雖名爲「慈善」性質，但卻有名不符實之嫌。足總主席鄒烈武表示，賓非加訪澳採「七三」分賬法，客隊已取去總收入的七成，其餘區區的三成中，扣去各種雜費，所餘就無多了。那爲數極微的餘資，最後才撥作「慈善用途」，可謂聊勝於無而已。由於賓非加是由做生意的洋行主辦，而非澳門足總主辦，「雨來商去」香港的「援兵」自亦需要一定的「分賬」。至於「盤口」多少，週五（十四日）的足總緊急執委會議，當有所決定。

先後獲得冠軍多次
賓非加隊自我吹噓
十八日抵港轉輪赴澳門

【本報訊】葡萄牙賓非加足球隊定於本月十八日到港改乘輪船轉赴澳門。

前天，澳門有關方面收到賓非加隊的急電，說該隊定於十八日下午五時五十五分搭機飛抵香港，然後乘船赴澳。該隊將在澳門愛都酒店紮營，借用塔石曲棍球場爲練兵之地。

澳門主辦機構還發表了賓非加隊的有關資料。據透露：賓非加體育會成立於一九〇四年二月廿八日，至今已有六十餘年，其中以足球隊爲最有名堂，一九五四年曾在里斯本自建一個可容觀衆六萬人的全葡萄牙最大球場。

賓非加足球隊歷年的戰績，曾獲得里斯本聯賽冠軍十次，葡國林聯賽冠軍十七次，葡國聯賽冠軍十七次，榮譽杯五次，一九五〇年獲得拉丁杯冠軍一次，一九六一、六二年連得歐洲冠軍二次，一九六三、六五、六八均進入歐洲杯決賽。

該隊在本國贏取本土的比賽，獲得葡國杯冠軍，聯賽冠軍則多由砵亭隊所得。賓非加隊最近遠征，曾以……勝西非洲隊。

賓非加隊此次來澳，球員名單中最激人注意的是「黑豹」尤西比奧。這一個來自非洲莫三鼻給的射手，在上屆世界杯賽中出盡風頭。其餘加隊球員有施梅士及多利士，亦是隊中主將。陣容如下：

守門馬奇士；後衞加利士度、巴路士、高利路、加連高、馳仙度；前衞施利華、馬丁士、哥士打、加那沙、秋廉那、李利；前鋒山度士、施梅士、狄思那、尤西比奧、多利士、亞高哥。

香島校友參加聯賽
全隊名單遞入足總

【本報訊】香島校友會足球隊最近組隊成功，初次派隊參加足總主辦的丙組足球聯賽。該隊十八名隊員註冊紙已於昨天遞入足總。另外，南華、華雄兩隊球員註冊紙亦相繼送入。各隊名單是：

（香島）陳長紅、李敬良、伍朝開、楊健、葉偉寧、吳樹文、江茂柏、黃惠初、黎少强、陳家興、陳樹桂、黃錦劍、麥伯明、羅國生、何少榮、葉彭安、林道駒、蘇健森。

（南華）郭錦洪、陳志杰、陳細九、陳志培、陳漢亮。

（華雄）鄧家評。

參加七人賽已有十六隊

【本報訊】士丹利盾七人足球賽昨天續有五個單位參加，一共八隊。連前天報名的在內……

愉園會員遊河會
本月廿九日舉行
本年新會員證開始換領

【本報訊】愉園體育會一九七〇—七一年度新會員證，已於日前開始換領。凡未換領新證之會員，可持舊證到該會書記處辦理換證手續。

又：愉園本年度會員遊河游泳會，定於本月廿九日（星期六）下午三時半舉行，租用油蔴地小輪公司小輪前往南丫島或淸水灣游泳旅行。遊河券每張三元（包括汽水、餅食在內），即日起在會所發售。名額有限，售完即止。

默賽準決賽開始
香港今晚戰緬甸

【本報訊】「默迪卡」足球賽初賽已告一段落，今晚起在吉隆坡舉行準決賽，由香港隊出戰緬甸。賽前由西澳洲隊與泰國隊爭逐第九名位置。

「默迪卡」足球賽初賽已告結束，獲得出線的是：A組有緬甸、印度；B組有南朝鮮、香港。根據賽例，由緬甸與香港、印度與南朝鮮爭奪決賽權，然後再由得勝者爭奪冠軍，失敗者爭第三名。

今晚之戰，緬甸在分組初賽時，以五戰四勝一和得九分，名列A組第一名。香港隊五戰三勝一和一敗，以在B組中排名第二。今晚緬、港之戰，一般認爲緬甸取勝的條件較大；但香港隊戰意甚高，如全隊奮力作戰，亦有取勝機會。

福建杯乒乓賽
今晚有劇爭

【本報訊】福建體育會主辦的福建杯團體乒乓球賽，今晚有兩場比賽，在該會舉行，七時一刻，（勝方）負方（天天對星火，八時三刻，友青A對友聯。

勝方八强決賽，友青A擁有周榮、林湖光……

先後已有十六隊參戰

昨天報名的有東方兩隊、南華兩隊、電話兩隊、精工一隊、華雄一隊，共八隊。連前天報名的怡和三隊、元朗兩隊、港會兩隊、流浪一隊，共十六隊。

羽毛球決賽
九印逢三獅
今在奇利近交華會演出
分齡比賽昨有多場舉行

【本報訊】全港甲組公開羽毛球聯賽，今晚八時過在跑馬地奇利近交華會球場舉行決賽，由九龍印度會對三獅會。不收門票。

這一場甲組冠軍決賽是採取五局單打，四雙打制，任何一隊能先取得五分，即可奪得冠軍。

九印是本屆甲組雙打、聯賽冠軍，擁有黃彰、蔡輝、黃谷、李志成等好手，在雙打方面可較佔上風。三獅亦有黃飛鴻、鄭建忠、朱世華等好手，單打將略勝一籌。這場比賽，將是一場雙方實力分析，將有緊張一五五波」，精采的演出。雙方名單如下：

（三獅）領隊黃炳河；隊員黃飛鴻、鄭建忠、朱世華、黃長敏、張樹秋、曹繼葉、劉毅洪、何文傑。

（九印）隊長李志成；隊員黃彰、蔡輝、黃谷珍、曾澤成、蔡謨錫、林方興、陳……夫、蔡旭光。

又訊：全港青年羽毛球分齡錦標賽，昨在金文泰中學舉行，各場戰果如下：

男子廿歲以下單打（第三週半準決賽）：……

今召開會議 足聯執委會

【本報訊】華人足球聯會定於今（十二）日下午六時在華協會會所召開執委會第二次會議，商討會務。會議議程是：㈠通過該會七月份財政收支賬目報告表；㈡追認上期議案；㈢宣讀各方來函；㈣報告事項；㈤臨時動議。

澳成僑籃球隊
今天抵港訪問

【本報訊】澳門成信男子籃球隊，今天乘輪抵港，晚上八時三刻在伊館球場初次露臉，與天天隊較量。門票全收一元二角。

澳門成信男子籃球隊此次組隊來港訪問，據觀實力不弱，可與港隊一較高下。

何志坤謀定而動
莫振華義助駱牛

足球圈中白描

……

插手球會冠軍賽
國際足協爲油水

▲「國際足協」以一年一度的世界球會冠軍決賽，頗能吸引觀衆，大有油水，乃實行插手，企圖撈一筆。在最近一次會議席上，準備組織一個「洲際杯」賽，代替世界球會冠軍決賽。在建議的草案中，擬把歐洲杯冠軍隊、拉丁美洲杯冠軍隊，改爲六個地區性的比賽。此事爲歐洲足協所反對。人們指出，「國際足協」的提議，是根據比賽的籌辦權……

望遠鏡

……

阿根廷隊有茅台
荷蘭想掛免戰牌

……

乒總擬舉辦元老乒乓賽

……

華革乒乓單打賽今舉行錦標決戰

……

喜利門
新療法
痛經 界 女
根治
HANLEMIN

石粉每吨十二元五毫正

上列價格，係礦場交貨計，至於敝公司前與顧客簽訂合約，由於上述情況，未能依期供應，情非得已，敬希諒察。

平山石礦有限公司謹啓
一九七〇年八月十二日

應節貨輸拉丁美洲 近月來有較大增加

玩具塑膠品成衣等增銷顯著 頭五個月輸出貨值多二成七

【本報訊】香港製品運往拉丁美洲，由上月起隨着有較多那些節貨和「嘉年華會」貨物運出而有較大增加。航商估計，這種付貨高潮在本月和下月仍會持續下去，到第四季則會轉入淡月。

現在香港製品銷往拉丁美洲，遍及三十個國家和地區。但其中吸納港貨較多的市場，實際只得巴拿馬、委內瑞拉、墨西哥、牙買加和法屬荷屬西印度等五處。例如今年頭五個月香港製品銷往拉丁美洲的總值，為九千四百萬元，其中運去上述五個主要市場的，共值六千零六十萬元，即佔進總額的三分之二。

今年頭五個月香港製品銷往拉丁美洲的總值，比去年同期增加百分之二十七。增加銷去的貨物，主要為玩具、塑膠品、原子粒收音機、成衣和手袋、旅行用品等。現在巴拿馬是購買港貨最多的一個拉丁美洲國家。以往由港運往巴拿馬京士頓港口的貨物，多由美輪和日輪載出，但最近英資船公司為了爭奪生意，每月實派出四艘貨輪船專接港貨運往巴拿馬，此舉已使一家英輪公司的業務馬上受到影響。至於由港開往委內瑞拉港口的貨輪，則每月約有四艘，其中日輪佔三艘，英輪只佔一艘，由此可見，現在英、日兩船正瓜分着港「拉丁美洲航線」的貨運生意。

據貿易商指出，拉丁美洲的入口商較熟悉，其中委內瑞拉、智利等國，且有豐富的石油和銅礦資源，但由於這些國家長期受到美國壟斷資本的掠奪、控制和剝削，目前的市場購買力仍很低弱。例如拉丁美洲國家仍除之外滙，並嚴厲限制輸入，這已成為長期阻礙港貨增加銷去的一些不利因素。

據國外所知，目前銷去拉丁美洲的香港製品，大多數都以這種「承兌交單」的除賬方式成交，有時港商要大半年才能收回貨款。正因為風險較大而利潤甚微，所以近年來此間一些外商大洋行，已放棄經營此線的出口生意。但此間若干日本商行和印度商行，則現仍激烈爭奪拉丁美洲的訂貨單。一般華資商行經營此線生意，所受到的競爭壓力已日益增大。

港貨銷去拉丁美洲，多數是中下價貨。但目前港貨在當地市場銷售，也已遇到南朝鮮和台灣低價貨的競爭威脅。彼此均為爭取買家而降價售貨，結果就使利潤率日見低微。同時，拉丁美洲一些國家對入口貨物加徵高稅，這也使港貨銷去的品種範圍受到很大限制。

新盤放來高低不一 日本鋼鐵訂價混亂

有些每噸差價達十美元

【本報訊】日本鋼鐵訂價有漲有跌，有些混亂，還未確定那個是標準價。

最近有一部分日本鋼鐵廠報來的鋼板、角鐵等貨盤口，其中鋼板底價每噸要一百三十二美元，角鐵要一百三十二至一百三十四美元，此一價位比前週盤口提約兩美元。

但是，另一部分日本鋼鐵廠來盤鋼板底價一百二十二美元，其中一家日本鋼鐵廠並以此價接成港商一百噸訂貨，此一價格比前週盤口一百三十二美元是跌了八美元，並與其他一部分日廠盤口相差十美元。

上述兩部分日本鋼鐵廠在此均有代理商，前一種的代理表示以每噸一百三十二美元的鋼板底價無法接單，後一種的代理商却繼續以一百二十二美元接訂。因此，洋行商也不能肯定那個是標準價格。

據一位日本鋼鐵廠代理商解釋說，日本鋼鐵價已經比前週提高，而他們代理的另一部分日廠之所以能以低價接盤，主要是由於此等貨物原來是泰國商人所訂的，現因泰國商人沒有信用而撇開去，日方就以低價出售。

但據日本代理商作上述的解釋，但此間商人仍有懷疑。如果日本鋼鐵價有提高可能，不必以低價售出這部分泰國訂貨，如遲些才售出，價格就可能更高些。現在廠方以低於時價十美元出售，可能想提高訂價而又感到沒有把握。

另有一部分商人認為，今年日本鋼鐵廠不夠生意做是原因之一，也有一部分商人認為，日廠方可能通過上述的做法，試探港商須什麼價格才訂貨，以上是否有必要訂貨。以上只是商人的估計，其實情況如何，有待今後事實證明。

蘭州白蜜瓜 本週內可到

新疆無核葡萄正運來

【本報訊】據果欄商人透露，新疆無核葡萄和蘭州白蜜瓜，經已從產地裝出，將於本週內可抵港。

首批上海巴梨亦於昨天開始成出。巴梨外型與茄梨相似，但個子比茄梨還大，肉滑而帶爽，皮色青綠，食味好。七百餘箱（每箱淨重二十公斤）巴梨開盤後即被果商及街販吸入，每擔成價為七十五元。

無錫玉露水蜜桃、玫瑰葡萄等來貨相當充裕。玉露水蜜桃鴨成數千籮，特級貨每籮成六元七毫，甲級貨成六元二毫，乙級貨成五元七毫。玫瑰葡萄約共成出一萬多箱，每箱成三元六毫。

廣東龍眼昨成三千多件，其中石硤龍眼約佔三分之一，其餘為雞、餘和為圓等。石硤龍眼肉爽、味香而甜蜜，廣州一級貨每擔成二百一十元，二級貨成一百六十元，小粒貨成一百七十元。

廠家開始備貨應用 棉衲衣料批銷轉暢

國產印花貢緞成出較多

【本報訊】適合縫製棉衲用的衣料批銷生意開始轉旺。國產印花貢緞大幅成出。

據商人說，夏季服裝現已成為月下貨。本地製衣廠對於夏季服裝多停止生產。目前有些製衣廠已開始計劃生產今年秋冬季服裝以備應用。

初秋此間市場之需要，其中一些棉衲加工廠已着手購買棉衲面料和棉布等縫製男、女裝棉衲。據廠商說，縫製棉衲用人工比較多，既要車縫，亦要用手工行線，如果旺季時才進行生產，工人就比較難找，故一些廠家多提前將一部分貨製備，一待秋風起，便可陸續將貨發出。

最近港商購的棉衲面，在市上銷售的棉衲面，以國產人造絲綢如翠花貢緞為多。

成衣輸往瑞典 尚有餘額供應

由十八日起可申請出口

【本報訊】據「工商處」通告：一九七〇年七月一日至一九七一年六月三十日期間，部份輸瑞典成衣最後定案配額，已經按照該措施分發。下列為未分配之餘額：

一、男女裝及男女童裝非針織或鈎織之滑雪褸及類似短外套，全部或主要原料為棉；二、男女裝及男女童裝非針織或鈎織之滑雪褸及類似短外套，全部或主要原料為長或短合成纖維；未分配餘額共七六、二四件。

三、男女裝及男女童裝針織或鈎織，非大量釘珠或綉花之線衫、套頭衫、套衫、背心及短衣，全部或主要原料為羊毛（包括羊仔毛）；四、男女裝及男女童裝，針織或鈎織，非大量釘珠或綉花之線衫、套頭衫、套衫、背心及短衣，全部或主要原料為短合成纖維；未分配餘額共三三二、四三六件。

現決定實施出口授權書方案，將餘額分配予各申請人。實施本方案辦法：定於八月十八日（星期二）上午八時半開始，接受出口授權書申請書。出口授權書有效期為三個月，於十八日下午五時前收到之申請書，將一併考慮，如有需要則按比率批准。倘在該日以後，尚有餘額，只按先到先得的方式批准。

榴花糖開盤 成交千餘噸

【本報訊】榴花糖昨日開出新盤，定於本月下半月和九月上半月交收的，均為每噸六百九十五元，港商訂入千餘噸。其中以九月上半月的期貨估數較多。

據糖商說，從現在起到九月底止，仍將是食糖消費旺銷時期。榴花糖定價合理，品質優美，始終是在市場上最受歡迎和銷流最廣的一種糖。

佛山冰糖和片糖，近來銷量隨着天氣炎熱而增加。經銷商每天均有沽出，貨價企穩。佛山冰糖為每擔四十九元，片糖為四十七元。

捷克粗砂，市價跌後轉升，原因是新到的頭貨已沽淡，同時產區新訂價亦高昂。現在碼頭貨的轉手拆價，已摸高至每噸六百六十三元。

日本航運公司 加緊在星活動

【本報訊】隨着日本壟斷資本加緊在東南亞的擴張活動，日本壟斷資本的航運公司，也加緊在新加坡的活動。

據新聯社新加坡十日消息，日本的大阪三井航運公司，已計劃在新加坡開設一個辦事處，作為該公司的海外擴張計劃的一部分。該公司的發言人，在本月十日公佈了這件事。

美國法匯調整

【本報訊】昨日英國和法國的銀行買賣價有改動，前者每百多兌〇‧二港元，後者每百少兌〇‧一港元。新實價如下：

英鎊實價：每百英鎊兌六一二‧四港元；法國實價：每百法郎兌一一〇‧一港元。

零售商進貨活躍

鮮鷄蛋鹹蛋暢銷

【本報訊】最近鮮鷄蛋、鹹蛋零售商進貨比前踴躍，國產鮮鷄蛋和鹹蛋銷路仍很暢旺。現正是颱風季節，不少主婦多需買備一些鷄蛋和鹹蛋，故近來各零售蛋商每天銷售的數量都比前一個時期大為增多，因而補貨也跟着增多。鷄蛋新鮮，鹹蛋黃足味，起沙，價格仍多企定。

泰大量拋售粟米 曼谷商將遭虧蝕

【曼谷十一日航訊】泰國和其他產米國（包括緬甸）的稻米存量亦多，每年都有大量積壓，而近日泰國政府正在抛售庫存的陳米，價格低落，可能每噸只售六十美元。

【又訊】據此間「盤谷銀行」調查報告指出，由於泰國政府實施增稅之後，泰國的經濟環境不景，各業均受影響，銀行業務也陷低落。這種情形可能造成泰國人民的購買力更減少，並可能產生失業問題。

多種股價再度上漲 英泥四海等却步低

【本報訊】昨日股價又大幅度上漲，漲勢最迅的為置地股，每份升三元半，於昨日上午已越過一百元關，後來高成一百零三元。九龍倉每份漲十二元，均益每份漲八元四。此外，港燈股等亦有進步。

昨日市價均跌。成交的五十種股票當中，其中太古洋行股漲為七十元，均益漲為四十四元二五，港燈漲為七十九元半，九倉升為十七元八，比前升五毫。

新上市的四海股再跌一仙半，跌為四元七毫二五。此外，置業、大利、英泥、保華、金門、信昌、立興股等。

月餅果子料 餅家多購備

平均價格比去年高

【本報訊】今年製餅家購買用以製造月餅的果子原料的價格比去年為高。

據乾果雜貨經銷商說，由於今年中秋節距今只有一個多月，製餅家今年所購買用以製造月餅的果子原料，至今已買得七、八成。今年，一般果子原料的價格比去年高，大部分貨品的價格都比去年高出百分之五十至六十，這是西方世界通貨膨脹，港幣越來越不值錢的反映。

星馬向港扯購 製造成衣布料

當地廠家用料需求增多

【本報訊】近日新加坡和馬來亞的製衣廠家向港扯購花色布疋比前增多。

據貿易商消息，近日布疋經星馬轉銷入印尼市場生意較前冷淡，因為印尼最近大量地從日本「貸款外匯」，而新加坡和馬來亞的布疋銷路在海外已經無甚化算，造成雅加達市場收緊僑用，布疋銷路在新加坡與馬來亞的布料多屬當地製衣廠購買者，因星馬現在知道香港的製衣廠，一樣要趕製運滯市場的秋冬成衣，所以用料需求增多，而星馬的製衣廠的技術及生產力都不及香港，花色布料需來香港加工。

金市疲穩

【本報訊】昨日九九金市波中帶穩，美匯價格趨勢輕微。外幣中美金價回穩，此間人心轉趨穩定，九九金市市況平穩，所以九九金市即能力維持，只是漲跌不大，全日總落差〇‧三五元。

收市二七五‧一二五。低息九毫，牌上交收四千四百兩，牌下交收三千兩。美鈔開市六〇七，收市六〇七‧六二五，平息。美匯金日企往六〇九。

銀行拆借疏 拆息七厘半

【本報訊】近兩天銀行同業拆息又略回順，活期的昨定往還息七厘半，同業間拆借做開較疏。

連日來銀行同業間拆借較疏，有時一天做開不過三、四百萬元，在新股上市吸納中，業內人士估計，近期行同業拆息會時起時落。

今日八日出口明日隻船

今日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
力打合時	NEDER EEMS(下午一時)	新加坡	A15	盧 ，
遜士達	BENSTAC(上午八時)	英國	九龍倉	邊 行
林肯總統	PRES. LINCOLN(上午八時)	美國	九龍倉	紀 統
百億士泰	BAYERNSTEIN(上午七時)	日本	九龍倉	捷 成
印尼怡美利	TAMURAEVERETT(下午六時)	日本	A27	暢 來
埃打浩	IDAHO(上午七時)	美國	九龍倉	遠 甸
成沙碩士	VISHVA SHAKTI(上午六時)	美國西岸	A31	東 方
雄鋒	AMERICAN CHIEFTAIN(中午)	紐約	A24	美 輪
馬烈馬士基	MARIT MAERSK(上午五時)	美國	海廈	捷 成
永興	WING HING(中午)	婆羅洲	油蔴地	聯 順
香港熊	H.K. BEAR(上午六時)	曼谷	A33	太平 洋
光大	KWANG TA(下午)	高雄	油蔴地	大 信
台灣	TAIWAN(下午十時)	基隆	台輪碼頭	太 古
青島	TSINGTAO(下午四時)	基隆	海廈	太 古
衣蔴瑪	IZHMA(下午十時)	曼谷	油蔴地	菲士 高
平壤	PHENIAN(下午七時)	上海	A22	夫
沙仙士泰	SACHSENSTEIN(下午八時)	歐洲	九龍倉	捷 成
聖美	SAN MIGUEL BREWER(半夜)	馬尼拉	B16	太 古

今日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
榮興丸	EIKO MARU(下午)	新加坡	油蔴地	泰 山
普羅米修斯士	PROMETHEUS(上午十時)	新加坡利物浦	A14	太 古
蘇格蘭丸	SCOTLAND MARU(上午八時)	高雄歐洲	海廈	瑞 [illegible]
春海丸	SHUNKAI MARU(下午)	新加坡波斯灣	A6	大 [illegible]
第11金生丸	KINSEI MARU No.11(下午)	新加坡盤谷乃	油蔴地	聯 泰
香港榮	H.K. HONOUR(中午)	釜山馬哥華	A33	港 郵
溫拿芝利	WONOGIRI(下午)	日本加勒比海	A38	[illegible]
寶麗娜	BORIBANA(上午八時)	漢堡歐洲	九龍倉	[illegible]
金鳳	GOLDEN PHOENIX(下午)	曼谷	B15	金 [illegible]
安士利娜	ERNST SCHNELLER(下午)	泗水	A27	慶 方
嘉松總統	P.PRES. QUEZON(中午)	日本紐約	A27	美 郵
印度郵	INDIAN MAIL(上午)	西雅圖溫哥華	A2	隔 來
長洲	CHEUNG CHAU(下午)	曼谷遠打	B17	會 [illegible]
大寶山	TAIPOOSHAN(下午四時)	新加坡庇能	A3	順 昌
百威	PALVIA(上午六時)	雅加達	油蔴地	強 非
巴士泰基	BAXTERGATE(下午)	新加坡南非	A10	大 阪
士打麥高漢	STRAAT MAGELHAEN(下午)	新加坡東非	A9	渣 華
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK(下午一時)	基隆紐約	[illegible]	捷 [illegible]
蒙大那	MONTANA(半夜)	加州	九龍倉	渣 甸
維也納	VIENNE(晨早)	馬尼拉日本	海廈	法 郵
安順	ANSHUN(下午六時)	那霸	A40	太 古
明秀山丸	MEISHUSAN MARU(下午)	日本	A16	大 阪
皇后威利	QUEENSVILLE(下午)	曼谷	A4	多利 順
士打莫三鼻給	STRAAT MOZAMBIQUE(下午)	新加坡南非	A30	渣 華
	DUKE KL(中午)	菲律賓	深水埗	金 航
建華	KIEN HWA(下午)	高雄	油蔴地	華 海
東明	TUNG MING(下午)	基隆	B6	建 [illegible]
威伯隆	WAIBALONG(下午)	雅加達	B24	[illegible] 非

明日入口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
九龍灣	PANDO GULF	英國	九龍倉	鐵 行
雲海丸第五	UNKAI MARU No.5	日本	B	大 阪
路易安娜丸	LOUISIANA MARU	日本	A	川 崎
士甸吉	STRENKERK(下午)	歐洲	九龍倉	渣 [illegible]
攝洋丸	SETTSU MARU	日本	A8	日 郵
依曼	IMAN	日本	A	菲士 高
邊域瑞	BENVRACKIE	高雄	九龍倉	邊 行
總統	PRESIDENT(下午)	基隆	海廈	華 林
豪州丸	GOHSHU MARU	日本	A	川 崎
芝大隆	TJITARUM(中午)	東非新加坡	B4	渣 華
紐技振堡	NEUBRANDENBURG	歐洲	B	東 方
耶加達丸	DJAKARTA MARU	日本	B	日
平洋丸	HEIYO MARU(中午)	日本	A6	日 郵
兵洋丸	HYOYO MARU	日本	油蔴地	海 聯

明日出口船隻

船	名	來往港口	停泊地點	公司
東華	TONG HWA	新加坡紅海	A37	績 陽
印尼怡美利	TAMURAEVERETT(下午)	新加坡印尼	A27	福 來
台灣	TAIWAN(下午三時)	基隆	台輪碼頭	太 古
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK	角城西南非	A8	捷 成
力打合時	NEDER EEMS(下午五時)	盤西班海	A15	盧 華
林肯總統	PRES. LINCOLN(下午)	高雄三藩市羅省	九龍倉	總 統
東方神箭	ORIENTAL ARROW(上午十時)	基隆羅省	九龍倉	港 郵
雄鋒	AMERICAN CHIEFTAIN(下午)	基隆紐約	A24	美 輪
政治家	LONDON STATESMAN(下午)	洛杉磯紐約	A20	渣 海
柯士頓	KRISTIN BAKKE(下午)	日本溫哥華	A1	[illegible] 行
光大	KWANG TA(下午)	高雄	油蔴地	大 信
馬烈馬士基	MARIT MAERSK(下午)	曼谷	海廈	捷 成
本渡	HONDO(上午)	日本	九龍倉	寶 隆
平壤	PHENIAN(上午)	新加坡歐洲	A22	天

輪船停泊表

船	名	停泊處	公司
烈打馬士基	RITA MAERSK	A18	捷 成
多巴都	TOMBATU	油蔴地	通 裕
綠洲	LUK CHAU	A7	太 來
瑪利亞露莎	MARIA ROSA	深水埗	澳 洲
伊賀春丸	IGAHARU MARU	A26	山 下
天武士	TENOS	北角碼頭	霸 來
加利謀	KALEMYO	B13	新興 行
[illegible]	WATAMPONE	油蔴地	通 裕
[illegible]	KYRIAKI	深水埗	寶 [illegible]
福龍	FOO LUNG	油蔴地	海 [illegible]
海運	MARINE TRUST	荔枝角	績 利
[illegible]	PROSPERITY	長沙灣	偉 成
士打巴里	STRAAT BALI	A19	渣 華
威基羅	WAIKELO	B3	雅 非
[illegible]	OCEAN STAR	深水埗	太 余
[illegible]	REBECCA	B19	順 昌
太平洋[illegible]	PACIFIC BREEZE	A43	港 郵
網中丸	AMINAKA MARU	B4	大 信
亞特那士	ATREUS	太古倉	太 古
東美	EASTERN MAID	B14	渣 甸
[illegible]	KARTHE JEBSEN	B10	捷 夏
[illegible]	JACOB JEBSEN	B23	捷 夏
[illegible]	KAKANA III	油蔴地	亞 非
龍寶丸	RYUHO MARU	B2	大 信
[illegible]	STRATHARDLE	A7	行
[illegible]	STAR ALTAIR	A5	[illegible] 來

TOHO LINE
日本東方輪船有限公司
·歐洲定期航線·
M.S."KOSOH MARU"
高宗丸 八月廿八日落貨 八月卅一日開行
直航：利物浦 香港漢堡卅二天到達
HAMBURG,ANTWERP,RETTERDAM, LONDON,LIVERPOOL.
ALSO ACCEPTING CARGO FOR AMSTERDAM WITH TRANSHIPMENT AT ROTTERDAM.
MARSEILLE,LISBON,LEIXOES,OSLO, GOTHENBURG,COPENHAGEN,STOCKHOLM,AND OTHER SCANDINAVIAN PORTS ARE ACCEPTABLE WITH TRANSHIPMENT AT HAMBURG.
貨客付貨請移玉步 聯邦大廈七〇五室 總代理：泛洋航運有限公司 電話：232283,227666,232876,22,977
澳門代理：星華船務公司 澳門正街打纜古街九十五至九十七號 電話：二七九七 二四七八

海皇 V.S."HOI WONG"
八月十四日抵港 八月十五日落貨 十六日下午開行
直航 新加坡、庇能
本輪設二等冷氣艙位，免上直山
貨客搭船付貨請速與本公司接洽
捷順船務有限公司啓
德輔道西二十六至三十號永昌大廈 電話：四三五九七八、四三二〇四

大寶山 M.S. TAIPOOSHAN
最新型客貨輪時速十八浬有冷氣客位 統艙客免上復山
本期：即日落貨（泊A三號泊）即日下午一時落客四時開行
下期：八月廿六日落貨 八月廿八日開行
貨客請到干諾道西廿四號二樓本公司接洽為荷 電話：四四八〇二六（五條線）
接貨部：四四四五一二 客務部：四一三八一
直透新加坡、庇能
順昌航業有限公司啓

SHOFUKU LINE
忠和丸 M.S."CHUWA MARU" 八月十七日到港 十八日開行 直透 新加坡
盛和丸 M.S."SEIWA MARU" 八月十七日到港 十九日開行 直透 吉隆
請收貨人速來辦理提貨手續 貴客付貨請急赴本公司接洽
總代理：東洋船務有限公司 皇后大道中德成大廈九〇四 電話：二四四七六一、二四四七七

中村汽船株式會社 NAKAMURA STEAMSHIP CO.,LTD.
M.S.UNKAI MARU No.5 第五雲海丸 直放新加坡 船泊B＊號泊
即日落貨 十四日開行
貴客付貨請隨接洽
接貨處：東源公司 電話：四四四五〇九六 四四四五七八
總代理：大源船務有限公司啓 地址：文咸東街一三六—一三八號三樓 電話：45098 45096 44181

LUEN SOON NAVIGATION CO., LTD.
香港—婆羅洲定期航線 時速十三海里
M.V."WING HING"
永興快輪 直放：斗湖
八月十三日落貨 十四日開行
貴客付貨盛隨接洽
總代理：聯順輪船有限公司 干諾道西六十至六十二號 電話：四四二五四九，四四四三〇，四三八五

M.V. HOI HING
海興輪 直透 亞庇 山打根 斗湖
八月十六日收貨 十七日開行
惠昌有限公司 電話：四三五八八四，四三〇六九
（地址：丰寶樓大廈八二〇室）

名神汽船株式會社 MEISHIN LINE
兵洋丸 M.V."HYOYO MARU" 八月十三日由日本抵港 八月十四日收貨，八月十五日開行。 直放：新加坡
長洋丸 M.V."CHOYO MARU" 八月十五日由日本抵港 八月十六日收貨，八月十七日開行。 直放：新加坡
總代理：海外聯合海運有限公司 德輔道中娛樂大廈二樓 電話：四四五七〇九，四三九五〇四，四四五六八九，四三二六四

「嘉斯」S.S."CARDROSS"
由上海來。
約於八月十五日抵港。
請各收貨人速來本公司辦理提貨手續。
華夏企業有限公司啓
中國銀行大廈五樓。電話：二四三二六一。

火·車·時·刻·表

九龍開	到羅湖(夏令時間)	羅湖開	到九龍
上午6時30	上午7時34	上午6時04	上午7時10
7時32	8時44	6時38	7時46
8時38	9時43	7時10	8時16
9時26	10時30	7時48	8時55
10時34	11時38	8時58	10時05
11時43	下午12時45	10時06	11時13
下午12時53	1時58	11時11	下午12時22
1時45	2時49	下午12時02	1時09
2時55	3時57	1時12	2時24
4時02	5時05	2時26	3時34
5時12	6時22	3時33	4時41
5時54	6時57	4時29	5時29
6時46	7時51	5時27	6時32
8時0	9時03	6時33	7時40
9時0	10時03	7時09	8時14
9時47	10時50	8時07	9時14
(A)10時30	11時33	9時19	10時25
(B)11時0	0時03		

附註：表內有（A）者在星期日及公眾假期停開，有（B）的只在星期六、日及公眾假期行走。

深圳開	到廣州(北京時間)	廣州開	到深圳
下午1時0	下午2時59	上午8時05	上午10時04
下午3時51	下午5時43	上午9時38	下午2時41

風雲雷電

梁羽生

六、離奇的遭遇
敘秦龍飛橫刀奪愛

「呂東岩有個女兒，名叫玉瑤，今年才十八歲，不但是武功已得了乃父真傳，拳腳劍韋件件皆能；而且還通曉琴棋詩畫，樣樣出色。至於說到相貌，不是我誇讚她，我行走江湖幾十年，還未曾見過像她這樣標緻的姑娘！」說至此處，青袍客似笑非笑的望着秦龍飛道：「像這樣才貌雙全的女子，你真是點了燈籠也沒處找的。你有沒有意思？」

秦龍飛想不到他說的是呂東岩的女兒，呆了一呆，連忙說道：「使不得，使不得！」

青袍客笑道：「什麼使不得？這正是一舉兩得之事。你若做了呂東岩的女婿，他愛惜你還來不及，還會說你的壞話嗎？那時我沾了你的光，我和他結的樑子當然也是不解自解了。」

秦龍飛道：「師父，不是這個意思。你不知道，凌鐵威，他，他——」青袍客道：「他怎麼樣？」

秦龍飛定了定神，恢復了幾分清醒，接下去說道：「這位呂姑娘是凌鐵威的。」

青袍客道：「他們已經定了親嗎？」

秦龍飛道：「那晚我聽得凌伯伯和呂東岩談起他們的事情，凌伯伯雖然沒有明白的說出為兒子求婚二字，但語氣中卻是聽得出來的。」

青袍客道：「那麼說他們就是還未定親了。」

秦龍飛道：「呂東岩說他女兒年紀還小，凌鐵威的學也還未經聚，所以『這件事情』，他想以後再談。他所說的『這件事情』，想必是指婚事。不過，既然凌伯伯有意對呂家的姑娘做媳婦，我卻怎好——」

青袍客打斷他的話道：「你看他們二人那晚的談話，呂東岩是不是有點不大願意？」

秦龍飛道：「好像是有這麼一點。」

青袍客哈哈一笑，說道：「這件事我比你更清楚。不僅呂東岩不願意，呂東岩的妻子更不願意。她嫌凌鐵威是個傻小子，配不上她的女兒。即使呂東岩答應，她也是不答應的。所以你能可放心，他們這頭婚事，決不能成功的！」

秦龍飛麼想起來想過這一件事，但聽得青袍客把呂東岩的女兒誇讚得天上有地下無，卻也不禁有點心動，茫然說道：「這個、這個……」

青袍客笑道：「什麼這個那個？你不是不忍凌鐵威壓在你的頭上嗎？你對了呂玉瑤，正是可以氣氣他呢！何況他們又未定親，也不能說是你橫刀奪愛！怎麼，你為何不說話呀？是不是還有什麼顧慮？」（一八四）

尚未認眞對付秋喜

秋喜搖頭曰：「我唔走，我要跟住你。你去邊處，我去邊處。」

激到精仔明發上頸，精仔明吞一吞口水，指頭成命，低心下氣曰：「又何必呢？唉，秋喜，老實講，跟住我有用者。你想嫁人啫，我同你搵個好老公，又有錢又靚仔者。好不好？」

秋喜搖頭。

「如果伯後生仔有本心，搵個伯父如何？」

秋喜又搖頭。

「真係咁愛我，非我不嫁？」

秋喜點點頭，深情地望着精仔明。

「你真係食了山寨撲芽。」精仔明冷笑曰：「你有冇想過自己係什麼身份？有冇渣渣地自己啲嘢頭？有冇想過大我十幾年？有冇……」

「明少，我大你兩年唔。」

「點解我要娶個大我兩年之老婆？點解我唔娶個細我兩年之老婆？你自私到極！我知，你想嚇上身體了。我話你聽，世間冇咁便宜之事！挑，不但舞你嗎搭，舞嗎搭一個佳年妹，我盡叫做精仔明？」

一面罵，一面脫下衣服，順手扔在床上，扔一件，秋喜撿一件，侍候週到。秋喜自小在郎家做佳年妹，受雇主人一家三口的虐待，逐漸形成一種懦弱心理，對主人很少反抗，但是，反抗是人類的本能，在秋喜的下意識中，也曾想過反抗精仔明，現在堅決不肯走，就是反抗形式之一。另一方面，秋喜在郎家帶於長期監禁，對外邊的情形完全不熟悉，一旦離開郎家，人海茫茫，不知如何生活是好，想到這個問題就不勝彷徨。但是，她也知道，總有一天是被精仔明趕走的。那麼，如何對付呢？她不敢想下去，一切待事情發生之時再講，目前得過且過，拖得一陣就一陣。

至於精仔明，對於趕走秋喜，猶似鯁在心，正如他自己說的，身為精仔，有啲揸掂一個佳年妹之理，目前做不到話撇就撇，將來總有辦法的。實際上，自從過腰部到手，精仔明在妨要來，春滿人間，生活作了一百八十度的轉變，正在忙於敗銀紙，對於如何應付秋喜的問題，也不暇去細想，反正發老婆未得咁快，而幾粒白米就養起秋喜，家中有人替他料理家務，供他呼呼喝喝，亦一佳事也，所以還沒有認真對付秋喜，而秋喜就暫時還有一個棲身之所。（二一四）

明仔精　—人中華—

門牆

一八四、他心懷不軌

「哦，也是去請求那個當院長的？」王靜茵覺得真巧。

張驪君理了理頭髮，又往下說：

「那個當院長的對人可夠客氣啊，甚麼都說是『平等』、『民主』。那個女教師心想，她到底沒有找錯門路，滿以為這一下得到那個院長的同情，找個合適的崗位不會成問題啦！」

「嗬，太天真了！」王靜茵輕輕地接上去一句。

「是太天真啦，而且這份天真幾乎害了她！」張驪君說得有點激動，聲音也放響了。「那個自己說是同情學員的景況，關心學員的職業，幫助學員解決困難的院長，表示要給那個女教師想辦法啦。」

王靜茵聽着，狠狠啐笑了，她想，這樣道是可能的麼？

「於是，那個院長今天說是要到新界一家津貼學校去打交道，明天說要到郊區去跟某津貼學校校監洽談教職，便開了他的私家車從市區跑到新界，從新界跑到市區。自然，身邊還帶了那個對他感激萬分的女教師——」

「怎麼？那個當院長的——」王靜茵聽得出不是味道。

「那個當院長的一直沒有給她想到辦法。其實，他也不會真的給她想辦法。他有自己的目的。」

「他來意不善，心懷不軌？」王靜茵這樣一想，心兒禁不住卜卜地跳起來。

「可是那個女教師求職心切，她根本沒有覺察——」

「哎呀，那真可怕了！」王靜茵差點兒要叫出來了。

「這樣過了好些日子，那個當院長的越來越少談到為她想辦法找職業的事了。那個女教師找沒成功，也就不願意花時間去跟人家到處亂跑，她跟那個院長疏遠了。」

「對，對，要警惕呀！」王靜茵情緒緊張地說。

張驪君歇了下來，似乎要讓靜茵安定一下，過了一會她才說道。

「你別緊張，故事還沒有完，你且聽我說下去。」

遺產

海辛

母女簽合同

深夜一時許。女傭睡了覺，妮絲也睡了覺，她——這一家之主，還不曾睡覺，靜坐在客廳的沙發上，捧讀着一本畫報，在耐心等候妮娜歸家。

妮娜，從今天中午起，在媽媽心目中的地位忽然重要起來啦！因為媽媽要在她身上投資，並且決心使她成功，不讓她步妮麗的後塵。

一點半鐘，妮娜回來。媽媽用教訓的口氣向女兒說：「妮娜，以後你不能再放肆了！」

「媽咪，我今天去拍了一整天戲，幹的都是正經事呀！」妮娜在喝着一瓶從冰箱拿出來的汽水。

「你去拍戲，媽媽高興，但是你不能隨便亂拍，做人家的佈景板，敗壞聲名。」

「這次陳導演請我們去跳新潮舞，是情面客串的。」

「記着，以後別再隨隨便便去拍那些三四流的角色，要麼，當個一主角。」

「嘸嘸，你是在開玩笑吧？」妮娜搖搖媽媽。

「不開玩笑，如你有心在這方面發展，我願投資，把你栽培成一個大牌女明星！」她仔細審視妮娜——她那張漂亮的圓臉，那副剛發育的豐滿身材，那口不停唱、身不停搖、腳不停跳的好動性情……無不具備成為大明星的條件。在這方面，她應該放膽投資的。過去，她太着重妮麗了！

「媽咪，你不是賺我歡喜吧？」妮娜一個飛身，衝前去把媽媽摟抱。

「只要你肯聽我的話，跟我簽訂合同。」她說。經過妮麗一役的失敗，她花了整個下午，想出這辦法來。

「媽咪跟女兒簽合同，不是很好笑嗎？」

「那它好笑不好笑，總之我要簽。」

「合同有什麼內容？」

「一、不到三十歲，不許結婚；二、成名後，替我服務八年；三、做了明星，一切對外活動由我支配，在我之內，[illegible]」

「你怎麼[illegible]」

「因為妮麗教乖了我。」

「媽咪，你用什麼法子去把我捧成女明星？」

「[illegible]還沒有想到什麼法子——」

「[illegible]正在搞選美會，媽媽，你會[illegible]我的條件不差吧？」妮娜從沙發站起來，在媽媽面前旋轉着身子，「迷你裙」飄飄。

「你怎麼忽然想到去參加選美？」

「媽咪，真[illegible]，如果我在選美會中得到冠軍，被派到西德去競選，獲得個世界小姐頭銜，怕沒有電影公司請我拍戲？那時，本小姐才不在香港這小地方做明星哪！」（十二）

瘋子

鄭明

「這種事，我早就領教過。」

瘋子繼續說，「有一年冬天冷得要命，於是有人賑發寒衣，我三更半夜去排隊，怎知在我前面已排了幾百人，人人冷得打哆嗦。好容易等到天亮，又餓又凍，真不好受。怎知會所的大人先生，在上午十點鐘才叼着牙簽出來，一聲『寒衣已經發完，明年請早』——真他媽的，明年我們已經凍死了。」

瘋子說話時，仍有餘怒，他說他領教過的當然不止一次，所以從來不相信那些大人先生的善心。這一次，他給逮了去，不是到會所，先是到差館，到了差館，只有受洋罪，說他不合作，說他阻差辦公，說他流浪街頭，條條「罪」都可判他坐牢。但是並沒有控告他，不是吃「皇家飯」，而是要他餓飯，把他關在捕房裏，不瞅不睬。今天早上，才把他送到會所去。

一進到會所他就嚷[illegible]，見到那些大人先生[illegible]，換上笑容，露出一口金牙，說關心他的衣服太髒，頭髮太長，鬍鬚未剃，長久沒有洗澡……瘋子說他快要餓死了，但那些大人先生卻說，先剃了鬚，洗換完畢之後，自有豐盛的午飯招待。（十二）

說是賭賭運氣

「有什麼不好意思的？是我叫你挑，那你就挑好了。」凱仁說。

「我根據什麼來挑呢？跟閉着眼睛賭賭指差不多。」美思說。

「咱們來賭賭運氣好啦，你選中價值最高的兩件，算我倒楣。你選中不大值錢的，算你不夠運氣。」凱仁微笑說。

「不好！這件事，我不想冒失。給我一段時間考慮吧！」

「你想請人來幫你估價？」

「有什麼辦法，只好請人幫。」

「那我也不會寶成的呀！要挑就馬上挑。」

「唉，算了！你自己挑兩件送我吧！讓你良心挑吧！」

「這個——」凱仁微笑着沉思。

過一會兒，又說：「你不賭一賭？」他仍然微笑着。美思卻搖搖頭。

「好吧！我挑了。你就拿走。這件事，以後不得再反悔的啦！」凱仁的表情有點不老實。

美思生氣地看了一眼凱仁那狡猾的笑容，思索了一會兒，便說：「你真討厭！還是我自己選好了。不過，我今晚再選。」

「本來嘛，如果你不是找人來幫忙估價的話，那麼，你考慮再久也沒關係。只是，一會兒，我這些古董就要搬走了。」

「搬走？搬到什麼地方？」美思詫異地問。

「一個外國朋友的家裏。不是全搬走，是搬走一部份借給他辦一個展覽。」

「搬走那一部份？」美思興奮起來，暗自大動腦筋。

「總之，你現在挑選，選擇範圍就廣一些。」

「不行呀！如果我挑中兩件都是預備拿去展覽的，你也不會給我的呀！」美思繼續試探。

「沒關係，你挑好了。要是你挑中那些要展覽的，我就向你借，看你肯不肯借給人家展覽。如果你不肯，那麼，我就找個理由，向他們解釋。」

美思側着頭，咬了咬下唇，又說：「拿到什麼地方展覽？」

「很遠，遠到美國去。」

美思心想：「他得老遠老遠運到美國的古董，一定是預備好走的吧？有相當價值的啦！只是，他也絕不會那麼些廉價的，真傷腦筋，不過，也真有趣是！我做哪，絕不會告訴我嗎？」

凱仁似乎看穿美思的心事，俏皮地說：「多動點腦筋吧！也許你會發大財哩！」

美思嘟了嘟嘴，又想到一個辦法試探。她說：「運到那麼遠，打破了他們負不負賠償？」（二一八）

地頭蛇撞板記

香江風貌錄

這樣的談論，自然沒有結果。若說真有結果，就是蔡茂想了個大家都認為很可笑的辦法。他的辦法是，把每個房間的傢俬、裝飾、陳設換換一下。他的根據是：「勞老兒，那些孩子拍攝的片子，你說都是我們的出品，你的根據和他認為是證據，都從每一個房間的傢具、裝飾、陳設着眼，要是我們變一下、換一下花樣，他們還到那裏找證據？」

可是蔡茂的話幾個人都異口同聲說是沒有可能。沒有可能的根據，就是化的錢，可能比賠償所化的更多。

所以說這幾個人的聚會就沒有結果。

不過，過了幾小時，鄧持禮卻忽而給蔡茂電話。

蔡茂說：「鄧老友，找我做什麼？[illegible]要到外面去？有什麼[illegible]電話裏說也一樣。」

「好罷，我的[illegible]」

蔡茂吃了一驚：「[illegible]」

「[illegible]我，就是告訴我，你要把事情經過跟李維說？李維是個草包，張飛恰恰，不是我說的。他聽得了，自然會[illegible]，而把事情弄得更糟。」

「[illegible]辦法，我是有意找你。我想過，你的辦法很不錯。」鄧持禮說：「[illegible]找李維，目的就是要把你的計劃告訴他。」

蔡茂聽鄧持禮說他的計劃，因而也就同意找李維。他說：「人家揀我場，我該投桃報李呀。」

第二天，兩人跟李維碰了面，蔡茂不好意思自己捧自己，就由鄧持禮去說。

鄧持禮說話不但僅吞吞吐吐，這作狀，又甚無條理。李維心裏着急，越聽越不耐煩：「鄧老友，你說吧，這樣煞下去，真要給他氣死咯。」

鄧持禮只好「簡單」把勞松的話覆述一遍，把勞松和曹管事的出頭，把自己的計劃說了。

李維越聽越有氣。氣得額角青筋暴出，尤其對勞松的入影，更是光火。勞松，曹經理，都是李維的推薦。曹管事，更是李維出的主意。偏偏，這兩個「死黨」不但背着他獨行獨斷，而且闖了禍，律師樓的人來了，竟還瞞着他。他一氣之下，就說：「你兩個夠朋友，他媽的！就讓他們吃官司吧，我不管！我不管！」（廿四）

一三三　無賴行徑

果然，阿娟回來了——司徒標老遠就看到，他站起來，不知怎地竟像一根繃緊的弦那麼緊張。

阿娟還是那樣的青春活潑，他想。

阿娟還是那樣的甜蜜可愛，他想。

他迎上前去，張開手，阿娟已經來到跟前了，那個紅蘋果也似的臉頰因為爬坡而顯得更紅。

「阿娟，阿娟，」司徒標一手執住她，很熱情。

「是你，」阿娟一楞，本能地想將手抽回，但司徒標卻揑得她緊緊的。

「走，我安排了豐富的節目：先吃飯，後看戲，看完了去遊河，玩個痛快！」司徒標拉着阿娟就往山下跑。

「怎麼啦，你——」阿娟有點生氣，站着不動，「我要回家。」

「今天不回家——」

「你喜歡吃飯、看戲遊河，你自己去，我不愛去！」阿娟鼓着腮幫嘍。

「今天不回家，給你向老闆請假了，走吧！」標仔又使勁拉她一把。

「你這人怎麼這樣——」

「你愛怎樣？你說，聽你的！」標仔放惡了臉皮。

「好吧，到我家去！」

「什麼地方也不去，我要回家。」

「一樣，一樣，我的家就是你的家。」

「你……」阿娟氣得在頓足。

不容阿娟反對，司徒標手臂一使勁，就把她連拖帶拉，拖出村口，擠進了部的士，真的把阿娟帶返他的住處。

「司徒標，你要放尊重點！」阿娟嚴肅地說。

「好，我放手！」標仔這才鬆開鉗住她手臂的手，把目光移到窗外，故作悠閑地吹着口哨。

阿娟看着他的無賴神態，想起剛才的遭遇，不禁悲從中來，鼻子一酸，晶瑩的淚珠就滾到臉頰上。

入口船期預告

船	名	開來港口	月日	公司
湖北	HUPEH	新西蘭基隆	8月14	太古
協新丸	KYOSHIN MARU	新加坡	8月14	大阪
豐隆丸	HOURYU MARU	日本	8月14	〃方
加菲路總統	PRES. GARFIELD	美國	8月14	總統
哥蘭加	GORANKA	馬德拉斯	8月14	夏利孖倫
菲列賓	PHILIPPINES	美國	8月14	美邦
日令丸	NICHIREI MARU	新加坡	8月14	中央
長城	KOTA PANJANG	新加坡	8月14	太平
利華莎	LIVENZA	日本	8月14	天祥
海皇	HOI WONG	新加坡	8月14	捷順
美上美	SUSANNE	曼谷	8月14	振盛行
嘉利馬士基	CLARA MAERSK	美國	8月14	捷成
莎厦	SAHAR	日本	8月15	新興行
海洋	OCEANIA	澳洲馬尼拉	8月15	太古
嘉斯	CARDROSS	上海	8月15	華夏
洋光丸	YOKO MARU	日本	8月15	東方
渣拿曼利	JALAMANI	新加坡	8月15	華林
泊來姆	PRIAM	英國	8月15	太古
富門	FULL MOON	日本	8月15	中央
航友	GRAND NAVIGATOR	日本	8月15	太平
森寶嘉	ZAMBOANGA	馬尼拉	8月15	大工
海興	HOI HING	沙巴	8月15	嶺南
第16金力丸	KINRIKI MARU No.16	日本	8月16	東洋
他輔總統	PRES. TAFT	美國	8月15	總統
威沙孟高	VISHVA MANGAL	高雄	8月16	東方
明照丸	MEISHO MARU	神戶	8月16	大信
南非萬事達	S.A. MORGENSTER	日本	8月16	渣甸
第十石卷丸	ISHINOMAKI MARU No.10	日本	8月16	東洋
札幌丸	SAPPORO MARU	日本	8月16	日郵
紅洋丸	KOYO MARU	橫濱	8月16	大信
邦斯華利	BRONXVILLE	馬尼拉	8月16	多利順
馬天尼	MARTINIQUAIS	日本	8月16	法郵
士打芬格蘭	STRAAT FRANKLIN	西南非	8月16	渣華
星洲至尊	SINGAPORE PRIDE	日本	8月16	川崎
顧勞發奇	GUDRUN BAKKE	三藩市	8月16	鐵行
大安	TARN	日本	8月16	寶隆
嘉露德	CLAUDINE	日本	8月17	捷成
華星	STAR BELLATRIX	日本	8月17	福來
艾士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	日本	8月17	捷成
漢士馬士基	HANS MAERSK	日本	8月17	捷成
希多	HECTOR	英國	8月17	太古
發利怡美利	FERNANDOEVERETT	新加坡	8月17	福來
忠和丸	CHUWA MARU	日本	8月17	東洋
盛和丸	SEIWA MARU	日本	8月17	東洋
寶利華利	BONNEVILLE	美國	8月17	多利順
大之家	TIJUCA	馬尼拉	8月17	多利順
芝利華	TJILUWAH	澳洲台灣	8月17	渣華
建築者	EXPORT BUILDER	美國	8月17	和捷
扇山丸	SENZAN MARU	日本	8月17	中央
山福丸	YAMAFUKU MARU	日本	8月17	泛洋
多倫多城	TORONTO CITY	新加坡	8月17	港郵
利文治美利	RAMONEVERETT	日本	8月18	福來
信勢	SHINSEI MARU	日本	8月18	泛洋
千利達	TRINIDAD	歐洲	8月18	寶隆
力圖丸	NITTOU MARU	日本	8月18	太平
武光丸	BUKO MARU	神戶	8月18	大信
芬溪	FERNBROOK	美國	8月18	多利順
嘉連路高	GLENOGLE	日本	8月18	渣甸
荷沙地亞	HOLSATIA	高雄	8月18	捷成
麥利怡美利	MAKEVERETT	日本	8月18	福來
太平洋商人	PACIFIC TRADER	美國	8月18	太古
湯姆斯馬士基	THOMAS MAERSK	馬尼拉	8月18	捷成
三大益	SAN LUIS	馬尼拉	8月18	偉岸
東青	TUNG CHING	橫濱	8月18	大信
順泰	CRYSTAL TAKE	日本	8月19	中央
大通	LUCKY TIDES	台灣	8月19	建華
亞奇利士	ACHILLES	英國	8月19	太古
邊里治	BENREOCH	英國	8月19	邊行
伊利珍尼絲	EURYGENES	美國馬尼拉	8月19	美迅
日本熊	JAPAN BEAR	馬尼拉	8月19	太平洋
高麗熊	KOREA BEAR	三藩市	8月19	太平洋
華利莎	VANESSA	日本	8月19	東洋
豪斯敦丸	HOUSTON MARU	新加坡	8月19	大阪
利太	LINDA JR	新加坡	8月19	利通
東方戰士	ORIENTAL WARRIOR	美國	8月19	港郵
比亞士總統	PRES. PIERCE	美國	8月19	總統
華新	VIRGINIA	西貢	8月20	順昌
伊利諾	ILLINOIS	曼谷	8月20	利通
意大利丸	ITALY MARU	[illegible]	8月20	緯經
交和丸	KOWA MARU	日本	8月20	東洋
加西亞總統	P.PRES. GARCIA	三藩市	8月20	美邦
貴連堡	QUEDLINBURG	歐洲	8月20	東方
利我格蘭德丸	RIO GRANDE MARU	日本	8月20	大阪
台喬	TAI CHIAO	清水	8月20	大信
圓洲	YUEN CHAU	波斯灣新加坡	8月20	香島
有明丸	ARIAKE MARU	日本	8月21	大阪
珊迪娜	CENTRAL MARINER	日本	8月21	川崎
曉明	DAWN WISDOM	神戶	8月21	大信
鷹星丸	YOSEI MARU	日本	8月21	天祥
士打香港	STRAAT HONGKONG	日本	8月21	渣華
大美士	THEMIS	美國	8月21	多利順
威利	VELAY	歐洲	8月21	法郵
山信丸	YAMANOBU MARU	日本	8月21	海聯
立瑞馬速	NEPTUNE AQUAMARINE	新加坡	8月21	福來
大偉怡美利	HUGHEVERETT	曼谷	8月21	福來
士打利路	STRAAT RIO	南非	8月22	渣華
明石山丸	AKASHISAN MARU	日本	8月22	大阪
安高拿	ANCONA	日本	8月22	寶隆
黑天鵝	BLACK SWAN	南非	8月22	渣甸
渣拿士連	JALARASHIMI	美國西岸	8月24	華林
慈友	GRAND MADONNA	台灣	8月26	海上

出口船期預告

歐洲線

船	名	開往港口	月日	公司
百億士泰	BAYERNSTEIN	漢堡歐洲	8月14	捷成
攝津丸	SETTSU MARU	北歐	8月14	日郵
利華莎	LIVENZA	意大利	8月15	天祥
汎德灣	PANDO GULF	倫敦漢堡	8月16	鐵行
邊域	BENVRACKIE	倫敦漢堡	8月16	邊行
大安	TARN	漢堡歐洲	8月17	寶隆
馬天尼	MARTINIQUAIS	倫敦漢堡	8月17	法郵
希多	HECTOR	利物浦	8月19	太古
伊利珍尼絲	EURYGENES	倫敦鹿特丹	8月20	美迅
荷沙地亞	HOLSATIA	歐洲	8月20	捷成
嘉連路高	GLENOGLE	倫敦漢堡	8月21	渣甸
意大利丸	ITALY MARU	漢堡歐洲	8月21	緯經
立瑞馬速	NEPTUNE AQUAMARINE	倫敦漢堡	8月23	福來
高士打吉	KLOOSTERKERK	歐洲	8月23	渣華
安高拿	ANCONA	漢堡歐洲	8月24	寶隆
高嘉士	CALCHAS	利物浦	8月25	太古
沙仙士泰	SACHSENSTEIN	漢堡歐洲	8月26	捷成
汎德海	PANDO HEAD	漢堡倫敦	8月26	鐵行
邊列明	BENATTOW	利物浦	8月26	邊行
伯加梳	PEGASO	意大利	8月28	港海
高宗丸	KOSOH MARU	歐洲	8月31	泛洋
波斯時士	PERSEUS	利物浦	8月31	太古
邊羅士	BENLAWERS	倫敦漢堡	8月31	邊行
彭布羅州	PEMBROKESHIRE	倫敦漢堡	9月1	渣甸
緬甸	BURMA	漢堡歐洲	9月2	寶隆
維也納	VIENNE	倫敦歐洲	9月4	法郵
岩代丸	IWASHIRO MARU	漢堡倫敦	9月5	日郵
邊士達	BENSTAC	澳僑倫敦	9月7	邊行
凌雲	LING YUNG	澳僑倫敦	9月7	港郵
泊來姆	PRIAM	利物浦	9月9	太古
士甸吉	STRENKERK	鹿特丹歐洲	9月9	渣華
立瑞多巴士	NEPTUNE TOPAZ	倫敦漢堡	9月12	福來

印·巴·中東線

船	名	開往港口	月日	公司
依曼	IMAN	印度	8月15	菲士高
律地亞	NUDDEA	卡拉奇波斯灣	8月16	鐵行
札幌丸	SAPPORO MARU	紅海	8月17	日郵
嘉露德	CLAUDINE	孟買波斯灣	8月18	捷成
華星	STAR BELLATRIX	波斯灣	8月18	福來
麥利怡美利	MAKEVERETT	仰光加爾	8月19	福來
有明丸	ARIAKE MARU	吉大港加爾各答	8月22	大阪
路易士港丸	PORT LOUIS MARU	紅海	8月23	大阪
明石山丸	AKASHISAN MARU	近東	8月[illegible]	大阪
[illegible]	STAR ARCTURUS	孟買波斯灣	8月26	福來
[illegible]	MARINE TRUST	亞丁[illegible]	8月29	順利
明照丸	MEISHO MARU	波斯灣	8月30	大阪
茂利怡美利	MURRAYEVERETT	仰光加城	8月30	福來
圓洲	YUEN CHAU	波斯灣	8月31	香島

東南亞線

船	名	開往港口	月日	公司
永興	WING HING	斗湖仙本那拿督	8月14	聯順
多明祿	TOMBATU	印尼	8月14	通裕
總統	PRESIDENT	馬尼拉	8月14	天祥
第五雲海丸	UNKAI MARU No.6	新加坡	8月14	大通
基隆	KEELUNG	西貢	8月15	利通
兵洋丸	HYOYO MARU	新加坡	8月15	海聯
美上美	SUSANNE	曼谷	8月16	振盛行
西星丸	SAISEI MARU	新加坡巴生港	8月16	天祥
海皇	HOI WONG	新加坡汶萊	8月16	捷順
鹿洲	LUK CHAU	曼谷	8月17	香島
長洋丸	CHOYO MARU	新加坡	8月17	海聯
海興	HOI HING	亞庇山打根斗湖	8月17	嶺南
艾士提利馬士基	ESTELLE MAERSK	西貢新加坡	8月18	捷成
山福丸	YAMAFUKU MARU	新加坡巴生港	8月18	泛洋
東星	TUNG SING	芽莊	8月18	建華
華東寶尼	WATAMPONE	印尼	8月18	通裕
寶運	BONATRADE	雅加達望加錫	8月18	亞非
南泰	NAN TAI	西貢	8月18	南通
忠和丸	CHUWAMARU	新加坡	8月18	東洋
寶利華利	BONNEVILLE	曼谷新加坡	8月19	多利順
信勢丸	SHINSEI MARU	新加坡巴生港	8月19	泛洋
盛和丸	SEIWA MARU	古晉	8月19	東洋
長城	KOTA PANJANG	新加坡汶萊	8月20	太平
武光丸	BUKO MARU	馬尼拉	8月20	大信
交和丸	KOWA MARU	新加坡	8月21	東洋
華新	VIRGINIA	西貢金邊	8月22	順昌
鷹星丸	YOSEI MARU	新加坡巴生	8月22	天祥
威基路	WAIKELO	印尼	8月22	亞非
高雄	KAOHSIUNG	西貢	8月22	利通
大美士	THEMIS	曼谷	8月23	多利順
山信丸	YAMANOBU MARU	新加坡	8月23	海聯
大通	LUCKY TIDES	西貢	8月23	〃華
復青	UNION EVERGREEN	曼谷	8月23	[illegible]華
三星丸	SANSHO MARU	新加坡	8月24	大阪
平隆丸	HEIRYU MARU	曼谷	8月26	永泰
功隆丸	KORYU MARU	新加坡巴生	8月28	永泰
大寶山	TAI POO SHAN	新加坡汶萊	8月28	順昌
第三丸吉丸	MARUKICHI MARU No.3	新加坡	8月29	大通
芬州	FERNSTATE	曼谷	8月29	多利順
羅拔馬士基	ROBERT MAERSK	新加坡印尼	9月3	捷成

上海·青島·天津線

船	名	開往港口	月日	公司
士打巴利	STRAAT BALI	上海	8月14	渣華
芝大隆	TJITARUM	新港	8月15	渣華

基隆·釜山·日本線

船	名	開往港口	月日	公司
海星	OCEAN STAR	沖繩	8月14	琉球
加利澳	KALEMYO	日本	8月14	新興行
東美	EASTERN MAID	日本	8月14	渣甸
依素瑪	IZHMA	日本	8月14	菲士高
協新丸	KYOSHIN MARU	日本	8月15	大阪
彥根丸	HIKONE MARU	日本	8月15	日郵
紐拔根堡	NEUBRANDENBURG	神戶橫濱	8月15	東方
台灣	TAIWAN	基隆	8月16	太古
士打芬格蘭	STRAAT FRANKLIN	日本	8月18	渣華
發利怡美利	FERNANDOEVERETT	日本	8月18	福來
三大益	SAN LUIS	沖繩釜山關島	8月19	偉岸
海國	HAI KUO	基隆	8月20	東海

非洲線

船	名	開往港口	月日	公司
兵洋丸	HEIYO MARU	東非	8月14	日郵
明城丸	MEIJYO MARU	東非	8月15	大阪
路易安娜丸	LOUISIANA MARU	西非	8月15	川崎
南非萬事達	S.A.MORGENSTER	南非	8月17	渣甸
莎厦	SAHAR	西南非	8月17	新興行
利我格蘭德丸	RIO GRANDE MARU	南非	8月21	大阪
士打香港	STRAAT HONGKONG	南非	8月22	渣華
黑天鵝	BLACK SWAN	南非	8月23	渣甸
士打菲文圖	STRAAT FREMANTLE	西非	8月24	渣華
青葉山丸	AWOBASAN MARU	西非	8月24	大阪
路易士港丸	PORT LOUIS MARU	東非	8月26	大阪
芝大隆	TJITARUM	東非	8月28	渣華

美洲線

船	名	開往港口	月日	公司
埃打浩	IDAHO	加州	8月14	渣甸
豪州丸	GOHSHU MARU	東加拿大	8月14	川崎
伊賀春丸	IGAHARU MARU	紐約	8月14	山下
萬事達	MAHSUD	紐約波士頓	8月16	大阪
加菲路總統	PRES. GARFIELD	紐約	8月15	總統
日令丸	NICHIREI MARU	溫哥華	8月15	中央
多倫達	TURANDOT	溫哥華委內瑞拉	8月15	多利順
航友	GRAND NAVIGATOR	美國	8月15	太平
哥蘭加	GORANKA	西雅圖溫哥華	8月16	夏利
森寶嘉	ZAMBOANGA	紐約	8月16	大工
他輔總統	PRES. TAFT	加州	8月16	總統
威沙孟高	VISHVA MANGAL	紐約東加拿大	8月17	東方
渣拿曼利	JALAMANI	加州溫哥華	8月17	華林
邦斯華利	BRONXVILLE	紐約波士頓	8月17	多利順
星洲至尊	SINGAPORE PRIDE	紐約	8月17	川崎
建築者	EXPORT BUILDER	紐約	8月18	和捷
力圖丸	NITTOU MARU	美國	8月18	太平
麗美達	LAOMEDON	美國	8月18	太古
大之家	TIJUCA	加州溫哥華委內瑞拉	8月18	多利順
多倫多城	TORONTO CITY	南美	8月18	港郵
湯姆斯馬士基	TOMAS MAERSK	紐約康特里爾	8月19	捷成
伊利珍尼絲	EURYGENES	紐約	8月19	美迅
日本熊	JAPAN BEAR	加州	8月20	太平洋
比亞士總統	PRES.PIERCE	紐約	8月20	總統
伊利諾	ILLINOIS	溫哥華西雅圖	8月21	渣甸
富月	FULL MOON	加州	8月21	中央
音羽山丸	OTOWASAN MARU	美國	8月22	大平
士打香港	STRAAT HONGKONG	南美洲	8月22	渣華
烈打馬士基	RITA MAERSK	紐約溫北克	8月23	捷成
東方戰士	ORIENTAL WARRIOR	紐約	8月23	港郵
珊迪娜	CENTRAL MARINER	加勒比海	8月23	川崎
馬六甲丸	MALACCA MARU	溫哥華	8月23	川崎
順母	SIMOA	紐約	8月23	港海
金熊	GOLDEN BEAR	加州	8月23	太平洋
羅哈士總統	P.PRES. ROXAS	紐約	8月24	美邦

澳洲線

船	名	開往港口	月日	公司
青島	TSINGTAO	澳洲	8月16	太古
湖北	HUPEH	新西蘭	8月17	太古
顧勞發奇	GUDRUN BAKKE	西澳洲	8月17	鐵行
芝利華	TJILUWAH	澳洲	8月20	渣華
國泰	CATHAY	澳洲	8月24	鐵行
廣東	KWANGTUNG	悉尼墨爾本	8月25	太古
士打查咸	STRAAT CHATHAM	新西蘭	8月27	渣華
東傑	EASTERN RANGER	澳洲	8月30	渣甸
廣西	KWANGSI	澳洲	9月4	太古

一、男女裝及男女童裝非針織或鈎織之滑雪褸及類似短外套，全部或主要原料為棉；二、男女裝及男女童裝非針織或鈎織之滑雪褸及類似短外套，全部或主要原料為長或短合成纖維；未分配餘額共七六、二二四件。三、男女裝及男女童裝針織或鈎織，非大量釘珠或繡花之線衫（包括羊仔毛）；四、衫，套衫，背心及短褸，全部或主要原料為羊毛；五、女裝及男女童裝，針織或鈎織，非大量釘珠或繡花之線衫，套頭衫，背心及短衣，全部或主要原料為短合成纖維；未分配餘額共三三二、四三六件。

現決定實施出口授權配額方案，將餘額分配予各申請人。實施本方案辦法：定於八月十八日（星期二）上午八時半開始，接受出口授權申請，出口授權有效期為三個月，於十八日下午五時前收到之申請書，將一併考慮，如有需要則按比率批准。倘在該日以後，尚有餘額，只按先到先得的方式批准。

今日明日

今日入

船	名
力打合時	NEDER EEMS(下午一時
邊士達	BENSTAC(上午八時)
林肯總統	PRES. LINCOLN(上午八
百億士泰	BAYERNSTEIN(上午七
印尼怡美利	TAMURAEVERETT(下
埃打浩	IDAHO(上午七時)
威沙頓士	VISHVA SHAKTI(上午
酋鋒	AMERICAN CHIEFTA
馬烈馬士基	MARIT MAERSK(上午
永興	WING HING(中午)
香港熊	H.K. BEAR(上午六時)
光大	KWANG TA(下午)
台灣	TAIWAN(下午十時)
青島	TSINGTAO(下午四時)
依素瑪	IZHMA(下午十時)
平壤	PHENIAN(下午七時)
沙仙士泰	SACHSENSTEIN(下午八
聖美	SAN MIGUEL BREWE

今日出

船	名
榮興丸	EIKO MARU(下午)
普羅米亞士	PROMETHEUS(上午十
蘇格蘭丸	SCOTLAND MARU(上
春海丸	SHUNKAI MARU(下午
第11金生丸	KINSEI MARU No.11
香港榮	H.K. HONOUR(中午)
溫拿芝利	WONOGIRI(下午)
寶丽娜	BORIBANA(上午八時)
金鳳	GOLDEN PHOENIX(下
安士利娜	ERNST SCHNELLER(
貴松總統	P.PRES. QUEZON(中午
印度郵	INDIAN MAIL(上午)
長洲	CHEUNG CHAU(下午)
大寶山	TAIPOOSHAN(下午四
夏威	PALVIA(上午六時)
巴士泰基	BAXTERGATE(下午)
士打麥高蘭	STRAAT MAGELHAE
愛菲馬士基	EFFIE MAERSK(下午
蒙大那	MONTANA(半夜)
維也納	VIENNE(晨早)
安順	ANSHUN(下午六時)
明秀山丸	MEISHUSAN MARU(
皇后城利	QUEENSVILLE(下午)
士打莫三鼻	STRAAT MOZAMBIQ
	DUKE KL(中午)
建華	KIEN HWA(下午)
東明	TUNG MING(下午)
威伯隆	WAIBALONG(下午)

明日入

船	名
汎德灣	PANDO GULF
第五雲海丸	UNKAI MARU No.5
路易安娜丸	LOUISIANA MARU
士甸吉	STRENKERK(下午)
攝津丸	SETTSU MARU
依曼	IMAN
邊域	BENVRACKIE
總統	PRESIDENT(下午)
豪州丸	GOHSHU MARU
芝大隆	TJITARUM(中午)
紐拔根堡	NEUBRANDENBURG
耶加達丸	DJAKARTA MARU
平洋丸	HEIYO MARU(中午)
兵洋丸	HYOYO MARU

明日出

船	名
東華	TONG HWA
印尼怡美利	TAMURAEVERETT(
台灣	TAIWAN(下午三時)
蘇珊馬士基	SUSAN MAERSK
力打合時	NEDER EEMS(下午五
林肯總統	PRES. LINCOLN(下午
東方箭	ORIENTAL ARROW(
酋鋒	AMERICAN CHIEFT
政治家	LONDON STATESMA
利士廷奇	KRISTIN BAKKE(下
光大	KWANG TA(下午)
馬烈馬士基	MARIT MAERSK(下
本渡	HONDO(上午)
平壤	PHENIAN(上午)

輪船停

船	名
烈打馬士基	RITA MAERSK
多明祿	TOMBATU
鹿洲	LUK CHAU
馬利亞羅莎	MARIA ROSA
伊賀春丸	IGAHARU MARU
天武士	TENOS
加利澳	KALEMYO
華東寶尼	WATAMPONE
卡雅基	KYRIAKI
富隆	FOO LUNG
海運	MARINE TRUST
東興	PROSPERITY
士打巴利	STRAAT BALI
威基路	WAIKELO
海星	OCEAN STAR
樂興	REBECCA
太平洋飄	PACIFIC BREEZE
網中丸	AMINAKA MARU
亞特廉士	ATREUS
東美	EASTERN MAID
嘉芙捷臣	KARTHE JEBSEN
渣甸捷臣	JACOB JEBSEN
寶德	KARANA III
龍寶丸	RYUHO MARU
士達雅迪	STRATHARDLE
星星	STAR ALTAIR

以歐陽海命名的灌區

蕭思

海天集

湖南大型水利工程歐陽海灌區於八月一日放水的消息，在報上發表以後，解了我心中的一個疑團。

今年三月底我乘火車路過京廣線回鄉的時候，在坪石以北的幾小時旅程中，看到至少有三條大小不同的水泥渡槽高架天空，穿山越谷地出現在鐵路線的週圍。其中一個渡槽的規模，看來可與韶山灌區的渡槽相比，而長度還要超過。這應該是可以行駛船隻的渡槽。

當時心裏想：這些渡槽是屬於什麼水利工程的呢？現在才知道這是歐陽海灌區的一套水利建設，可使附近七十多萬畝農田受益，不過目前還只完成了第二期工程，受益的農田只有三十五萬多畝。水源來自五嶺中由騎田嶺山脈北注的舂陵江，正如韶山灌區利用湘水水源一樣。

歐陽海是舂陵江流域桂陽縣人。用這個犧牲自己的生命以保全一列車乘客性命的偉大捨己救人的英雄人物歐陽海的名字來為灌區命名，也是給這個不朽的解放軍戰士多留一個紀念，教育後來人繼承歐陽海的步伐，發揚大公無私的精神，在有生之日做一個有益於人民的人，對社會主義的壯麗事業作出自己的貢獻。歐陽海壯烈犧牲在湖南省衡東縣附近鐵路線的鐵軌上，今天在他犧牲地點已經新建了一座紀念碑。高大的碑身上屹立着一個推着一匹戰馬的解放軍戰士，這就是歐陽海的英雄形象。生的偉大，死的光榮，在革命人民當中，英雄模範人物獲得了應有的表彰，受到應有的尊敬，為天地間留得正氣，替人類社會宣揚崇高的品質和自我犧牲精神。

韶山灌區的受益地區為湘潭、湘鄉、寧鄉三縣丘陵地帶的一百多萬畝農田，灌溉渠道的長度在二百四十里以上。歐陽海灌區的渠道共長二百九十多公里，蜿蜒伸展在四個縣份內的崇山峻嶺和丘陵地帶。四縣的名字不詳，但其中包括桂陽縣，那是可以肯定的。

歐陽海灌區和韶山灌區都是綜合利用的大型水利工程，主要工程為一座大壩，攔住上游的水建成水庫，經由渠道引水灌溉農田，可收防澇、排洪之效，還可以發展航運，並在水庫內養魚，發展水產。歐陽海灌區還有一座水電站，待第三期工程完成後，灌區附近的廣大地區將可逐步實現電氣化。

自從一九四九年全國解放後，水利運動就在全國範圍內展開。根據一九六四年初的統計數字，解放後已經建成大型水庫二百座，中型水庫一千多座，萬畝以上灌區達四千多處。截至那時為止，全國在十四年內增加的灌溉面積，相當於我國歷史上四千年的灌溉總面積的一倍多。

而今天，在文化大革命中，全國水利建設的新高潮正在蓬勃興起，大型水利工程建成的喜報不斷傳來。歐陽海灌區放水的消息，不過是其中之一。舂陵江流域原來屬於旱澇的山區，現在有了歐陽海灌區，農田就可以避免旱澇之災，並給增產有了初步條件。等到電氣化實現，生產又可提高一步。由水利化發展到電氣化、機械化，這是社會主義農業發展的必經階段。例如河網化和機電排灌程度已經相當高的珠江三角洲，目前正在動工興建的小型水電站有三千六百多座，最近已經完成一千五百多座。這無疑會導致三角洲的農業生產更上一層樓。

舂陵江地區出現歐陽海灌區的大型水利工程，是替我國社會主義農業發展提供一個新的例子。歐陽海是英勇地犧牲了，但是歐陽海所為之而獻身的社會主義事業，則在中國大地上突飛猛進。

新型的石油鑽機

大江南北

過去我國的石油鑽機，都是按照外國製品仿造的。這種鑽機，構造複雜，又笨又重，效率不高，操作也不安全。我國廣大的石油機械工人，早就要求改革，但一直沒有實現。

蘭州石油化工機器廠的廣大工人羣衆，在深入開展鬥、批、改之後，大搞技術革新，僅僅用了兩個月的時間，就設計試製成功適合我國特點的一種新型石油鑽機。這種鑽機的特點是功率大，體積小，打井快，重量輕，結構簡單，操作安全，便於維修和運輸移動；若和同類外國進口的同類型鑽機比較，這種新型鑽機的總功率量增加百分之六十以上，總體重量減少至百分之二十，製造的加工量也大大減少，可以為國家節約大量的優質鋼材，更為我國的石油工業作出了新貢獻。

交叉作業搞基建

一兩面積一萬一千多平方米（公尺）的大型裝配式工業廠房，按照過去的施工常規，需要一年半的時間，才能竣工。但是天津市第二建築工程公司在承建這項工程時，只用了相當於過去同類工程的四分之一時間，提前了一年零兩個月勝利建成。

這座廠房，是天津鑄鍛件廠金工車間。興建這樣的一座大型廠房，結構複雜，工序繁多。但天津市第二建築工程公司革委會，在承建這項工程的過程中，高舉「鞍鋼憲法」的光輝旗幟，放手發動羣衆，狠抓基本建設領域的兩條路線鬥爭，大搞建築工藝革命，闖出了一條縮短工程工期的新路子。為了提前竣工，打破了過去工種、工序的界限，採取交叉作業方法，在不影響工程質量的情況下，幾個工種同時交叉施工，大大加速了工程的進度。

廢油回收變好油

無產階級文化大革命之前，包鋼選礦廠的廣大工人，看到機器在旋轉中，每年排出上百噸的廢油混合物，順着水溝流走，造成極大的浪費。他們曾多次提出要自力更生試製廢油再生設備，但在叛徒、內奸、工賊劉少奇修正主義辦企業的路線下，沒有得到實現。

最近，選礦廠的幾個老工人，在沒有圖紙和沒有設備的情況下，自行設計，土法上馬，經過一個月的努力，終於製造成一套廢油再生復用的土設備，每年將八十噸的廢油再生成好油，質量完全符合要求，現已成批投入生產。

美國大学的危机

〔美〕黎起微 著 年 譯

六三、哥倫比亞大學負財擔大板

到了這般時候，哥倫比亞大學傾全力想打這項交易。可是，斯特萊克曼認為如何在心理上維持有優勢，哥倫比亞大學當時正在窮於應付，因此不願意再有喧騰人口的事情出現，至少非常恐懼斯特萊克曼控告它違反協定。如果斯特萊克曼真是要打官司，而哥倫比亞大學要想打贏這場官司，校方就必須犧牲自己的醫學院——尤其是醫學院院長，承認當初所獲得的資料並不齊全，再加上判斷錯誤，以致哥倫比亞大學接受了這種濾嘴的發明。

在理論上，它還有一種辦法來阻撓斯特萊克曼，那就是一再試驗這種濾嘴，就算拖上兩三年也好，把它試到無聲無息，被公衆完全遺忘為止。可是斯特萊克曼採取了一種非常巧妙的手法，他自己設立了一個基金組織，而將其收益全部捐贈給哥大醫學院。這個安排，對於斯特萊克曼很有利，因為他可以繼續表現出與哥倫比亞大學維持着關係。而事實上，到了那個時候，他與哥倫比亞大學還有沒有關係，大概也不大重要了，因為大多數人都把斯特萊克曼的濾嘴和哥大所宣布的革命性成就聯繫起來。報紙在第一次宣布之後，也不再寫濾嘴本身的新聞了。

話雖如此，參議院商務委員會堅持，哥倫比亞大學應該把全部事件的真相宣布出來。哥倫比亞大學有些想逃避的樣子，於是該委員會的工作人員詢問哥倫比亞大學願不願意再參加一次聽證會。哥大既然不願意再到聽證會，終於同意把濾嘴試驗的詳細結果提交該委員會，委員會可以向公衆發表；同時，該校將宣布，該校並不贊同濾嘴的專利權事業，並且宣布，該校並不允許斯特萊克曼以商業目的利用這個名義做其他商業的業務。斯特萊克曼雖然一再宣稱，試驗證明，它的濾嘴比市場上所有的其他濾嘴的效力高出四倍多，可是哥倫比亞大學的試驗報告說明，它只比一般的濾嘴在試驗中被過濾掉的焦油和尼古丁方面的效能上，平均高出百分之十五。哥倫比亞大學在這些試驗中因抽煙而損致的損失大大減少，斯特萊克曼曾辯稱，這種新濾嘴可以使吸煙更健康；國會兩家加本大公司簽訂了專利權協定，每家付款二十五萬美元。

就是這樣，斯特萊克曼到了哥倫比亞大學將定了生意上的地位。自然，如果哥倫比亞大學的當局人士和校務委員會沒有貪慾，斯特萊克曼也不會成功。哥倫比亞大學本身在因應這個事件時，曾拜一次說明了哥倫比亞大學為什麼接受這種濾嘴。他說：「大家原來以為也許可以大賺一筆呢！」

製拖拉機的農村工廠

（日）西園寺公一

就在這時，無產階級文化大革命在毛主席的親自發動和指導之下開始了。依據羣衆的毛主席的革命路線，同依靠「權威」、忽視羣衆的才能和力量、宣揚劉少奇路線，展開了激烈鬥爭，富陽縣農機具製造修理廠自然也不例外。從前被壓制的積極分子，尤其是年輕工人們，都起而鬥爭了。

「無論怎麼說，也不應該依賴都市。要是這麼辦下去，什麼時候才能實現毛主席的機械化的號召呢？」他們憤慨地說。「居然說，我們什麼也做不出來！」說時，憤慨已極。他們又進一步對於劉少奇路線所鼓吹的人民公社的農民同都市的工人之間，很大差別的說法，大大地進行了批判和鬥爭。為了重建被劉少奇路線犧牲了的、同時屬於農村鐵匠鋪的工廠，為了根據毛主席的「自力更生」的教導而實現農業機械化，而展開鬥爭。

在文化大革命中，農民的政治認識提高了，因此而覺悟到，中國的社會主義革命和社會主義建設乃是自己的任務，因而認真考慮農業的改革和發展。富陽縣農機具製造修理廠的積極工人，同本縣的人民公社的積極社員，頻繁交往。他們就農業機械化問題熱烈地交換意見。工人們下到公社，同社員們一起勞動，一起生活，藉此認識農業的需要。社員也到工廠訪問，一邊看着工人們操縱工作機械，一邊提出自己的要求。同時，對於機械將加以了解。

在兩條路線的鬥爭中，工廠逐步前進。不論從政治、設備和工人數目來看，現在都不是村裏的鐵匠舖了。革命幹部、年輕的造反工人和解放軍戰士三結合起來，高舉毛澤東思想的旗幟，全力前進。

「一頭好水牛，多少錢呢？」「起碼一千塊錢吧。所以，拖拉機的價錢最好也差不多……」公社的年輕社員們對拖拉機都不看上一眼。「不過，耕地面積增加了，光是水牛幹不了這麼多的活。首先要生產既便宜的小型內燃機。只要內燃機能造出來，石油已自給自足的中國，燃料是便宜的。」

「要早一點把有拉力、操縱方便的拖拉機造出來才好啊！」公社的青年們到工廠來要求。「在上海訂貨，不知道什麼時候才能交貨呢！」

「就是這樣，我們開始製造拖拉機了；這可是不簡單的工作。」曹書記繼續說下去，「附近的人，有人嘲笑說，癩蛤蟆要吃天鵝肉，不要讓城裏的技術人員笑壞肚皮吧。可是，大家總是認為下地幹活也有人還認為下地幹活就有拖拉機，則努力地幹。下定決心，不怕犧牲，排除萬難，去爭取勝利。用毛主席這段話，彼此鼓勵，革命派們加強團結，忘我工作。」

為了研究，把一輛日本造的五馬力拖拉機弄到手。先把它全部拆掉，進行徹底研究，然後改進設計，試製出來的是七馬力的。他們把認為農村工廠造不出來、也沒有必要製造拖拉機的城市裏的專家請來，對這輛試製品進行試驗。

結果，完全合格。其性能比城市大工廠所製出來的幾種試製品還要好。

「在試驗期間，一共連續工作了八小時，沒有什麼事故。」專家還是板着面孔，「可是，在那一帶山邊的田地，高低不平，還說不上它行不行。」

可是，在專家親自挑選的高低不平的田地上，又進行了試驗，還是完全合格。富陽縣工廠興奮已極，再鼓勇氣，立即進入真正生產。這樣做，決不是容易的事。產品的生產，和大部分工作機械的生產和設備的擴張，新工人的訓練等等，他們必須同時進行。但是，第一年度計劃生產的四百輛已經生產出來，下地工作。下一年度的生產計劃，則是一千到一千五百輛。

工廠裏的青年人，心情開朗，工作極好。一共有二百多人，四分之一是女性。富陽縣各地來此接受訓練的人，都在文化大革命的巨浪中，學好毛澤東思想，提高政治認識，做好工作。新製成的三台新式機械，在他們的手中，令人刮目相看。穿孔機，迅速操作。旁邊的車間則有三百噸的鍛壓機，在製造柴油機的汽缸。無論這鍛壓機也好，移動式吊機也好，以及熱處理設備、試驗產品的設備，等等，都是這裏的勞動者親手製造出來的。任務正在急遽增大，工廠的擴充也在積極進行。工廠原來的部分，已改為修理廠，以備修理農具之用，與新設備比較起來，就真像是過去農村級的落後了。

「當然，我們的主要產品，是拖拉機和電動機，已經大批生產出來。」曹書記說。「我們無論什麼時候都願意為公社服務。不明白的地方，我們加以說明；有了故障，我們修理。不論是晚間，還是假日，只要公社有人來有事相問，我們馬上滿足要求。水泵、摩打、拖拉機的引擎，都是農村必不可少的東西，我們要盡快生產出來，並加以提高。我們要做到全心全意為人民服務。這裏的人，都非常瞭解，農業是革命的基礎。因此，我們一時一刻也不會忘記，要努力協助農業的發展。我們的腦筋裏，時刻想着「備戰、備荒、為人民」的毛主席號召。在進行着的激烈鬥爭，還在今後要更加努力，把毛澤東思想的旗幟樹得更高。」

在秋陽的照射下，錢塘江水滔滔奔流。兩岸水田的稻穗隨風起伏，成了金色波浪，紅旗飄揚之處，已經開鐮收割了。（下）

（龍騰譯）

熱風冷雨

水天碧

意料中事

英中會考放榜後，「防止自殺會」收到四十四名考生表示要自殺的電話。

如此看來，會考放榜竟成了催命符。

苦不堪言

西營盤一帶前晚無電，天后廟道一帶前晚無水。

兩處居民猶生活在水火之中也。

予以教訓

紐約曼赫頓監獄囚犯，不滿「人滿之患」，捉了獄警作人質。

讓他們也嘗嘗個中滋味，當還敢不敢作威作福。

美國輸入紡織品的數量

鄭頌民

今年上半年，美國進口貨物總值為一百九十六億三千七百萬美元。其中紡織品為八億七千七百萬美元，即只佔進口總值百分之四點多。

上半年美國輸入紡織品的數量，共二十一億一千萬方碼。比較去年同期增百分之十七。

由日本、香港、台灣和南朝鮮等地輸美的紡織品，佔美國輸入量百分之五十六。但與去年上半年相比，則只增百分之七。顯見今年上半年美國增加輸入的紡織品，主要是由英國、西歐「共同市場」六國和拉丁美洲等地運去的，亞洲地區輸往的則增加有限。

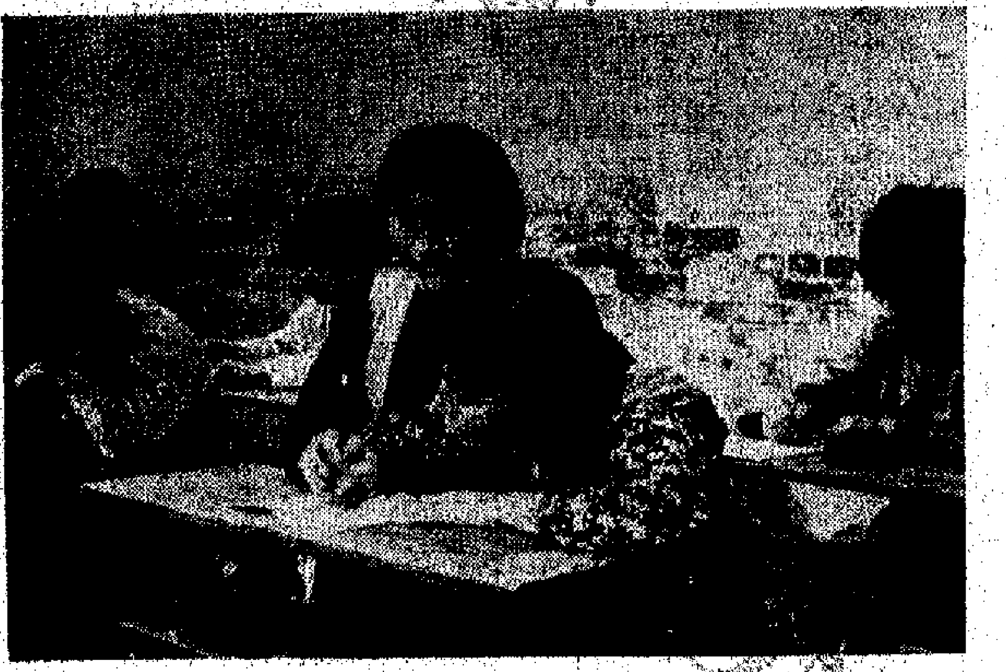
更使港商不安的是，今年上半年香港紡織品輸美的數量，已減至百分之五。總數只為二億八千餘萬碼。而日貨輸美總量則超過五億碼，台灣和南朝鮮貨合計，也超過三億碼。

今年上半年，美國增加輸入的主要是人造纖維織品，毛織品則減少百分之十五，棉織品則只增百分之二。

但香港輸美的紡織品，則有百分之六十一是棉，毛織品、人造纖維織品只佔百分之三十九。而且香港輸美的人造纖維織品，比日本、台灣和南朝鮮貨都少得多。港商認為，美國市場購買力因經濟危機而日見低弱，以及低價的台灣、南朝鮮貨加強競爭，這都是造成香港紡織品輸美減少的一些主因。

但就在這種情況下，尼克松政府仍企圖限制香港毛織品和人造纖維織品入口。它那種損人利己、橫蠻無理的貿易政策，於此已暴露無遺了。

有教得計



鳳凰新片「大學生」一鏡頭

大學生朱虹當教師，扮演學生。

美在非洲投資倍增

申明

美國在非洲的經濟滲透活動，正在不斷加強。據「美國新聞與世界報道」透露，目前美國在非洲的直接投資，已經超過二十五億美元，比十年之前膨脹了三倍。

這些美國投資，主要集中在石油和採礦業。近一年來，美國財團在尼日利亞的石油投資大為增加。目前，尼日利亞的石油產量，已經達到每日產原油一百萬桶，預計在一年之內，產量還要增加一倍。這些石油的利益，絕大部分都流進了美國和其他西方國家財團的腰包。

美國對尼日利亞的投資，還遍及其他許多方面。最近，美國大通銀行在拉各斯郊外，投資建成了一座大紡織廠，直接使用當地的原料和廉價勞動力進行生產，就是一個例子。

不久前，在西非加納共和國對開的海上，發現了豐富的海底石油資源。美國的石油財團便紛紛派遣代表，到加納去爭奪這一片海底石油的開採權。據西方報刊報道，美國頭號石油聯合企業公司、泰西石油公司、西聯組織了聯合勘探隊，在距加納海岸八哩遠的海面，打了一口九十呎深的油井。「美國新聞與世界報道」透露，它們還要繼續在當地的海面上鑽探，在最近就能確定這些海域蘊藏的石油資源的開採價值。

現在在加納勘探海上石油資源的美國企業，還有得克薩斯石油公司、美孚石油公司、克夫朗石油公司。加納政府已經劃出了十五個海區，準備出讓石油開採權。預料其中大部分將為美國石油企業所取得。

「美國新聞與世界報道」說：「各種迹象表示，越來越多的美國資金，將繼續滲進非洲工業中，不管大的工業還是小的工業。」最近參加在埃塞俄比亞舉行的一次工商業研究會議的美國財團商人說：「今後要繼續到非洲去的美國財團，將會發現上漲着的新的巨大的利益。」

這種說法表明，美國財團對非洲經濟資源懷着覬覦之心。但是，非洲大陸正處在不斷的覺醒之中。即使在尼日利亞和加納，也反對外國經濟控制，這是新的動向。在安哥拉、莫三鼻給、幾內亞（比紹）、剛果（利）等國，游擊隊烽火漫天；越來越多的非洲國家，要求走獨立自主、自力更生的道路。坦桑尼亞就是一個鮮明的例子，這個國家的豐富銅礦資源，原來被西方財團控制了百分之九十五。今年初，贊比亞政府斷然宣佈徵收這些外國公司的礦業股份的百分之五十一，使得這些西方財團企業遭受到沉重的打擊。同時，由我國援助興建的坦桑尼亞—贊比亞鐵路將來建成，對這個非洲內陸國家發展民族經濟，有着重要的意義。坦桑尼亞和剛果共和國等國，也實施了維護民族獨立和經濟自主的措施。美國想控制非洲的資源，將遭到越來越多的困難。

從「大學生」看「慘勝」

阿臏

一九四五年，正是八年抗戰勝利，亦即是當時人們說的「慘勝」的一年。抗戰期間，蔣幫面對日寇的瘋狂侵略，做的只是「轉進」和「後退」，甚至還伙同日寇一起，出賣了國家和民族；但抗戰勝利，他們卻以「英雄」的姿態，盜竊了抗戰的成果，這種事實，是稍涉現代史的人都知道的。

鳳凰公司出品的「大學生」，它的時代背景就正是這個時候。

八年抗戰，廣大的人不餓死，不病死，不被殺，已是很幸運的事，能夠讀上大學的，就更不容易了。

正像影片中的朱虹自己一樣，她扮演在大學校外寶故衣的大學生感到奇怪，而她自己何嘗不是靠了姨媽的援救，靠了姨媽在工廠裏挺更抵夜、胼手胝足地幹，才能積些錢讓朱虹讀大學呢。

有多少個像江漢那樣住的是豪華的公寓，穿的是筆挺的西裝，說的是風涼話，而供他揮霍的錢，有他不簡單的家庭背景，而是從農村裏搜刮得來的血腥錢。

在片子裏，江漢所扮演的角色是一個小實業家，正是他父親在農村裏搜刮得來的血腥錢。道種人一定有他不簡單的家庭背景。

從片子裏，我們可以肯定地說出，他們稍大一點的漢奸買國賊是誰呢？可以肯定是與蔣平和蔡明所扮演的角色。

勢若冰演的是一個洗衣的少女，她的遭遇是真實的。她讓朱虹、蘇午他們能認識字懂道理，她連了他們的工餘夜校時的，則是擺着香煙的攤檔。她刻苦、她勤奮，她待他們也是誠懇的。然而，就在她代表着攤檔上，在香煙檔上賣着酒的美國兵。當一件事激起了朱虹、翁午、教授們、同學們把她拖走輪姦了，她把抱怨，她要起來示威，要當局查辦，嚴懲美國獸兵！

然而，身為大學訓導主任的吳騏平，卻怕得要死，用特務學生去監視正義學生的行動，企圖壓下中國少女被美兵輪姦所激起的氣憤。另一方面，美國在中國雖然表面上已沒有「治外法權」，而獸兵的行為又不容抵賴，但「執法」的人卻要明之流，卻仍秉承了蔣匪的意旨，口口聲聲把美國獸兵稱為「盟友」，認為對這件案「職權」，就損「邦交」。他們不但不肯為勢若冰伸冤，還竟然派出特務槍手，追殺勢若冰，企圖以殺人滅口的做法來討好美帝。

讀過現代歷史的人都會明白，「大學生」的道部影片是改編自千真萬確的史實的。

文員協會滙演的綵排

金建

樂之頁

香港華人文員協會已定於十六日、二十三日在普慶戲院舉行四場文藝匯演，聽說已經開始彩排了。

日前文員協會在會所舉行綵排，節目有「合唱」、「大刀舞」、「滑稽題」與話劇「加薪之日」等等。

看來合唱的水準不錯，人數比較多，樂聲也比較成熟，表演起來很有合唱的效果，有氣勢雄渾的感覺。

合唱隊演唱的歌曲有三首，即「用毛澤東思想統帥一切」、「歡呼世界革命進入了一個偉大的新時代」、「偉大、光榮、正確的中國共產黨萬歲」。都是氣魄較大的歌曲，加上一隊比較齊整的民族管弦隊伴奏，效果特別顯著。

由於文員協會擁有一隊出色的民樂隊，因此可以充分利用。在這次匯演裏，民樂隊擔任了許多個節目的伴奏，除了音樂節目以外，還有那個比較大型的歌東方直線合表演「滑稽題」，伴奏音樂除了民樂隊，還有一隊專調的合唱隊。

伴奏樂隊是東初組的，但節目中的專調歌曲，一共七首，卻是文員協會創作班寫出來的，很有味道。伴奏樂隊由值予名手溫聯華指揮，任務不輕，擔任歌舞伴奏，既要照顧樂隊，又要照顧演出的快慢、動作，要照顧大局，更要和歌舞合作，其實就是綜合的總指揮了。

這晚還綵排了一個「大刀舞」和以文員生活為題材的話劇「加薪之日」，情節很富現實性，相當感人。而且值得提出來的是，演員都是新人，不是過去幾年文員協會那班話劇老將了。當然，也見到這幾位老將，但都負責了編導，有些還參加了其他歌舞的演出。這種精神是難得的，既體現了文員協會的文藝活動的熱忱，也表現了文員協會發掘和培養新人的努力。

當晚綵排所見，直接扶掖新人的氣象到處可見，較重的演出角色，到創作，到指揮，都有同樣的表現。上一次音樂會，一些吃重的個人節目也有意識地讓新人擔任。這種精神很值得提倡。

文員協會的文藝活動很蓬勃，從匯演中可見一斑。這次文藝匯演，同時還上演部分音樂會的節目，如「黃河」、「台灣」等等，屆時都會演出。

四川的農產

澄華

向有「天府」之稱的中國四川省，今年夏季糧食作物又報豐收。卅在連年增產的基礎上，今年比去年普遍增產超過成五，部份地區甚至達超過三成以上。

四川省的農業作物，種類繁多。幾乎全國各地所有出產的農產品，像稻米、小麥、玉米、油菜籽、高粱、煙葉、茶葉、甘蔗、桐油、柑橘、柚子、絲、麻和桑蠶等等，四川省的產量都不弱。此外，又如四川盆地邊緣的山區上面，還有很多茂密森林，和名貴的藥材如川芎、大黃、銀耳、貝母和麝香等等。據不完全的統計指出：單是藥材植物便有二千多種，香料植物一千多種，纖維原料植物五十多種以上。

地理學工作者的研究指出，在千萬年以前，四川盆地本是一個大湖，後來因為這個湖的東邊開了缺口（就是現在的長江三峽），湖水流了出去，再經歲月遞遷，原來乾涸了的湖底便成為今日的盆地。事實上，四川盆地大部份的泥土都是紫色的沃土，再加上那裏氣候暖和，同中國華南地區的氣候環境頗為相似。因此，在四川盆地裏，熱帶和亞熱帶作物，比如木棉、橡膠、劍麻、咖啡、香茅和其他宜要的經濟作物如花生、桐油等，產量亦很大。其中油菜籽和桐油籽的產量，早已高居全國的第一位。就是牲畜的飼養方面，四川大白豬和普通豬隻的頭數，亦居全國第一。可見，四川省的農業潛力雄厚，大有充分發展的前途。

通常，四川省的農作物生產，多集中在四川盆地之內。近年來，由於大辦地方性工業，積極支援農業，農村的耕地獲得很大的發展。因此，四川西部高原地帶和四川盆地週圍的山地，亦相應地得到開發。計四川省一萬一千四百多萬畝的耕地之中，水田的面積就有五千六百多萬畝，約佔耕地面積總數百分之五十。

過去，四川盆地雖然肥美富饒，得有「天府」之稱，可是，舊中國時候，軍閥土豪當道的四川卻是最黑暗的「地獄」。那時候，土地集中在少數地主手中，農民們被迫交納的「田賦」，以前預徵十幾年的租，年年預先交納出來，迫得他們吃不飽、穿不暖，耕種無力，貧苦愁慘的生活，每逢上荒年，便淪為「餓殍」等泥巴來活命。

新中國誕生以後，四川省農民和全國農民一樣，從個體經濟到合作化，由高級合作社發展到人民公社的基層組織，今天，四川省的增產除了自給之外，還有大批餘糧外運，支援各地的生產建設。事實上，四川省內今日水道縱橫，水利建設和灌溉業務發達，再加上文革以後，廣大農民幹勁沖天，化精神力量為物質力量。因此，四川省農作物的連年增收豐產，正是勢所必然，完全可以理解的。

健民國醫學院畢業 潮州跌打 陳志英 專治跌打傷科 折傷新舊癒 風濕骨節筋痛 香港洛克道四一一號 電話：七二七八八〇

普慶·珠江 今天最後 長城七彩寓言喜劇 玉女芳蹤 今天最後 飛龍七彩國語綵劇 江湖 肝膽 白雲 明晚起隆重獻映 大學生 朱虹 江漢 主演

運海·舞台·利舞 最後四場 獨俠千里送貞娘 七彩特藝 良緣結過奇都花

京都·大華·金冠 第十四天每日五場 七彩 雨中怪客

新慶·百樂門 今天五場仍映 好三瞞女頭女 最後今天 偷腸花 戀腸

高陞·南洋·南華 今天二十點半早場 鐵弓緣 名劍大驕 俏冤家 大紅袍 春殘夢斷 關搶賊 今天五場

珠江·都 今天五點半公餘場 人咬狗 明天五點半公餘場 血屋驚魂 今天五場 玉芳九點半 大學生 女

第一張 全國農業機械化事業正空前迅猛發展 黑龍江大搞農業機械化 台灣航機失事撞毀